



Statistisches Bundesamt

République fédérale d'Allemagne

# Boussole des chiffres 1996

Statist. Bundesamt - Bibliothek



08-05115

(08.3719)

Statistisches Bundesamt  
Bibliothek - Dokumentation - Archiv

**Publication:**

Statistisches Bundesamt, Wiesbaden, Gustav-Stresemann-Ring 11

**Informations:**

Statistisches Bundesamt

Service général des renseignements

D-65180 Wiesbaden

Téléphone: + 6 11 / 75 24 05

Téléfax: + 6 11 / 75 33 30

Vidéotexte (Btx): \* 48484#

Internet: <http://www.statistik-bund.de>

Service extérieur de Berlin

Postfach 276, D-10124 Berlin

Téléphone: + 30 / 23 24 68 66

Téléfax: + 30 / 23 24 68 72

Paru en février 1997

Imprimé par: Wiesbadener Graphische Betriebe GmbH, Wiesbaden

© Statistisches Bundesamt, Wiesbaden 1997

Tous droits réservés. La traduction, la polycopie, le microfilmage, la mise sur microfiches et la mise en mémoire dans des systèmes électroniques de cette publication ou des parts de cette publication à des fins commerciales ne sont pas permis sans autorisation explicite par Statistisches Bundesamt.

**Droits aux photographies:**

Presse- und Informationsamt der Bundesregierung: page 7, page 123; Manfred Vollmer, Essen: page 43; Werner Bachmeier, Vaterstetten: page 91.

Papier à 100 % recyclé de vieux papiers.

## PRÉFACE

Le livre de poche des statistiques «Boussole des chiffres 1996» vous offre un spectre de données actuelles sur la vie sociale, économique et culturelle en Allemagne. Avec ce «petit annuaire», nous nous adressons aux lecteurs et lectrices désirant des informations fiables sous une forme concise et claire.

Les 25 chapitres sont structurés suivant les quatre grands sujets «Pays et population», «Conditions de vie», «Economie» et «L'Allemagne et le monde», quelques graphiques y faisant ressortir des particularités et des tendances.

Les données de comparaison avec d'autres pays de l'Union Européenne et d'autres pays industriels complètent les statistiques. La Boussole des chiffres 1996 offre une aide d'orientation appréciable pour beaucoup de questions. Mettez-le simplement dans votre poche!

Le Président de l'Office fédéral de la Statistique

Johann Hahlen

## OBSERVATIONS GÉNÉRALES PRÉLIMINAIRES

### Situation du territoire

Allemagne:

Résultats se référant au territoire de la République fédérale d'Allemagne à partir du 3 octobre 1990.

Ancien territoire fédéral:

Résultats se référant au territoire de la République fédérale d'Allemagne, y compris Berlin-Ouest, avant le 3 octobre 1990.

Nouveaux Laender et Berlin-Est:

Résultats pour les Laender Brandebourg, Mecklembourg-Poméranie occidentale, Saxe, Saxe-Anhalt, Thuringe ainsi que Berlin-Est.

### Signes conventionnels:

- . = valeur numérique inconnue
- = résultat rigoureusement nul
- ... = chiffre disponible plus tard
- 0 = moins que la moitié de 1 au dernier chiffre occupé, mais plus que nul
- / = données non retenues, les valeurs numériques n'étant pas suffisamment fiables
- ( ) = valeur significative limitée, la valeur numérique étant relativement incertaine du point de vue statistique.

## TABLE DES MATIÈRES

|   |    |
|---|----|
| Préface .....   | 3  |
| Observations générales préliminaires .....                | 4  |
| <b>Pays et population</b>                                 |    |
| Géographie et climat .....                                | 8  |
| La République fédérale d'Allemagne .....                  | 12 |
| Population .....  | 18 |
| Enseignement .....  | 23 |
| Emploi .....  | 26 |
| Emploi du temps.....                                      | 31 |
| <b>Conditions de vie</b>                                  |    |
| Salaires et traitements .....                             | 36 |
| Prix à la consommation .....                              | 39 |
| Recettes et dépenses des ménages particuliers .....       | 42 |
| Sécurité sociale .....                                    | 45 |
| Santé publique .....                                      | 50 |
| Institutions culturelles .....                            | 52 |
| Construction et logements .....                           | 55 |
| Transports .....  | 58 |
| Environnement .....                                       | 61 |
| Justice .....   | 63 |
| <b>Economie</b>   |    |
| Comptabilité nationale * .....                            | 66 |
| Industrie .....   | 69 |
| Commerce .....  | 72 |
| Tourisme .....  | 73 |
| Agriculture et pêche .....                                | 76 |
| Banques, caisses d'épargne-construction, assurances ..... | 79 |
| Finances et impôts .....                                  | 82 |
| <b>L'Allemagne et le monde</b>                            |    |
| L'Allemagne comme partenaire commercial .....             | 86 |
| L'Allemagne en Europe .....                               | 89 |



## Pays et population



## GÉOGRAPHIE ET CLIMAT

### Climat:

Zone de climat océanique/continental tempéré avec changement fréquent du temps, le vent venant principalement de l'ouest.

### Précipitations annuelles

|                        |                             |
|------------------------|-----------------------------|
| Plaine du Nord .....   | moins de 500 à 700 mm       |
| Zone hercynienne ..... | env. 700 à plus de 1 500 mm |
| Alpes .....            | jusqu'à plus de 2 000 mm    |

### Utilisation des sols en 1993

|   |                         |          |
|---|-------------------------|----------|
| Superficie totale .....                             | 356 970 km <sup>2</sup> | (100 %)  |
| Surface agricole (y compris marais et landes) ..... | 195 433 km <sup>2</sup> | (54,7 %) |
| Surface boisée .....                                | 104 326 km <sup>2</sup> | (29,2 %) |
| Surfaces bâties et non bâties .....                 | 20 657 km <sup>2</sup>  | (5,8 %)  |
| Surfaces réservées à la circulation .....           | 16 327 km <sup>2</sup>  | (4,6 %)  |
| Surface d'eau .....                                 | 7 798 km <sup>2</sup>   | (2,2 %)  |
| Surfaces exploitées (non bâties) .....              | 2 428 km <sup>2</sup>   | (0,7 %)  |
| Surface de récréation .....                         | 2 307 km <sup>2</sup>   | (0,6 %)  |
| Surfaces autrement utilisées .....                  | 7 694 km <sup>2</sup>   | (2,2 %)  |

### Etats riverains selon la longueur des frontières

|  |          |
|--|----------|
| Longueur totale des frontières .....   | 3 758 km |
| Danemark .....   | 67 km    |
| Pays-Bas .....   | 567 km   |
| Belgique .....   | 156 km   |
| Luxembourg .....   | 135 km   |
| France .....   | 448 km   |
| Suisse (avec l'enclave de Büsingen, sans la partie<br>Obersee du Lac de Constance) ..... | 316 km   |
| Autriche (sans le Lac de Constance) .....  | 816 km   |
| République tchèque .....   | 811 km   |
| Pologne .....  | 442 km   |

### Altitudes des localités (en m au-dessus/au-dessous du niveau moyen de la mer)

|   |         |
|---|---------|
| Höchenschwand (maximum) .....             | 1 008 m |
| Neuendorf près de Wilster (minimum) ..... | - 3,5 m |

### Altitudes des montagnes (plus de 2 600 m au-dessus du niveau moyen de la mer)

|  |         |
|--|---------|
| Zugspitze (Wetterstein) .....                      | 2 962 m |
| Hochwanner (Wetterstein) .....                     | 2 746 m |
| Höllentalspitze (Wetterstein) .....                | 2 745 m |
| Watzmann (Alpes de Salzbourg) .....                | 2 713 m |
| Plattspitze (Wetterstein) .....                    | 2 679 m |
| Hochfrottspitze (Hautes Alpes alpagaviennes) ..... | 2 649 m |

## République fédérale d'Allemagne

Situation du territoire au 1er janvier 1996



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0585

## GÉOGRAPHIE ET CLIMAT

|  |         |
|--|---------|
| Mädelegabel (Hautes Alpes alpiennes) ..... | 2 645 m |
| Dreitorspitze (Wetterstein) .....          | 2 633 m |
| Alpspitze (Wetterstein) .....              | 2 628 m |
| Hochkalter (Alpes de Salzbourg) .....      | 2 607 m |

### Fleuves (plus de 160 km de longueur navigable)<sup>1)</sup>

|               | Longueur | dont navigable |
|---------------|----------|----------------|
| Danube .....  | 647 km   | 386 km         |
| Rhin .....    | 865 km   | 778 km         |
| Neckar .....  | 367 km   | 201 km         |
| Main .....    | 524 km   | 384 km         |
| Moselle ..... | 242 km   | 242 km         |
| Ems .....     | 371 km   | 238 km         |
| Weser .....   | 440 km   | 440 km         |
| Elbe .....    | 700 km   | 700 km         |
| Havel .....   | 343 km   | 243 km         |
| Elde .....    | 208 km   | 180 km         |
| Oder .....    | 162 km   | 162 km         |

### Canaux de navigation fluviale (longueur de plus de 80 km, capacité portante d'au moins 650 t)

|  |          |
|--|----------|
| Mittellandkanal .....                          | 321,3 km |
| Canal de Dortmund à l'Ems .....                | 269,0 km |
| Canal du Main au Danube .....                  | 171,0 km |
| Canal latéral de l'Elbe (Canal Nord-Sud) ..... | 112,5 km |
| Canal de Kiel .....                            | 98,7 km  |
| Canal de l'Oder à la Spree .....               | 83,7 km  |
| Canal de l'Oder à la Havel .....               | 82,8 km  |

### Lacs (de plus de 20 km<sup>2</sup> de superficie)

|                         |                       |
|-------------------------|-----------------------|
| Lac de Constance .....  | 571,5 km <sup>2</sup> |
| Müritz .....            | 110,3 km <sup>2</sup> |
| Chiem-See .....         | 79,9 km <sup>2</sup>  |
| Schweriner See .....    | 60,6 km <sup>2</sup>  |
| Starnberger See .....   | 56,4 km <sup>2</sup>  |
| Ammersee .....          | 46,6 km <sup>2</sup>  |
| Plauer See .....        | 38,0 km <sup>2</sup>  |
| Kummerower See .....    | 32,2 km <sup>2</sup>  |
| Steinhuder Meer .....   | 29,4 km <sup>2</sup>  |
| Grand Lac de Plön ..... | 29,0 km <sup>2</sup>  |
| Schaalsee .....         | 23,3 km <sup>2</sup>  |
| Selenter See .....      | 22,4 km <sup>2</sup>  |

1) A l'intérieur de l'Allemagne.

## Barrages (de plus de 100 millions m<sup>3</sup> de capacité de retenue)

|                             |                            |
|-----------------------------|----------------------------|
| Bleiloch (Saale) .....      | 215,0 mions m <sup>3</sup> |
| Schwammenauel (Roer) .....  | 202,6 mions m <sup>3</sup> |
| Edersee (Eder) .....        | 202,4 mions m <sup>3</sup> |
| Hohenwarte (Saale) .....    | 182,0 mions m <sup>3</sup> |
| Bigge (Bigge) .....         | 171,7 mions m <sup>3</sup> |
| Forggensee (Lech) .....     | 165,0 mions m <sup>3</sup> |
| Möhne (Möhne) .....         | 134,5 mions m <sup>3</sup> |
| Rappbode (Rappbode) .....   | 109,1 mions m <sup>3</sup> |
| Schluchsee (Schwarza) ..... | 108,0 mions m <sup>3</sup> |
| Sylvensteinsee (Isar) ..... | 104,0 mions m <sup>3</sup> |

## Iles (surface de plus de 20 km<sup>2</sup>)

### Iles de la Frise orientale

|                 |                      |
|-----------------|----------------------|
| Borkum .....    | 30,7 km <sup>2</sup> |
| Norderney ..... | 26,3 km <sup>2</sup> |

### Iles de la Frise du Nord

|                  |                      |
|------------------|----------------------|
| Sylt .....       | 99,2 km <sup>2</sup> |
| Föhr .....       | 82,9 km <sup>2</sup> |
| Nordstrand ..... | 50,4 km <sup>2</sup> |
| Pellworm .....   | 37,4 km <sup>2</sup> |
| Amrum .....      | 20,4 km <sup>2</sup> |

### Iles du Schleswig-Holstein

|               |                       |
|---------------|-----------------------|
| Fehmarn ..... | 185,4 km <sup>2</sup> |
|---------------|-----------------------|

### Iles de Mecklembourg

|            |                      |
|------------|----------------------|
| Poel ..... | 34,3 km <sup>2</sup> |
|------------|----------------------|

### Iles de la Poméranie occidentale

|                            |                       |
|----------------------------|-----------------------|
| Rügen .....                | 930,0 km <sup>2</sup> |
| Usedom <sup>1)</sup> ..... | 373,0 km <sup>2</sup> |

1) Partie de la République fédérale d'Allemagne, surface totale 445,0 km<sup>2</sup>.

La République fédérale d'Allemagne est un Etat constitutionnel, démocratique et social au régime parlementaire. Sa constitution est la «Loi fondamentale» (Grundgesetz) du 23 mai 1949, dont le dernier amendement date du 27 octobre 1994. Les Etats membres dont elle se compose sont, depuis l'adhésion de l'ancienne République démocratique allemande à la République fédérale d'Allemagne au 3 octobre 1990, les Laender Bade-Wurtemberg, Basse-Saxe, Bavière, Berlin, Brandebourg, Brême, Hambourg, Hesse, Mecklembourg-Poméranie occidentale, Rhénanie-du-Nord-Westphalie, Rhénanie-Palatinat, Sarre, Saxe, Saxe-Anhalt, Schleswig-Holstein et Thuringe.

Selon l'article 1 alinéa 1 de la Loi fondamentale, la dignité de l'homme est inviolable et la souveraineté nationale est tenue d'en assurer son respect et sa protection. La dignité de l'homme étant la valeur première et clé de voûte de la constitution, une condition essentielle de la légitimation du système politique est donc la protection des droits de l'homme et du citoyen. La légitimation du système démocratique réside également dans le fait que l'ensemble des citoyennes et citoyens peuvent par principe décider qui doit les gouverner, sans égard à leur origine, instruction, sexe et religion. La Loi fondamentale (art. 20 al. 2) rappelle que «la souveraineté nationale appartient au peuple».

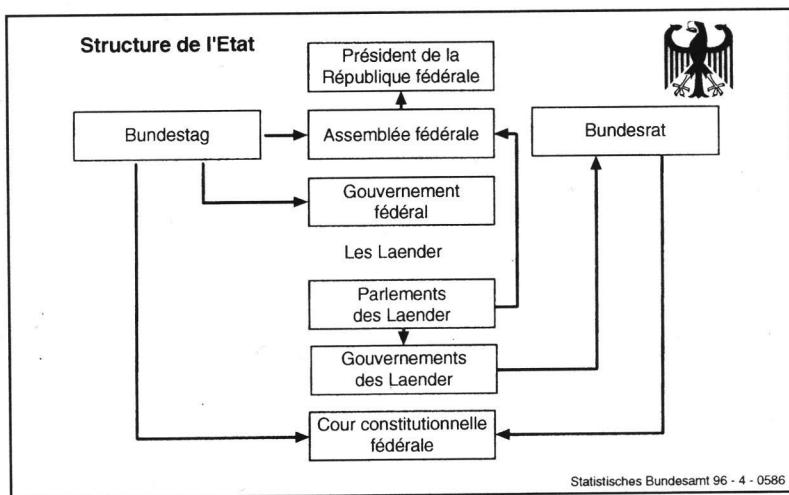
Chef d'Etat de la République fédérale d'Allemagne est le Président de la Fédération. Elu pour une durée de cinq ans par l'Assemblée fédérale qui se réunit spécialement à cette fin, il peut être élu une deuxième fois. L'Assemblée fédérale se compose de tous les membres du Bundestag et d'un nombre égal de membres élus selon la représentation proportionnelle par les parlements des Laender. Les Présidents de la République fédérale d'Allemagne furent Theodor Heuss de 1949 à 1959, Heinrich Lübke de 1959 à 1969, Gustav Heinemann de 1969 à 1974, Walter Scheel de 1974 à 1979, Karl Carstens de 1979 à 1984 et Richard von Weizsäcker de 1984 à 1994 dont le successeur Roman Herzog fut élu en 1994.

Les partis recueillant 5 % ou plus des voix numéro 2 dans leur territoire électoral ou un siège dans au moins trois circonscriptions électorales entrent au Bundestag (règlement exceptionnel lors des premières élections de l'Allemagne réunifiée en 1990: il fallait recueillir 5 % des voix numéro 2 dans l'ancien territoire fédéral ou dans les nouveaux Laender). En règle générale, les députés du Bundestag sont élus tous les quatre ans.

## LA RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'ALLEMAGNE

Le Bundestag et le Bundesrat qui se compose de membres des gouvernements des Laender, représentent les organes législatifs de la République fédérale d'Allemagne. Le Bundestag est le seul organe d'Etat recevant sa légitimation directement des citoyennes et citoyens. Outre ses fonctions législatives, il exerce notamment le contrôle du Gouvernement fédéral et élit le Chancelier fédéral. Le Bundestag exécute ses fonctions non pas en session plénière, mais au sein de commissions. Les Laender exercent une fonction législative et administrative au sein de la Fédération par l'intermédiaire du Bundesrat et participent aux affaires de l'Union Européenne. Les membres du Bundesrat sont élus et démis de leurs fonctions par les gouvernements des Laender. Ils ne peuvent voter qu'en bloc par Land et sont liés au règlement stipulé par leur gouvernement. Les 68 voix totales sont réparties en fonction du nombre d'habitants entre les 16 Laender, chaque Land détenant au moins 3 voix et 6 voix au maximum.

Le Gouvernement fédéral participe à la fonction législative, notamment en déposant des projets de lois et en se prévalant de son pouvoir de décret d'ordonnances eu égard à ses attributions légales spéciales. Le pouvoir exécutif lui est conféré dans la mesure où la Fédération est investie de compétences administratives selon les termes de l'article 83 et suivants de la Loi fondamentale. Le Gouvernement fédéral est composé du Chancelier fédéral élu par le Bundestag sur proposition du Président de la République



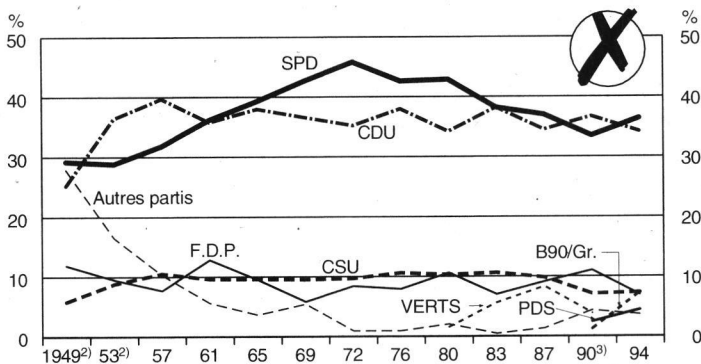
# LA RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'ALLEMAGNE

## Résultats des élections parlementaires en pour cent

| Elections   | Année<br>des<br>élec-<br>tions | Proportions des voix valables obtenues par |                           |        |                    |      |                    |
|---|--------------------------------|--|---------------------------|--------|--------------------|------|--------------------|
|   |                                | SPD  | CDU, en<br>Bavière<br>CSU | F.D.P. | VERTS              | PDS  | Divers             |
| <b>Elections aux<br/>parlements des<br/>Laender</b>           |                                |  |                           |        |                    |      |                    |
| Bade-Wurtemberg.....  | 1996                           | 25,1                                       | 41,3                      | 9,6    | 12,1               | —    | 11,9 <sup>1)</sup> |
| Bavière.....  | 1994                           | 30,0                                       | 52,8                      | 2,8    | 6,1                | —    | 8,2                |
| Berlin <sup>2)</sup> .....                                    | 1995                           | 23,6                                       | 37,4                      | 2,5    | 13,2               | 14,6 | 8,6                |
| Brandebourg <sup>2)</sup> .....                               | 1994                           | 54,1                                       | 18,7                      | 2,2    | 2,9                | 18,7 | 3,3                |
| Brême .....   | 1995                           | 33,4                                       | 32,6                      | 3,4    | 13,1               | 2,4  | 15,2 <sup>3)</sup> |
| Hambourg .....  | 1993                           | 40,4                                       | 25,1                      | 4,2    | 13,5 <sup>4)</sup> | —    | 16,8 <sup>5)</sup> |
| Hesse <sup>2)</sup> .....                                     | 1995                           | 38,0                                       | 39,2                      | 7,4    | 11,2               | —    | 4,2                |
| Mecklembourg-<br>Poméranie<br>occidentale <sup>2)</sup> ..... | 1994                           | 29,5                                       | 37,7                      | 3,8    | 3,7                | 22,7 | 2,6                |
| Basse-Saxe <sup>2)</sup> .....                                | 1994                           | 44,3                                       | 36,4                      | 4,4    | 7,4                | —    | 7,5                |
| Rhénanie du Nord-<br>Westphalie.....                          | 1995                           | 46,0                                       | 37,7                      | 4,0    | 10,0               | —    | 2,3                |
| Rhénanie-Palatinat <sup>2)</sup> ....                         | 1996                           | 39,8                                       | 38,7                      | 8,9    | 6,9                | —    | 5,7                |
| Sarre .....   | 1994                           | 49,4                                       | 38,6                      | 2,1    | 5,5                | —    | 4,4                |
| Saxe <sup>2)</sup> .....                                      | 1994                           | 16,6                                       | 58,1                      | 1,7    | 4,1                | 16,5 | 2,9                |
| Saxe-Anhalt <sup>2)</sup> .....                               | 1994                           | 34,0                                       | 34,4                      | 3,6    | 5,1                | 19,9 | 3,1                |
| Schleswig-Holstein .....                                      | 1996                           | 39,8                                       | 37,2                      | 5,7    | 8,1                | —    | 9,1 <sup>6)</sup>  |
| Thuringe <sup>2)</sup> .....                                  | 1994                           | 29,6                                       | 42,6                      | 3,2    | 4,5                | 16,6 | 3,6                |
| <b>Elections du<br/>Bundestag<sup>2)</sup></b>                |                                |  |                           |        |                    |      |                    |
| Allemagne .....   | 1994                           | 36,4                                       | 41,4 <sup>7)</sup>        | 6,9    | 7,3                | 4,4  | 3,6                |
| <b>Elections du Parle-<br/>ment européen</b>                  |                                |  |                           |        |                    |      |                    |
| Allemagne .....   | 1994                           | 32,2                                       | 38,8 <sup>8)</sup>        | 4,1    | 10,1               | 4,7  | 10,2               |

1) REP 9,1 %. — 2) Voix numéro 2. — 3) AfB 10,7 %. — 4) VERTS/GAL. — 5) Parti STATT 5,6 %. — 6) DVU 4,3 %. — 7) CDU 34,2 %, CSU 7,3 %. — 8) CDU 32,0 %, CSU 6,8 %.

Proportions des voix<sup>1)</sup> aux élections du Bundestag



1) Depuis 1953 voix numéro 2.- 2) Non compris la Sarre. - 3) Premières élections panallemandes.

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0587

fédérale d'Allemagne, et des ministres fédéraux, nommés et révoqués par le Président de la République fédérale d'Allemagne sur proposition du Chancelier fédéral.

D'après la Loi fondamentale, le pouvoir jurisprudentiel est confié aux juges. Il est exercé par la Cour constitutionnelle fédérale, les Cours fédérales mentionnées dans la Loi fondamentale et les Tribunaux des Laender, la Cour constitutionnelle fédérale ayant toutefois une position particulière en sa qualité de «gardien de la constitution». Elle décide notamment de l'interprétation de la Loi fondamentale dans les contentieux de nature constitutionnelle entre les organes d'Etat, de la conformité du droit fédéral et des Laender à la Loi fondamentale (contrôle des normes) ainsi que des recours constitutionnels déposés par les citoyennes et citoyens.

La juridiction de la Fédération se limite – à l'exception de la Cour constitutionnelle fédérale – aux cours d'appel supérieures pour la juridiction de droit commun (Cour fédérale de Justice), la juridiction administrative (Cour fédérale administrative), la juridiction des finances (Cour fédérale des finances), la juridiction du travail (Cour fédérale du travail) et la juridiction sociale (Cour fédérale du contentieux social) ainsi qu'à la Cour fédérale des brevets et à la Cour fédérale disciplinaire. Les Laender disposent, outre leurs propres cours d'appel, de tribunaux d'instance intermédiaire et d'instance inférieure.

## LA RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'ALLEMAGNE

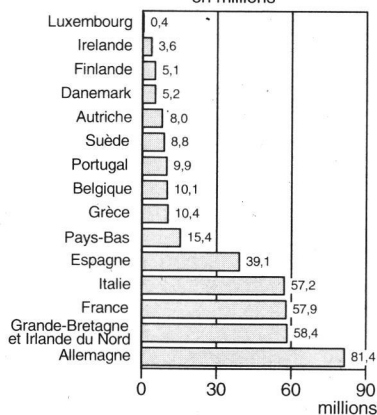
Après la fin de la Seconde Guerre mondiale, l'Allemagne participa activement au processus de l'unification européenne. Dès mai 1948, les délégués de 19 pays européens réclamèrent au cours du premier congrès de la Haye la convocation d'une assemblée européenne, prémisse de la constitution du Conseil de l'Europe à Strasbourg.

En avril 1951, la République fédérale d'Allemagne, la France, l'Italie, les Pays-Bas, la Belgique et le Luxembourg ratifièrent le traité portant sur la constitution de la Communauté européenne du charbon et de l'acier (C.E.C.A.). Par la création de la Communauté économique européenne (CEE) en 1957 et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (EURATOM), ils élargirent leur politique commune à d'autres secteurs économiques. En 1973, la Grande-Bretagne et l'Irlande du Nord, le Danemark et l'Irlande rejoignirent la Communauté, suivis de la Grèce en 1981 et de l'Espagne et du Portugal en 1986. Puis y adhérèrent en 1995 la Finlande, l'Autriche et la Suède.

L'instauration d'un marché commun avait été envisagée dès la constitution de la CEE. En fait, la suppression des barrières douanières entre les pays concernés et l'introduction d'une union douanière en représentaient les premières étapes. En 1993, la libéralisation de la circulation des personnes et des services ainsi que du mouvement des capitaux devient réalité avec la

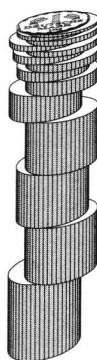
### Population des Etats de l'UE en 1994

en millions



### Produit intérieur brut en 1994

en milliards de DM



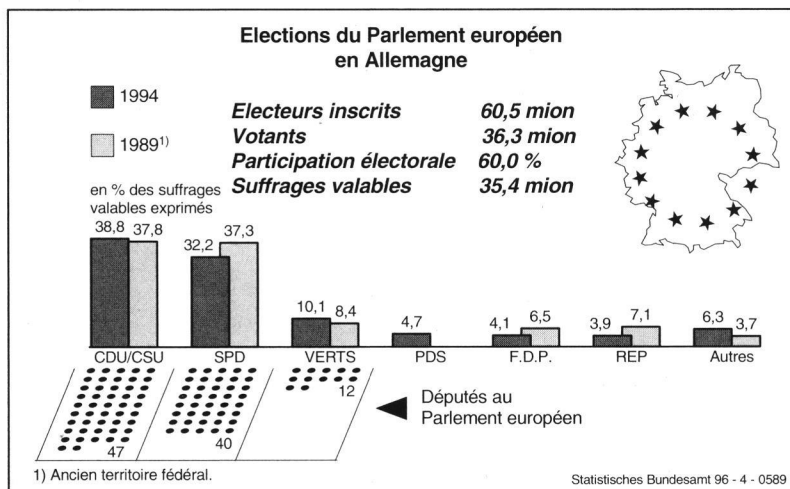
|       |                                    |
|-------|------------------------------------|
| 26    | Luxembourg                         |
| 113   | Irlande                            |
| 169   | Finlande                           |
| 218   | Danemark                           |
| 239   | Grèce                              |
| 244   | Portugal                           |
| 326   | Suède                              |
| 334   | Autriche                           |
| 420   | Belgique                           |
| 608   | Pays-Bas                           |
| 1 150 | Espagne                            |
| 2 263 | Grande-Bretagne et Irlande du Nord |
| 2 300 | Italie                             |
| 2 441 | France                             |
| 3 320 | Allemagne                          |

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0588

## LA RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'ALLEMAGNE

création du marché unique. Depuis l'entrée en vigueur de l'Espace économique européen au 1er janvier 1994, le marché intérieur s'élargit aux pays membres de l'Union Européenne (UE) et des Etats membres de l'Association européenne de libre échange (AELE) à l'exception de la Suisse. En 1993, environ 348 millions de personnes vivaient dans les douze Etats de la Communauté européenne. Suite à l'entrée de la Finlande, de l'Autriche et de la Suède dans l'UE, le nombre d'habitants a augmenté de 22 millions et est, par conséquent, largement supérieur au nombre d'habitants des Etats-Unis (258 millions), de la Fédération de Russie (149 millions) ou du Japon (124 millions).

Conformément au traité signé à Maastricht le 7 février 1992 portant sur l'Union Européenne, une politique extérieure et de sécurité commune devrait être le fondement d'une politique de défense européenne. Un plan graduel fixe les différentes étapes conduisant à la réalisation d'une Union économique et monétaire instaurant une monnaie européenne unique et un système européen indépendant des banques centrales. Le traité prévoit également que les citoyennes et citoyens de l'Union résidant dans un des Etats membres dont ils ne sont pas ressortissants puissent exercer leur droit de vote et d'éligibilité aux élections du Parlement européen là où ils résident. Ce droit a été appliqué pour la première fois lors des élections au Parlement européen de 1994.



# POPULATION

| Objet                                      | Unité | 1992     | 1993     | 1994     |
|--|-------|----------|----------|----------|
| <b>Allemagne</b>                           |       |          |          |          |
| <b>Habitants au 31 décembre</b> .....      | 1 000 | 80 974,6 | 81 338,1 | 81 538,6 |
| sexe masculin .....                        | 1 000 | 39 300,1 | 39 518,5 | 39 645,0 |
| sexe féminin .....                         | 1 000 | 41 674,6 | 41 819,6 | 41 893,6 |
| par nationalité                            |       |          |          |          |
| Allemands .....                            | 1 000 | 74 305,1 | 74 360,6 | 74 420,9 |
| étrangers .....                            | 1 000 | 6 669,6  | 6 977,5  | 7 117,7  |
| dont: Turquie .....                        | 1 000 | 1 854,9  | 1 918,4  | 1 965,6  |
| Yougoslavie <sup>1)</sup> .....            | 1 000 | 1 018,1  | 1 239,0  | 1 299,0  |
| Italie .....                               | 1 000 | 557,7    | 563,0    | 571,9    |
| Grèce .....                                | 1 000 | 345,9    | 352,0    | 355,6    |
| Pologne .....                              | 1 000 | 285,6    | 260,5    | 263,4    |
| Autriche .....                             | 1 000 | 185,3    | 186,3    | 185,1    |
| Etats-Unis .....                           | 1 000 | 104,4    | 107,8    | 108,3    |
| par groupe d'âge de ... à moins de ... ans |       |          |          |          |
| moins de 6 .....                           | 1 000 | 5 358,1  | 5 277,3  | 5 119,4  |
| 6 – 15 .....                               | 1 000 | 7 883,8  | 8 030,4  | 8 174,9  |
| 15 – 25 .....                              | 1 000 | 9 970,0  | 9 617,1  | 9 298,1  |
| 25 – 45 .....                              | 1 000 | 25 333,8 | 25 765,9 | 26 000,2 |
| 45 – 65 .....                              | 1 000 | 20 252,8 | 20 287,1 | 20 404,2 |
| 65 et plus .....                           | 1 000 | 12 176,2 | 12 360,3 | 12 541,8 |
| selon l'état matrimonial                   |       |          |          |          |
| célibataires .....                         | 1 000 | 31 390,8 | 31 677,2 | 31 842,0 |
| mariés .....                               | 1 000 | 39 241,8 | 39 258,2 | 39 221,2 |
| veufs/divorcés .....                       | 1 000 | 10 342,0 | 10 402,8 | 10 475,4 |
| par confession                             |       |          |          |          |
| dont: protestants .....                    | 1 000 | 28 875   | 28 460   | 28 197   |
| catholiques .....                          | 1 000 | 27 663   | 27 552   | 27 465   |
| juifs .....                                | 1 000 | 37       | 40       | 47       |

1) Y compris la Bosnie-Herzégovine, la Croatie, la Macédoine et la Slovénie.

# POPULATION

| Objet   | Unité  | 1992                 | 1993     | 1994                 |
|---|--------|----------------------|----------|----------------------|
| <b>Allemagne</b>                                    |        |                      |          |                      |
| <b>Ménages (en avril)</b> .....                     | 1 000  | 35 700 <sup>1)</sup> | 36 230   | 36 938 <sup>2)</sup> |
| Ménages à 1 personne .....                          | 1 000  | 12 044 <sup>1)</sup> | 12 379   | 12 891 <sup>2)</sup> |
| Ménages à 2 personnes .....                         | 1 000  | 11 156 <sup>1)</sup> | 11 389   | 11 858 <sup>2)</sup> |
| Ménages à 3 personnes .....                         | 1 000  | 6 018 <sup>1)</sup>  | 5 995    | 5 847 <sup>2)</sup>  |
| Ménages à 4 personnes .....                         | 1 000  | 4 730 <sup>1)</sup>  | 4 698    | 4 596 <sup>2)</sup>  |
| Ménages à 5 personnes et plus .....                 | 1 000  | 1 752 <sup>1)</sup>  | 1 770    | 1 746 <sup>2)</sup>  |
| <b>Nuptialité, natalité, mortalité</b>              |        |                      |          |                      |
| Mariages .....                                      | nombre | 453 428              | 442 605  | 440 244              |
| Nés vivants .....                                   | nombre | 809 114              | 798 447  | 769 603              |
| dont: illégitimes .....                             | nombre | 120 448              | 118 284  | 118 460              |
| étrangers/-ères.....                                | nombre | 100 118              | 102 874  | 100 728              |
| Mort-nés <sup>3)</sup> .....                        | nombre | 2 660                | 2 467    | 3 113                |
| Décès .....   | nombre | 885 443              | 897 270  | 884 661              |
| Excédent de naissances (+)<br>ou de décès (-) ..... | nombre | - 76 329             | - 98 823 | - 115 058            |
| <b>Divorces</b> .....                               | nombre | 135 010              | 156 425  | 166 052              |
| <b>Migrations entre l'Allemagne et l'étranger</b>   |        |                      |          |                      |
| Entrées au total .....                              | 1 000  | 1 489,4              | 1 268,0  | 1 070,0              |
| dont: étrangers .....                               | 1 000  | 1 207,6              | 986,9    | 773,9                |
| Sorties au total .....                              | 1 000  | 701,4                | 796,9    | 740,5                |
| dont: étrangers .....                               | 1 000  | 614,7                | 710,2    | 621,4                |
| <b>Personnes naturalisées</b> .....                 | nombre | 179 904              | 199 443  | 259 170              |
| Sexe masculin .....                                 | nombre | 89 670               | 99 672   | 128 827              |
| Sexe féminin .....                                  | nombre | 90 234               | 99 771   | 130 343              |

1) En mai. - 2) 1995. - 3) A partir du 1er avril 1994, limite de poids réduite (poids à la naissance au moins 500 Gramm).

# POPULATION

| Objet                                  | Unité  | 1992                 | 1993                | 1994                 |
|--|--------|----------------------|---------------------|----------------------|
| <b>Ancien territoire fédéral</b>       |        |                      |                     |                      |
| <b>Habitants au 31 décembre</b> .....  | 1 000  | 65 289,2             | 65 739,7            | 66 007,2             |
| sexe masculin .....                    | 1 000  | 31 755,7             | 31 991,2            | 32 124,4             |
| sexe féminin .....                     | 1 000  | 33 533,6             | 33 748,5            | 33 882,8             |
| <b>par groupe d'âge de ... à</b>       |        |                      |                     |                      |
| moins de ... ans                       |        |                      |                     |                      |
| moins de 6 .....                       | 1 000  | 4 384,8              | 4 432,8             | 4 395,4              |
| 6 – 15 .....                           | 1 000  | 5 943,4              | 6 092,7             | 6 251,4              |
| 15 – 25 .....                          | 1 000  | 8 118,8              | 7 768,4             | 7 444,5              |
| 25 – 45 .....                          | 1 000  | 20 555,7             | 20 933,4            | 21 138,8             |
| 45 – 65 .....                          | 1 000  | 16 287,3             | 16 357,4            | 16 476,5             |
| 65 et plus .....                       | 1 000  | 9 999,2              | 10 155,0            | 10 300,7             |
| <b>selon l'état matrimonial</b>        |        |                      |                     |                      |
| célibataires .....                     | 1 000  | 25 559,5             | 25 832,7            | 25 990,6             |
| mariés .....                           | 1 000  | 31 519,0             | 31 623,4            | 31 658,6             |
| veufs/divorcés .....                   | 1 000  | 8 210,7              | 8 283,5             | 8 358,1              |
| <b>Ménages (en avril)</b> .....        | 1 000  | 29 043 <sup>1)</sup> | 29 496              | 30 144 <sup>2)</sup> |
| Ménages à 1 personne .....             | 1 000  | 10 171 <sup>1)</sup> | 10 409              | 10 825 <sup>2)</sup> |
| Ménages à 2 personnes .....            | 1 000  | 8 995 <sup>1)</sup>  | 9 191               | 9 612 <sup>2)</sup>  |
| Ménages à 3 personnes .....            | 1 000  | 4 715 <sup>1)</sup>  | 4 710               | 4 571 <sup>2)</sup>  |
| Ménages à 4 personnes .....            | 1 000  | 3 664 <sup>1)</sup>  | 3 658               | 3 618 <sup>2)</sup>  |
| Ménages à 5 personnes et plus .....    | 1 000  | 1 498 <sup>1)</sup>  | 1 528               | 1 518 <sup>2)</sup>  |
| <b>Nuptialité, natalité, mortalité</b> |        |                      |                     |                      |
| Mariages .....                         | nombre | 405 196              | 393 353             | 387 815              |
| Nés vivants .....                      | nombre | 720 794              | 717 915             | 690 905              |
| dont: illégitimes .....                | nombre | 83 516               | 85 191              | 85 847               |
| Décès .....                            | nombre | 695 268              | 711 625             | 703 262              |
| Excédent de naissances (+)             |        |                      |                     |                      |
| ou de décès (–) .....                  | nombre | + 25 526             | + 6 290             | – 12 357             |
| <b>Divorces</b> .....                  | nombre | 124 698              | 138 064             | 143 144              |
| <b>Espérance de vie</b>                |        |                      |                     |                      |
| Hommes .....                           | années | 72,90 <sup>3)</sup>  | 73,11 <sup>4)</sup> | 73,37 <sup>5)</sup>  |
| Femmes .....                           | années | 79,29 <sup>3)</sup>  | 79,48 <sup>4)</sup> | 79,69 <sup>5)</sup>  |

1) En mai. – 2) 1995. – 3) 1990/92. – 4) 1991/93. – 5) 1992/94.

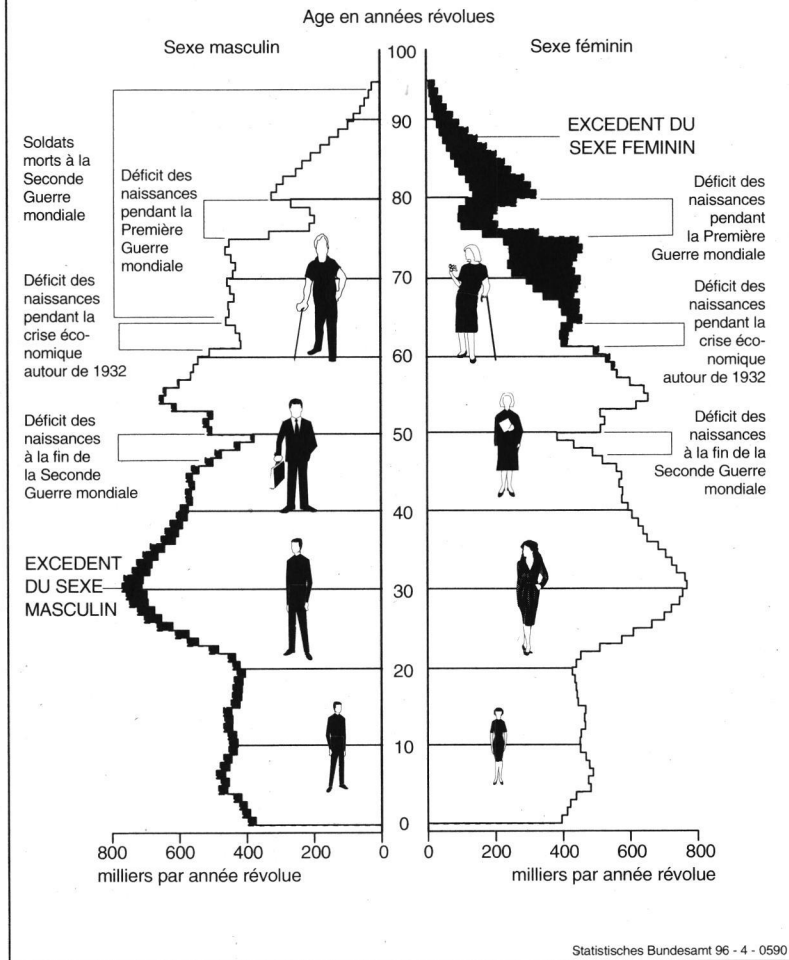
# POPULATION

| Objet   | Unité  | 1992                | 1993                | 1994                |
|---|--------|---------------------|---------------------|---------------------|
| <b>Nouveaux Laender et Berlin-Est</b>               |        |                     |                     |                     |
| <b>Habitants au 31 décembre</b> .....               | 1 000  | 15 685,4            | 15 598,4            | 15 531,4            |
| sexe masculin .....                                 | 1 000  | 7 544,4             | 7 527,3             | 7 520,6             |
| sexe féminin .....                                  | 1 000  | 8 141,0             | 8 071,2             | 8 010,8             |
| par groupe d'âge de ... à moins de ... ans          |        |                     |                     |                     |
| moins de 6 .....                                    | 1 000  | 973,3               | 844,5               | 724,0               |
| 6 – 15 .....  | 1 000  | 1 940,4             | 1 937,7             | 1 923,5             |
| 15 – 25 .....                                       | 1 000  | 1 851,2             | 1 848,7             | 1 853,7             |
| 25 – 45 .....                                       | 1 000  | 4 778,1             | 4 832,6             | 4 861,5             |
| 45 – 65 .....                                       | 1 000  | 3 965,4             | 3 929,6             | 3 927,7             |
| 65 et plus .....                                    | 1 000  | 2 177,0             | 2 205,3             | 2 241,1             |
| selon l'état matrimonial                            |        |                     |                     |                     |
| célibataires .....                                  | 1 000  | 5 831,3             | 5 844,4             | 5 851,4             |
| mariés .....  | 1 000  | 7 722,8             | 7 634,7             | 7 562,6             |
| veufs/divorcés .....                                | 1 000  | 2 131,3             | 2 119,3             | 2 117,4             |
| <b>Ménages (en avril)</b> .....                     | 1 000  | 6 657 <sup>1)</sup> | 6 733               | 6 794 <sup>2)</sup> |
| Ménages à 1 personne .....                          | 1 000  | 1 873 <sup>1)</sup> | 1 970               | 2 066 <sup>2)</sup> |
| Ménages à 2 personnes .....                         | 1 000  | 2 161 <sup>1)</sup> | 2 198               | 2 246 <sup>2)</sup> |
| Ménages à 3 personnes .....                         | 1 000  | 1 303 <sup>1)</sup> | 1 285               | 1 276 <sup>2)</sup> |
| Ménages à 4 personnes .....                         | 1 000  | 1 066 <sup>1)</sup> | 1 040               | 979 <sup>2)</sup>   |
| Ménages à 5 personnes et plus .....                 | 1 000  | 254 <sup>1)</sup>   | 241                 | 227 <sup>2)</sup>   |
| <b>Nuptialité, natalité, mortalité</b>              |        |                     |                     |                     |
| Mariages .....                                      | nombre | 48 232              | 49 252              | 52 429              |
| Nés vivants .....                                   | nombre | 88 320              | 80 532              | 78 698              |
| dont: illégitimes .....                             | nombre | 36 932              | 33 093              | 32 613              |
| Décès .....   | nombre | 190 175             | 185 645             | 181 399             |
| Excédent de naissances (+)<br>ou de décès (-) ..... | nombre | - 101 855           | - 105 113           | - 102 701           |
| <b>Divorces</b> .....                               | nombre | 10 312              | 18 361              | 22 908              |
| <b>Espérance de vie</b>                             |        |                     |                     |                     |
| Hommes .....  | années | .                   | 69,86 <sup>3)</sup> | 70,31 <sup>4)</sup> |
| Femmes .....  | années | .                   | 77,18 <sup>3)</sup> | 77,72 <sup>4)</sup> |

1) En mai. – 2) 1995. – 3) 1991/93. – 4) 1992/94.

# POPULATION

## Structure par âge de la population de l'Allemagne au 31er décembre 1994



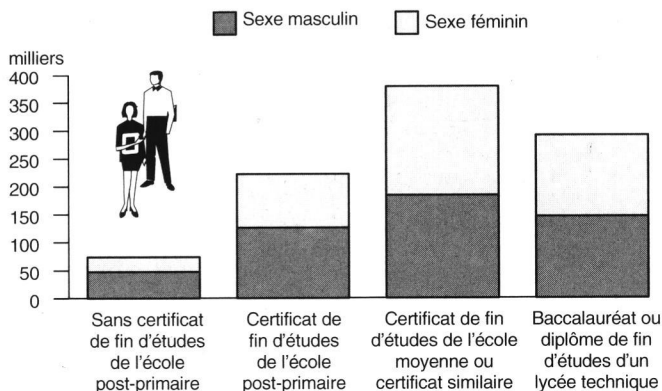
# ENSEIGNEMENT

| Objet   | Unité | 1993     | 1994                | 1995 <sup>1)</sup> |
|---|-------|----------|---------------------|--------------------|
| <b>Allemagne</b>  |       |          |                     |                    |
| <b>Elèves</b> .....   | 1 000 | 12 118,1 | 12 304,7            | 12 490,9           |
| Ecoles d'enseignement général .....   | 1 000 | 9 558,5  | 9 760,4             | 9 929,7            |
| Jardins d'enfants scolaires et classes<br>préscolaires .....  | 1 000 | 84,8     | 86,0                | 84,0               |
| Ecoles du premier degré .....   | 1 000 | 3 475,1  | 3 558,9             | 3 634,3            |
| Ecoles post-primaires (Hauptschulen) <sup>2)</sup> ...  | 1 000 | 1 478,2  | 1 488,3             | 1 496,6            |
| Classes intégrées pour élèves des écoles<br>post-primaires et des écoles moyennes...                              | 1 000 | 357,1    | 359,2               | 368,3              |
| Ecoles pour handicapés (Sonderschulen) ..   | 1 000 | 371,9    | 380,0               | 390,8              |
| Ecoles moyennes (Realschulen) .....   | 1 000 | 1 106,2  | 1 141,3             | 1 175,6            |
| Lycées .....  | 1 000 | 2 115,8  | 2 148,7             | 2 164,4            |
| Ecoles polyvalentes intégrées<br>(Gesamtschulen) <sup>3)</sup> .....  | 1 000 | 523,8    | 550,1               | 571,3              |
| Cours du soir et collèges .....   | 1 000 | 45,6     | 44,4                | 44,4               |
| Ecoles d'enseignement technique .....   | 1 000 | 2 449,1  | 2 427,8             | 2 561,2            |
| Cours professionnels .....  | 1 000 | 1 613,7  | 1 563,9             | 1 556,0            |
| Année de préformation professionnelle ..  | 1 000 | 46,5     | 51,7                | 55,6               |
| Année de formation prof. de base .....  | 1 000 | 95,2     | 98,1                | 101,6              |
| Ecoles préparatoires à l'enseignement<br>technique supérieur .....  | 1 000 | 5,6      | 4,7                 | 3,7                |
| Ecoles prof. à temps complet .....  | 1 000 | 285,5    | 295,0               | 306,3              |
| Ecoles techniques secondaires .....   | 1 000 | 76,9     | 78,0                | 78,3               |
| Lycées techniques <sup>4)</sup> .....   | 1 000 | 158,5    | 165,6               | 168,9              |
| Ecoles professionnelles/techniques du<br>2ème degré .....   | 1 000 | 4,5      | 3,9                 | 3,9                |
| Ecoles prof. spécialisées <sup>5)</sup> .....   | 1 000 | 162,8    | 166,8               | 161,8              |
| Ecoles de la santé publique .....   | 1 000 | 110,5    | 116,5               | 125,1              |
| <b>Elèves ayant terminé la scolarité</b>  |       |          |                     |                    |
| obligatoire intégrale .....   | 1 000 | 291,4    | 296,0               | ...                |
| sans certificat de fin d'études .....   | 1 000 | 72,4     | 74,0                | ...                |
| avec certificat de fin d'études .....   | 1 000 | 219,0    | 222,0               | ...                |
| avec certificat de fin d'études de l'école<br>moyenne ou certificat similaire <sup>6)</sup> .....                 | 1 000 | 361,6    | 378,7 <sup>4)</sup> | ...                |
| avec baccalauréat général/spécialisé ou<br>certificat de fin d'études d'un lycée<br>technique <sup>6)</sup> ..... | 1 000 | 290,2    | 291,4 <sup>4)</sup> | ...                |
| <b>Enseignants à temps complet</b>  |       |          |                     |                    |
| Ecoles d'enseignement général .....   | 1 000 | 659,7    | 665,8               | ...                |
| Ecoles d'enseignement technique .....   | 1 000 | 105,4    | 106,8               | ...                |
| Ecoles de la santé publique .....   | 1 000 | 6,3      | 6,2                 | ...                |

1) Résultats préliminaires. – 2) Y compris stade d'orientation indépendant du type d'école. – 3) Y compris les écoles Waldorf libres. – 4) Y compris les écoles-collèges. – 5) Y compris les académies spécialisées/professionnelles. – 6) Y compris les élèves avec certificat de fin d'études équivalent/similaire des écoles professionnelles.

## ENSEIGNEMENT

**Elèves ayant terminé leur scolarité par type d'examen et sexe en 1994**  
Allemagne



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0591

| Objet | Unité | 1993 | 1994 | 1995 <sup>1)</sup> |
|-------|-------|------|------|--------------------|
|-------|-------|------|------|--------------------|

### Allemagne

|  |       |         |         |         |
|--|-------|---------|---------|---------|
| <b>Apprentis</b> .....                                     | 1 000 | 1 629,3 | 1 579,9 | 1 579,8 |
| Industrie et commerce .....                                | 1 000 | 786,5   | 724,0   | 702,8   |
| Artisanat .....  | 1 000 | 567,7   | 588,1   | 615,4   |
| Agriculture .....  | 1 000 | 29,7    | 29,4    | 31,3    |
| Service public .....                                       | 1 000 | 73,5    | 66,7    | 57,1    |
| Professions libérales, navigation maritime                 | 1 000 | 159,2   | 159,3   | 160,7   |
| Economie domestique .....                                  | 1 000 | 12,6    | 12,4    | 12,5    |
| <b>Examens réussis en fin de formation professionnelle</b> |       |         |         |         |
| Industrie et commerce .....                                | 1 000 | 527,4   | 544,6   | ...     |
| Artisanat .....  | 1 000 | 298,9   | 299,6   | ...     |
| Agriculture .....  | 1 000 | 141,8   | 147,4   | ...     |
| Service public .....                                       | 1 000 | 13,8    | 12,8    | ...     |
| Professions libérales, navigation maritime                 | 1 000 | 22,8    | 26,7    | ...     |
| Economie domestique .....                                  | 1 000 | 45,4    | 49,4    | ...     |
|  |       | 4,6     | 8,8     | ...     |

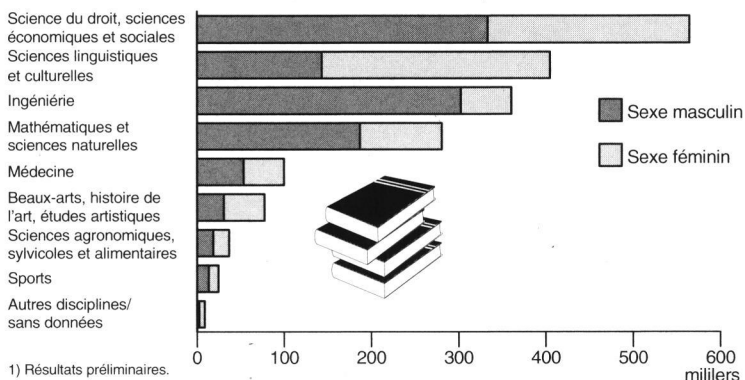
1) Résultats préliminaires.

# ENSEIGNEMENT

| Objet   | Unité | 1993                | 1994 <sup>1)</sup> | 1995 <sup>1)</sup> |
|---|-------|---------------------|--------------------|--------------------|
| <b>Allemagne</b>  |       |                     |                    |                    |
| <b>Etudiants</b> .....  | 1 000 | 1 867,3             | 1 856,5            | 1 858,4            |
| Universités <sup>2)</sup> .....   | 1 000 | 1 251,2             | 1 239,7            | 1 233,7            |
| Universités pluridisciplinaires .....                                     | 1 000 | 146,1               | 142,5              | 145,8              |
| Académies des beaux-arts .....  | 1 000 | 29,8                | 29,7               | 29,9               |
| Ecoles supérieures spécialisées .....                                     | 1 000 | 387,0               | 392,4              | 397,9              |
| Ecoles supérieures d'administration .....                                 | 1 000 | 53,1                | 52,3               | 51,1               |
| <b>Etudiants débutant leurs études</b> .....                              | 1 000 | 232,9               | 277,8              | 220,3              |
| Universités .....   | 1 000 | 137,3               | 159,1              | 133,9              |
| Universités pluridisciplinaires .....                                     | 1 000 | 17,9                | 19,4               | 15,1               |
| Académies des beaux-arts .....  | 1 000 | 3,1                 | 3,9                | 3,0                |
| Ecoles supérieures spécialisées .....                                     | 1 000 | 59,0                | 76,8               | 55,4               |
| Ecoles supérieures d'administration .....                                 | 1 000 | 15,5                | 18,5               | 12,9               |
| <b>Diplômes de fin d'études supérieures</b> ..                            | 1 000 | 198,1 <sup>3)</sup> | ...                | ...                |
| Diplômes universitaires et de fin d'études<br>similaires .....            | 1 000 | 99,1 <sup>3)</sup>  | ...                | ...                |
| Doctorats .....   | 1 000 | 21,4 <sup>3)</sup>  | ...                | ...                |
| Examens d'enseignants .....   | 1 000 | 15,6 <sup>3)</sup>  | ...                | ...                |
| Diplômes d'écoles supérieures<br>spécialisées/de fin d'études courtes ... | 1 000 | 62,1 <sup>3)</sup>  | ...                | ...                |

1) Résultats préliminaires. – 2) Y compris les écoles normales supérieures et les facultés de théologie. – 3) Situation: 1992.

## Etudiants par groupe de disciplines au semestre d'hiver de 1995/1996 <sup>1)</sup> Allemagne



1) Résultats préliminaires.

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0592

# EMPLOI

| Objet  | Unité | 1993 <sup>1)</sup> | 1994 <sup>1)</sup> | 1995 <sup>1)</sup> |
|--|-------|--------------------|--------------------|--------------------|
| <b>Allemagne</b>   |       |                    |                    |                    |
| <b>Personnes actives</b> .....                                     | 1 000 | 40 179             | 40 236             | 40 083             |
| Personnes exerçant une activité .....                              | 1 000 | 36 380             | 36 076             | 36 048             |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 15 084             | 15 088             | 15 109             |
| Personnes sans emploi .....  | 1 000 | 3 799              | 4 160              | 4 035              |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 2 007              | 2 110              | 2 045              |
| <b>Personnes économiquement non actives</b> .....                  | 1 000 | 40 921             | 41 132             | 41 487             |
| Sexe masculin .....  | 1 000 | 16 294             | 16 494             | 16 741             |
| Sexe féminin .....   | 1 000 | 24 626             | 24 638             | 24 746             |
| <b>Taux d'activité des personnes âgées de 15 à moins de 65 ans</b> |       |                    |                    |                    |
| Sexe masculin .....  | %     | 81,3               | 81,3               | 81,0               |
| Sexe féminin .....   | %     | 62,3               | 62,7               | 62,6               |
| <b>Personnes exerçant une activité par secteurs économiques</b>    |       |                    |                    |                    |
| Agriculture et sylviculture, pêche .....                           | 1 000 | 1 255              | 1 190              | 1 163              |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 514                | 477                | 469                |
| Industries productrices .....                                      | 1 000 | 14 131             | 13 633             | 12 944             |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 3 327              | 3 181              | 3 043              |
| Commerce, transports et communications.....                        | 1 000 | 6 571              | 6 571              | 8 219              |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 3 140              | 3 151              | 3 873              |
| Autres secteurs économiques .....                                  | 1 000 | 14 424             | 14 681             | 13 722             |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 8 103              | 8 280              | 7 724              |
| <b>par statut professionnel</b>                                    |       |                    |                    |                    |
| Indépendants .....   | 1 000 | 3 175              | 3 288              | 3 336              |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 827                | 862                | 880                |
| Aides familiaux .....  | 1 000 | 483                | 488                | 482                |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 405                | 399                | 394                |
| Fonctionnaires .....   | 1 000 | 2 483              | 2 471              | 2 445              |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 607                | 648                | 660                |
| Employés <sup>2)</sup> .....                                       | 1 000 | 16 771             | 16 847             | 16 790             |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 9 511              | 9 535              | 9 519              |
| Ouvriers <sup>3)</sup> .....                                       | 1 000 | 13 468             | 12 983             | 12 995             |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 3 735              | 3 644              | 3 656              |

1) En avril. - 2) Y compris apprentis des professions de formation commerciales et techniques reconnues. - 3) Y compris apprentis des professions de formation industrielles reconnues.

# EMPLOI

| Objet | Unité | 1993 <sup>1)</sup> | 1994 <sup>1)</sup> | 1995 <sup>1)</sup> |
|-------|-------|--------------------|--------------------|--------------------|
|-------|-------|--------------------|--------------------|--------------------|

## Allemagne

suivant la durée du travail hebdomadaire  
normalement fourni

|                                       |       |        |        |        |
|---------------------------------------|-------|--------|--------|--------|
| moins de 15 heures .....              | 1 000 | 1 308  | 1 326  | 1 508  |
| dont: femmes .....                    | 1 000 | 1 088  | 1 108  | 1 236  |
| 15 - 20 heures .....                  | 1 000 | 2 158  | 2 232  | 2 278  |
| dont: femmes .....                    | 1 000 | 1 939  | 1 994  | 2 022  |
| 21 - 35 heures .....                  | 1 000 | 2 538  | 2 893  | 3 169  |
| dont: femmes .....                    | 1 000 | 2 147  | 2 287  | 2 392  |
| 36 - 40 heures .....                  | 1 000 | 25 594 | 24 990 | 24 451 |
| dont: femmes .....                    | 1 000 | 8 866  | 8 660  | 8 439  |
| 41 heures et plus .....               | 1 000 | 4 783  | 4 635  | 4 640  |
| dont: femmes .....                    | 1 000 | 1 045  | 1 040  | 1 021  |
| Etrangers exerçant une activité ..... | 1 000 | 2 989  | 2 982  | 2 997  |
| dont: femmes .....                    | 1 000 | 983    | 1 010  | 1 019  |

1) En avril.

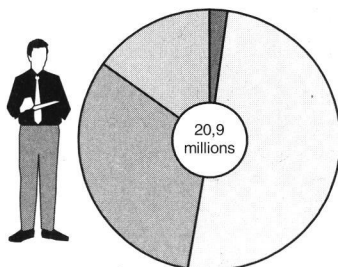
## Personnes exerçant une activité en 1995 suivant les heures hebdomadaires normalement effectuées

Résultats du microrecensement

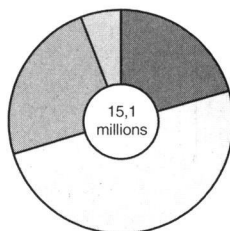
Allemagne

Heures hebdomadaires ■ moins de 21 □ 21 - 39 ▒ 40 - 44 ▒ 45 et plus

Sexe masculin



Sexe féminin



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0593

# EMPLOI

| Objet  | Unité | 1993    | 1994    | 1995    |
|--|-------|---------|---------|---------|
| <b>Ancien territoire fédéral</b>                             |       |         |         |         |
| <b>Personnes actives (en avril)</b> .....                    | 1 000 | 32 104  | 32 088  | 31 924  |
| Personnes exerçant une activité .....                        | 1 000 | 29 782  | 29 397  | 29 244  |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 12 161  | 12 127  | 12 102  |
| Personnes sans emploi .....                                  | 1 000 | 2 322   | 2 691   | 2 680   |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 1 055   | 1 181   | 1 185   |
| <b>Personnes économiquement non actives (en avril)</b> ..... | 1 000 | 33 329  | 33 702  | 34 140  |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 20 374  | 20 475  | 20 621  |
| <b>Personnes exerçant une activité (en avril)</b>            |       |         |         |         |
| par secteurs économiques                                     |       |         |         |         |
| Agriculture et sylviculture, pêche .....                     | 1 000 | 981     | 929     | 900     |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 411     | 375     | 360     |
| Industries productrices .....                                | 1 000 | 11 647  | 11 165  | 10 502  |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 2 785   | 2 664   | 2 536   |
| Commerce, transports et communications .....                 | 1 000 | 5 360   | 5 334   | 6 714   |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 2 549   | 2 542   | 3 123   |
| Autres secteurs économiques .....                            | 1 000 | 11 794  | 11 969  | 11 127  |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 6 416   | 6 545   | 6 083   |
| Etrangers exerçant une activité .....                        | 1 000 | 2 884   | 2 863   | 2 859   |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 953     | 979     | 992     |
| <b>Données structurelles sur le marché du travail</b>        |       |         |         |         |
| Chômeurs partiels <sup>1)</sup> .....                        | 1 000 | 766,9   | 275,5   | 128,1   |
| Chômeurs <sup>1)</sup> .....                                 | 1 000 | 2 270,3 | 2 556,0 | 2 564,9 |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 993,3   | 1 094,3 | 1 101,2 |
| étrangers .....  | 1 000 | 344,8   | 409,1   | 424,5   |
| Taux de chômage <sup>2)</sup> .....                          | %     | 8,2     | 9,2     | 9,3     |
| Offres d'emploi non satisfaites <sup>1)</sup> .....          | 1 000 | 243,3   | 233,6   | 266,5   |
| Placements de la main-d'oeuvre <sup>3)</sup> .....           | 1 000 | 2 201,9 | 2 356,2 | 2 487,3 |

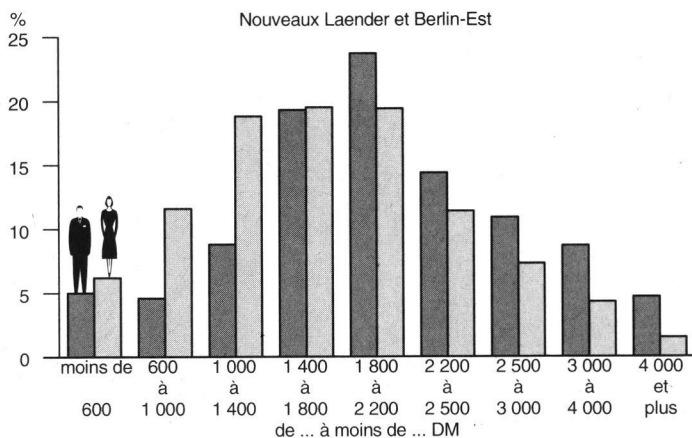
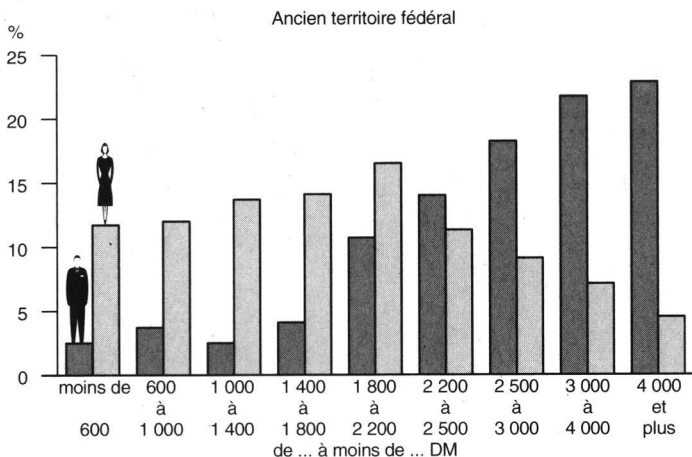
1) Moyenne annuelle. – 2) Part des chômeurs dans la population active (salariés civils). – 3) Total annuel.

# EMPLOI

| Objet  | Unité | 1993    | 1994    | 1995    |
|--|-------|---------|---------|---------|
| <b>Nouveaux Laender et Berlin-Est</b>                        |       |         |         |         |
| <b>Personnes actives (en avril)</b> .....                    | 1 000 | 8 075   | 8 148   | 8 159   |
| Personnes exerçant une activité .....                        | 1 000 | 6 599   | 6 679   | 6 804   |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 2 924   | 2 961   | 3 007   |
| Personnes sans emploi .....                                  | 1 000 | 1 477   | 1 469   | 1 355   |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 952     | 929     | 860     |
| <b>Personnes économiquement non actives (en avril)</b> ..... | 1 000 | 7 592   | 7 431   | 7 347   |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 4 252   | 4 164   | 4 126   |
| <b>Personnes exerçant une activité (en avril)</b>            |       |         |         |         |
| par secteurs économiques                                     |       |         |         |         |
| Agriculture et sylviculture, pêche .....                     | 1 000 | 274     | 261     | 263     |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 103     | 102     | 109     |
| Industries productrices .....                                | 1 000 | 2 484   | 2 468   | 2 442   |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 543     | 517     | 507     |
| Commerce, transports et communications .....                 | 1 000 | 1 211   | 1 237   | 1 504   |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 591     | 609     | 750     |
| Autres secteurs économiques .....                            | 1 000 | 2 630   | 2 713   | 2 595   |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 1 687   | 1 734   | 1 641   |
| <b>Données structurelles sur le marché du travail</b>        |       |         |         |         |
| Chômeurs partiels <sup>1)</sup> .....                        | 1 000 | 181,4   | 96,8    | 70,5    |
| Chômeurs <sup>1)</sup> .....                                 | 1 000 | 1 148,8 | 1 142,1 | 1 047,0 |
| dont: femmes .....   | 1 000 | 734,3   | 740,6   | 660,1   |
| étrangers .....  | 1 000 | 14,6    | 11,8    | 11,8    |
| Taux de chômage <sup>2)</sup> .....                          | %     | 15,8    | 16,0    | 14,9    |
| Offres d'emploi non satisfaites <sup>1)</sup> .....          | 1 000 | 36,2    | 51,1    | 54,8    |
| Placements de la main-d'oeuvre <sup>3)</sup> .....           | 1 000 | 717,0   | 825,2   | 781,7   |

1) Moyenne annuelle. – 2) Part des chômeurs dans la population active (salariés civils). – 3) Total annuel.

## Personnes exerçant une activité en 1995 par revenu net et sexe<sup>1)</sup>



1) Résultats du microrecensement.

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0594

# EMPLOI DU TEMPS

## Emploi moyen du temps par jour<sup>1)</sup> pour le travail non rémunéré<sup>2)</sup>

| Activité  | Total            | Sexe<br>féminin | Sexe<br>masculin | Total | Sexe<br>féminin | Sexe<br>masculin |
|---|------------------|-----------------|------------------|-------|-----------------|------------------|
|   | heures : minutes |                 |                  | %     |                 |                  |
| Allemagne   |                  |                 |                  |       |                 |                  |
| Activités ménagères .....   | 3:01             | 4:08            | 1:46             | 76,1  | 82,7            | 63,1             |
| dont:   |                  |                 |                  |       |                 |                  |
| préparation des repas, mettre<br>le couvert, faire la vaisselle . | 0:57             | 1:26            | 0:25             | 24,0  | 28,7            | 14,9             |
| entretien du linge .....  | 0:22             | 0:39            | 0:03             | 9,2   | 13,0            | 1,8              |
| nettoyage du logement .....                                       | 0:32             | 0:47            | 0:15             | 13,4  | 15,7            | 8,9              |
| soins des plantes et des<br>animaux .....                         | 0:24             | 0:24            | 0:25             | 10,1  | 8,0             | 14,9             |
| achats .....  | 0:18             | 0:22            | 0:13             | 7,6   | 7,3             | 7,7              |
| courses administratives,<br>organisation .....                    | 0:12             | 0:12            | 0:12             | 5,0   | 4,0             | 7,1              |
| trajets .....   | 0:14             | 0:16            | 0:12             | 5,9   | 5,3             | 7,1              |
| Activités artisanales .....                                       | 0:21             | 0:08            | 0:35             | 8,8   | 2,7             | 20,8             |
| dont:   |                  |                 |                  |       |                 |                  |
| réparation, entretien de la<br>voiture .....                      | 0:03             | 0:01            | 0:06             | 1,3   | 0,3             | 3,6              |
| fabrication et réparation des<br>biens de consommation .....      | 0:04             | (0:02)          | 0:07             | 1,7   | (0,7)           | 4,2              |
| construire, rénover .....   | 0:06             | (0:02)          | (0:10)           | 2,5   | (0,7)           | 6,0              |
| Soins et garde de personnes ....                                  | 0:27             | 0:37            | 0:16             | 11,3  | 12,3            | 9,5              |
| dont:   |                  |                 |                  |       |                 |                  |
| garde des enfants .....   | 0:19             | 0:27            | 0:11             | 8,0   | 9,0             | 6,5              |
| assistance aux personnes<br>nécessitant des soins .....           | 0:03             | 0:04            | (0:02)           | 1,3   | 1,3             | (1,2)            |
| conduites/trajets .....   | 0:04             | 0:05            | 0:03             | 1,7   | 1,7             | 1,8              |
| Fonction honorifique/prestations<br>d'assistance sociale .....    | 0:09             | 0:07            | 0:11             | 3,8   | 2,3             | 6,5              |
| Total du travail non<br>rémunéré .....                            | 3:58             | 5:00            | 2:48             | 100   | 100             | 100              |

1) Personnes à partir de 12 ans. - 2) L'enquête sur l'emploi du temps a été réalisée auprès de 7200 ménages au total en 1991/92.

# EMPLOI DU TEMPS

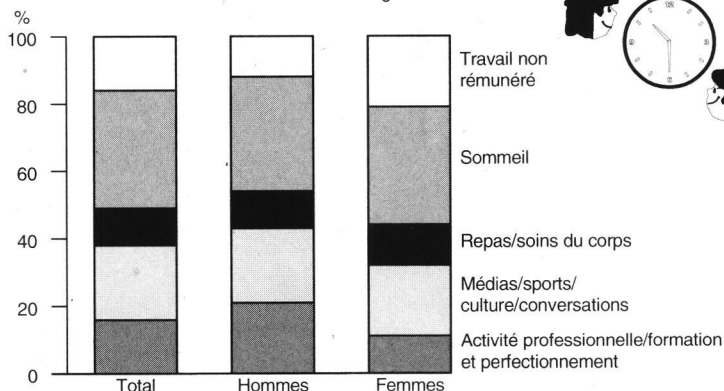
## Emploi moyen du temps par jour<sup>1)</sup> pour les loisirs<sup>2)</sup>

| Temps réservé aux loisirs   | Total            | Sexe masculin | Sexe féminin |
|---|------------------|---------------|--------------|
|   | heures : minutes |               |              |
| Allemagne   |                  |               |              |
| Jour de la semaine  |                  |               |              |
| Lundi - vendredi .....  | 4:25             | 4:28          | 4:21         |
| Samedi .....  | 6:38             | 7:12          | 6:08         |
| Dimanche .....  | 7:28             | 7:57          | 7:01         |
| Personnes âgées de ... à moins de ... ans                         |                  |               |              |
| 12 – 20 .....   | 6:07             | 6:23          | 5:51         |
| 20 – 30 .....   | 5:04             | 5:28          | 4:40         |
| 30 – 40 .....   | 4:21             | 4:32          | 4:10         |
| 40 – 50 .....   | 4:30             | 4:40          | 4:20         |
| 50 – 60 .....   | 4:44             | 4:47          | 4:41         |
| 60 – 70 .....   | 6:04             | 6:25          | 5:49         |
| 70 et plus .....  | 6:14             | 6:52          | 5:52         |
| Position sociale de la personne                                   |                  |               |              |
| Personnes actives à temps complet....                             | 4:26             | 4:37          | 4:05         |
| Personnes actives à temps partiel .....                           | 4:45             | 5:55          | 4:31         |
| Chômeurs .....  | 6:11             | 6:47          | 5:33         |
| Elèves, étudiants .....   | 6:12             | 6:25          | 5:58         |
| Femmes/hommes au foyer .....                                      | 4:56             | (6:40)        | 4:53         |
| Retraités, pensionnés .....                                       | 6:21             | (6:55)        | 5:58         |
| Type de ménage/de famille   |                  |               |              |
| Ménage à une 1 personne, 30 ans et plus jeune .....               | 5:31             | 5:49          | 5:15         |
| Ménage à 1 personne, 65 ans et plus .....                         | 6:19             | (6:46)        | 6:15         |
| Personnes élevant seules des enfants de moins de 6 ans .....      | 4:06             | /             | 3:55         |
| Personnes élevant seules des enfants de 6 à moins de 18 ans ..... | 5:06             | 5:50          | 4:48         |
| Couples mariés ayant des enfants de moins de 6 ans .....          | 4:05             | 4:08          | 4:02         |
| Couples mariés ayant des enfants de 6 à moins de 18 ans .....     | 5:00             | 5:10          | 4:48         |
| Couples mariés âgés de 20 à 60 ans, sans enfants .....            | 4:39             | 4:44          | 4:34         |
| Couples mariés de 60 ans et plus, sans enfants .....              | 6:12             | 6:40          | 5:37         |
| Total .....   | 5:10             | 5:22          | 4:59         |

1) Personnes à partir de 12 ans. - 2) L'enquête sur l'emploi du temps a été réalisée auprès de 7200 ménages au total en 1991/92.

## Emploi moyen du temps des personnes à partir de 12 ans

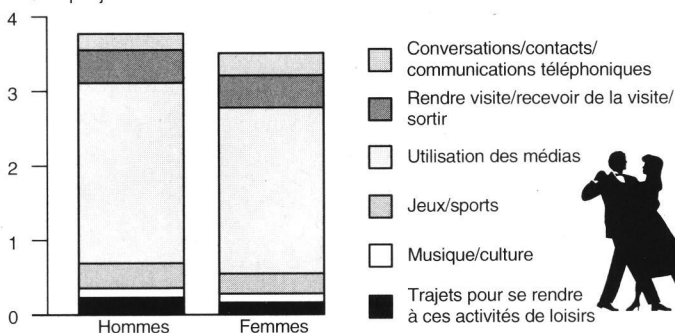
Allemagne



## Activités de loisirs sélectionnées des femmes et des hommes

Allemagne

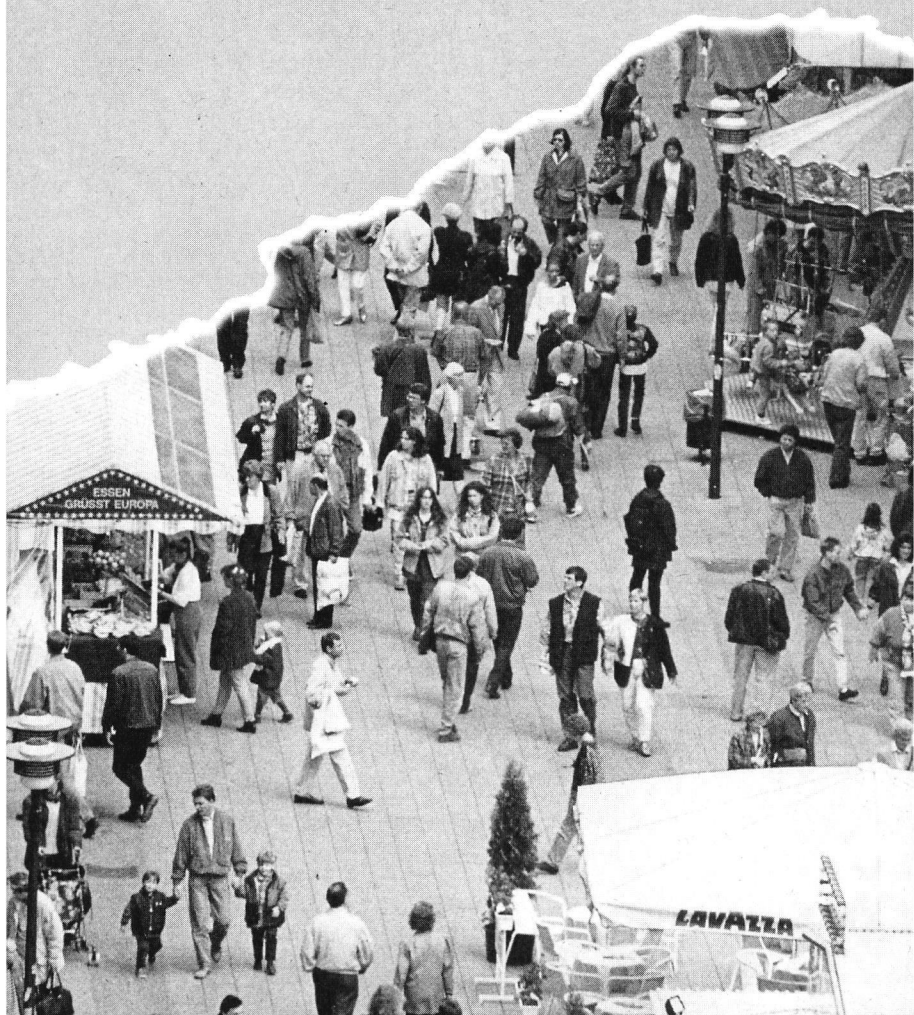
Heures par jour



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0595



# Conditions de vie



# SALAIRES ET TRAITEMENTS

| Objet   | Unité    | 1993  | 1994  | 1995  |
|---|----------|-------|-------|-------|
| <b>Ancien territoire fédéral</b>                        |          |       |       |       |
| <b>Industrie</b>  |          |       |       |       |
| Heures hebdomadaires payées aux                         |          |       |       |       |
| ouvriers .....  | heures   | 38,0  | 38,3  | 38,5  |
| Hommes .....  | heures   | 38,2  | 38,6  | 38,8  |
| Femmes .....  | heures   | 36,7  | 37,1  | 37,2  |
| Gains horaires bruts des ouvriers .....                 | DM       | 23,93 | 24,66 | 25,57 |
| Hommes .....  | DM       | 24,91 | 25,65 | 26,59 |
| Femmes .....  | DM       | 18,48 | 19,03 | 19,73 |
| Gains hebdomadaires bruts des ouvriers                  | DM       | 909   | 949   | 986   |
| Hommes .....  | DM       | 953   | 994   | 1 032 |
| Femmes .....  | DM       | 678   | 707   | 734   |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM       | 5 774 | 5 933 | 6 148 |
| Hommes .....  | DM       | 6 309 | 6 476 | 6 702 |
| Femmes .....  | DM       | 4 292 | 4 418 | 4 596 |
| <b>Artisanat</b>  |          |       |       |       |
| Gains hebdomadaires bruts <sup>1)</sup> .....           | DM       | 846   | 865   | 889   |
| <b>Agriculture<sup>2)</sup></b>                         |          |       |       |       |
| Indice des salaires conventionnels .....                | 1991=100 | 108,0 | 111,2 | 114,3 |
| <b>Commerce de gros</b>                                 |          |       |       |       |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM       | 4 705 | 4 820 | 4 989 |
| Hommes .....  | DM       | 5 231 | 5 337 | 5 508 |
| Femmes .....  | DM       | 3 703 | 3 814 | 3 971 |
| <b>Commerce de détail</b>                               |          |       |       |       |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM       | 3 646 | 3 776 | 3 906 |
| Hommes .....  | DM       | 4 471 | 4 566 | 4 697 |
| Femmes .....  | DM       | 3 112 | 3 243 | 3 364 |
| <b>Etablissements de crédit</b>                         |          |       |       |       |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM       | 4 757 | 4 894 | 5 089 |
| Hommes .....  | DM       | 5 374 | 5 521 | 5 723 |
| Femmes .....  | DM       | 4 135 | 4 254 | 4 426 |
| <b>Assurances</b>                                       |          |       |       |       |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM       | 5 070 | 5 198 | 5 421 |
| Hommes .....  | DM       | 5 638 | 5 776 | 6 012 |
| Femmes .....  | DM       | 4 451 | 4 558 | 4 757 |
| <b>Commerce, établissements de crédit et assurances</b> |          |       |       |       |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM       | 4 398 | 4 539 | 4 724 |
| Hommes .....  | DM       | 5 120 | 5 244 | 5 431 |
| Femmes .....  | DM       | 3 647 | 3 784 | 3 947 |

1) Main d'oeuvre masculine, en mai. – 2) Main d'oeuvre masculine, non compris Berlin-Ouest, Brême, Hambourg et la Sarre.

# SALAIRES ET TRAITEMENTS

| Objet   | Unité  | 1993  | 1994  | 1995  |
|---|--------|-------|-------|-------|
| <b>Nouveaux Laender et Berlin-Est</b>                   |        |       |       |       |
| <b>Industrie</b>  |        |       |       |       |
| Heures hebdomadaires payées aux                         |        |       |       |       |
| ouvriers .....  | heures | 41,2  | 40,1  | 39,6  |
| Hommes .....  | heures | 41,4  | 40,3  | 39,7  |
| Femmes .....  | heures | 40,1  | 38,8  | 39,0  |
| Gains horaires bruts des ouvriers .....                 | DM     | 15,57 | 16,95 | 18,23 |
| Hommes .....  | DM     | 16,02 | 17,45 | 18,75 |
| Femmes .....  | DM     | 12,16 | 13,42 | 14,51 |
| Gains hebdomadaires bruts des ouvriers                  | DM     | 644   | 683   | 726   |
| Hommes .....  | DM     | 665   | 707   | 749   |
| Femmes .....  | DM     | 488   | 522   | 566   |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM     | 3 464 | 3 878 | 4 279 |
| Hommes .....  | DM     | 3 890 | 4 359 | 4 798 |
| Femmes .....  | DM     | 2 936 | 3 256 | 3 583 |
| <b>Artisanat</b>  |        |       |       |       |
| Gains hebdomadaires bruts <sup>1)</sup> .....           | DM     | 584   | 612   | 638   |
| <b>Agriculture<sup>2)</sup></b>                         |        |       |       |       |
| Gains mensuels bruts .....                              | DM     | 11,26 | 12,30 | 13,08 |
| Ouvriers qualifiés .....                                | DM     | 11,34 | 12,61 | 13,16 |
| Ouvriers agricoles .....                                | DM     | 11,03 | 10,95 | 13,08 |
| Ouvriers non qualifiés .....                            | DM     | 10,39 | 10,81 | 11,58 |
| <b>Commerce de gros</b>                                 |        |       |       |       |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM     | 2 838 | 3 146 | 3 398 |
| Hommes .....  | DM     | 3 234 | 3 555 | 3 817 |
| Femmes .....  | DM     | 2 586 | 2 844 | 3 033 |
| <b>Commerce de détail</b>                               |        |       |       |       |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM     | 2 634 | 2 853 | 3 143 |
| Hommes .....  | DM     | 2 923 | 3 170 | 3 485 |
| Femmes .....  | DM     | 2 544 | 2 739 | 3 004 |
| <b>Etablissements de crédit</b>                         |        |       |       |       |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM     | 3 154 | 3 462 | 3 690 |
| Hommes .....  | DM     | 3 891 | 4 096 | 4 222 |
| Femmes .....  | DM     | 3 015 | 3 323 | 3 561 |
| <b>Assurances</b>                                       |        |       |       |       |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM     | 3 510 | 3 833 | 4 179 |
| Hommes .....  | DM     | 3 848 | 4 134 | 4 428 |
| Femmes .....  | DM     | 3 426 | 3 747 | 4 104 |
| <b>Commerce, établissements de crédit et assurances</b> |        |       |       |       |
| Gains mensuels bruts des employés ....                  | DM     | 2 999 | 3 307 | 3 571 |
| Hommes .....  | DM     | 3 441 | 3 733 | 3 967 |
| Femmes .....  | DM     | 2 882 | 3 180 | 3 444 |

1) Main d'oeuvre masculine, en mai. – 2) Main d'oeuvre masculine, sans Berlin-Est.

## SALAIRES ET TRAITEMENTS

### Moyenne des gains mensuels bruts de l'ensemble des ouvriers et des employés en octobre 1995 selon les secteurs économiques

□ Ancien territoire  
fédéral

■ Nouveaux Länder et Berlin-Est



Industrie (y compris bâtiment,  
génie civil et artisanat)

Approvisionnement en électricité,  
gaz, chauffage à distance et eau

Industries extractives

Industries de base et des  
biens de production

Industrie des biens  
d'investissement

Industrie des biens  
de consommation

Industries alimentaires,  
boissons, tabacs

Bâtiment, génie civil et artisanat

Commerce, établissements  
de crédit et assurances

Commerce de gros

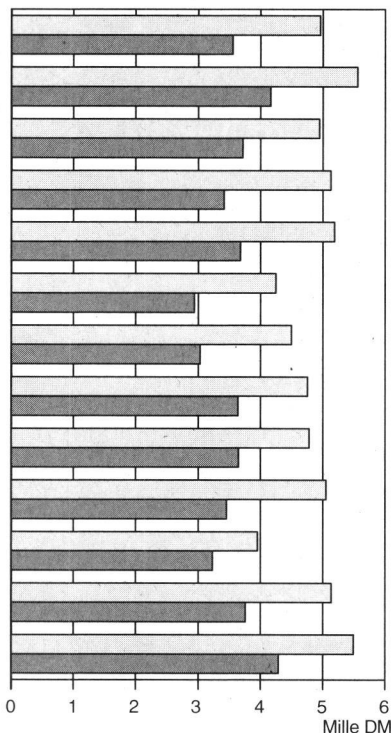
Commerce de détail

Etablissements de crédits

Assurances

1)

1) Les employés seulement.



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0596

## PRIX À LA CONSOMMATION

| Objet | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|------|------|------|
|-------|------|------|------|

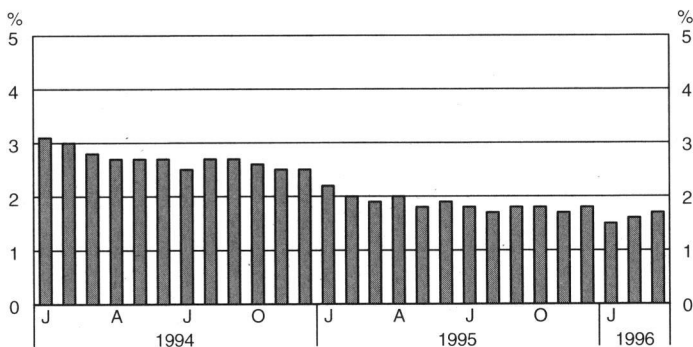
### Allemagne 1991 = 100

|   |       |       |       |
|---|-------|-------|-------|
| <b>Indice du coût de la vie de tous les ménages particuliers</b> .....  | 109,8 | 112,8 | 114,8 |
| Produits alimentaires, boissons, tabacs .....   | 105,2 | 106,9 | 108,4 |
| Vêtements, chaussures .....   | 105,5 | 106,8 | 107,7 |
| Loyers résidentiels.....  | 121,7 | 128,1 | 133,4 |
| Energie (sans carburants) .....   | 106,1 | 105,6 | 104,9 |
| Meubles, appareils ménagers et autres biens pour l'entretien courant du ménage .....                          | 105,9 | 107,8 | 109,3 |
| Biens pour soins de la santé et du corps .....  | 107,6 | 110,8 | 112,7 |
| Biens pour transports et communications .....   | 109,0 | 112,2 | 113,4 |
| Biens pour formation, distractions, loisirs .....   | 106,8 | 108,9 | 110,5 |
| Biens pour l'équipement personnel, les services d'hôtellerie et de restaurants ainsi que d'autres biens ..... | 114,4 | 119,3 | 122,5 |

### Indice du coût de la vie de tous les ménages particuliers

Allemagne

Changement par rapport à l'année précédente en %



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0597

# PRIX À LA CONSOMMATION

| Objet | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|------|------|------|
|-------|------|------|------|

## Ancien territoire fédéral

1991 = 100

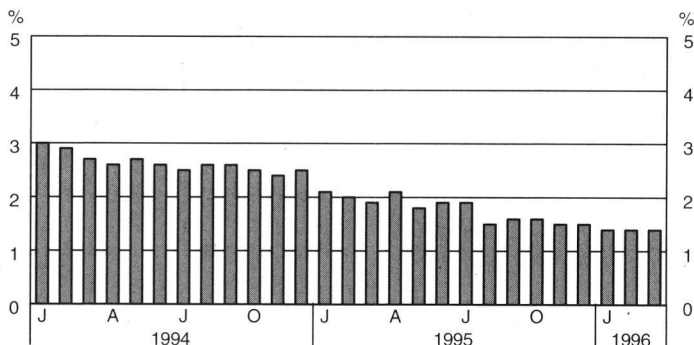
### Indice du coût de la vie de tous les ménages

|   |       |       |       |
|---|-------|-------|-------|
| <b>particuliers</b> .....   | 107,7 | 110,6 | 112,5 |
| Produits alimentaires, boissons, tabacs .....   | 105,4 | 107,1 | 108,6 |
| Vêtements, chaussures .....   | 105,9 | 107,4 | 108,4 |
| Loyers résidentiels.....  | 111,6 | 116,7 | 121,3 |
| Energie (sans carburants) .....   | 102,0 | 102,2 | 101,4 |
| Meubles, appareils ménagers et autres biens pour l'entretien courant du ménage .....                          | 106,2 | 108,2 | 109,9 |
| Biens pour soins de la santé et du corps .....  | 106,2 | 108,9 | 110,6 |
| Biens pour transports et communications .....   | 108,5 | 111,8 | 113,0 |
| Biens pour formation, distractions, loisirs .....   | 106,5 | 108,4 | 109,8 |
| Biens pour l'équipement personnel, les services d'hôtellerie et de restaurants ainsi que d'autres biens ..... | 113,9 | 118,5 | 121,7 |

### Indice du coût de la vie de tous les ménages particuliers

Changement par rapport à l'année précédente en %

Ancien territoire fédéral



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0598

## PRIX À LA CONSOMMATION

| Objet | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|------|------|------|
|-------|------|------|------|

### Nouveaux Laender et Berlin-Est

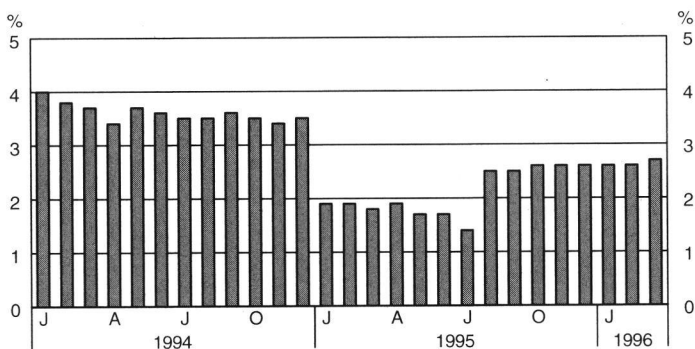
1991 = 100

|   |              |              |              |
|---|--------------|--------------|--------------|
| <b>Indice du coût de la vie de tous les ménages particuliers .....</b>  | <b>125,4</b> | <b>130,0</b> | <b>132,7</b> |
| Produits alimentaires, boissons, tabacs .....   | 104,3        | 106,0        | 107,0        |
| Vêtements, chaussures .....   | 102,5        | 103,1        | 103,2        |
| Loyers résidentiels.....  | 365,2        | 404,5        | 426,1        |
| Energie (sans carburants) .....   | 143,1        | 136,6        | 136,3        |
| Meubles, appareils ménagers et autres biens pour l'entretien courant du ménage .....                          | 104,0        | 104,9        | 105,8        |
| Biens pour soins de la santé et du corps .....  | 124,2        | 132,3        | 136,6        |
| Biens pour transports et communications .....   | 112,0        | 115,0        | 116,5        |
| Biens pour formation, distractions, loisirs .....   | 108,8        | 112,8        | 115,8        |
| Biens pour l'équipement personnel, les services d'hôtellerie et de restaurants ainsi que d'autres biens ..... | 119,4        | 127,6        | 131,6        |

### Indice du coût de la vie de tous les ménages particuliers

Changement par rapport à l'année précédente en %

Nouveaux Laender et Berlin-Est



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0599

# RECETTES ET DÉPENSES DES MÉNAGES PARTICULIERS

| Objet | Unité | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

## Ancien territoire fédéral

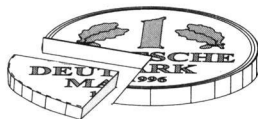
|   |                           |       |       |       |
|---|---------------------------|-------|-------|-------|
| <b>Ménages de retraités et de bénéficiaires d'assistance sociale à 2 personnes au revenu faible .....</b> | Ménages recensés (nombre) | 165   | 172   | 167   |
| Revenu brut .....   | DM                        | 2 600 | 2 712 | 2 762 |
| Revenu net .....  | DM                        | 2 468 | 2 571 | 2 609 |
| Revenu resp. recettes disponibles .....   | DM                        | 2 535 | 2 614 | 2 659 |
| Dépenses pour la consommation privée ..   | DM                        | 2 094 | 2 170 | 2 211 |
| Produits alimentaires, boissons, tabacs ..  | DM                        | 534   | 533   | 540   |
| Vêtements, chaussures .....   | DM                        | 109   | 102   | 100   |
| Loyers résidentiels, énergie (sans carburants) .....  | DM                        | 744   | 786   | 823   |
| Meubles, appareils ménagers, autres biens pour l'entretien courant du ménage .....                        | DM                        | 128   | 161   | 130   |
| Biens pour soins de la santé et du corps ..   | DM                        | 117   | 119   | 119   |
| Biens pour transports et communications   | DM                        | 250   | 254   | 272   |
| Biens pour formation, distractions, loisirs   | DM                        | 137   | 142   | 148   |
| Biens pour l'équipement personnel et autres articles, voyages .....                                       | DM                        | 76    | 73    | 79    |
| <b>Ménages d'employés et d'ouvriers à 4 personnes au revenu moyen .....</b>                               | Ménages recensés (nombre) | 368   | 375   | 380   |
| Revenu brut .....   | DM                        | 6 246 | 6 332 | 6 590 |
| Revenu net .....  | DM                        | 4 850 | 4 872 | 5 011 |
| Revenu resp. recettes disponibles .....   | DM                        | 5 197 | 5 214 | 5 349 |
| Dépenses pour la consommation privée ..   | DM                        | 3 987 | 3 958 | 4 103 |
| Produits alimentaires, boissons, tabacs ..  | DM                        | 876   | 870   | 896   |
| Vêtements, chaussures.....  | DM                        | 309   | 279   | 275   |
| Loyers résidentiels, énergie (sans carburants) .....  | DM                        | 1 070 | 1 139 | 1 188 |
| Meubles, appareils ménagers, autres biens pour l'entretien courant du ménage .....                        | DM                        | 325   | 300   | 275   |
| Biens pour soins de la santé et du corps ..   | DM                        | 142   | 139   | 139   |
| Biens pour transports et communications   | DM                        | 669   | 631   | 704   |
| Biens pour formation, distractions, loisirs   | DM                        | 441   | 453   | 462   |
| Biens pour l'équipement personnel et autres articles, voyages .....                                       | DM                        | 155   | 147   | 164   |

# RECETTES ET DÉPENSES DES MÉNAGES PARTICULIERS

| Objet   | Unité                                    | 1993       | 1994       | 1995       |
|---|--|------------|------------|------------|
| <b>Nouveaux Laender et Berlin-Est</b>   |  |            |            |            |
| <b>Ménages de retraités et de<br/>bénéficiaires d'assistance sociale<br/>à 2 personnes au revenu faible .....</b> | <b>Ménages<br/>recensés<br/>(nombre)</b> | <b>218</b> | <b>235</b> | <b>212</b> |
| Revenu brut .....   | DM                                       | 2 555      | 2 701      | 2 806      |
| Revenu net .....  | DM                                       | 2 415      | 2 550      | 2 631      |
| Revenu resp. recettes disponibles .....   | DM                                       | 2 519      | 2 624      | 2 759      |
| Dépenses pour la consommation privée ..   | DM                                       | 2 093      | 2 145      | 2 386      |
| Produits alimentaires, boissons, tabacs ..  | DM                                       | 505        | 523        | 535        |
| Vêtements, chaussures .....   | DM                                       | 124        | 122        | 130        |
| Loyers résidentiels, énergie<br>(sans carburants) .....   | DM                                       | 502        | 560        | 598        |
| Meubles, appareils ménagers, autres biens<br>pour l'entretien courant du ménage .....                             | DM                                       | 284        | 230        | 281        |
| Biens pour soins de la santé et du corps ..   | DM                                       | 113        | 122        | 136        |
| Biens pour transports et communications   | DM                                       | 296        | 284        | 389        |
| Biens pour formation, distractions, loisirs   | DM                                       | 170        | 174        | 185        |
| Biens pour l'équipement personnel<br>et autres articles, voyages .....  | DM                                       | 99         | 129        | 132        |
| <b>Ménages d'employés<br/>et d'ouvriers à 4 personnes<br/>au revenu moyen .....</b>                               | <b>Ménages<br/>recensés<br/>(nombre)</b> | <b>253</b> | <b>310</b> | <b>355</b> |
| Revenu brut .....   | DM                                       | 4 769      | 5 049      | 5 260      |
| Revenu net .....  | DM                                       | 3 863      | 3 983      | 4 067      |
| Revenu resp. recettes disponibles .....   | DM                                       | 4 059      | 4 263      | 4 349      |
| Dépenses pour la consommation privée ..   | DM                                       | 3 202      | 3 345      | 3 364      |
| Produits alimentaires, boissons, tabacs ..  | DM                                       | 797        | 802        | 825        |
| Vêtements, chaussures .....   | DM                                       | 258        | 236        | 223        |
| Loyers résidentiels, énergie<br>(sans carburants) .....   | DM                                       | 605        | 665        | 722        |
| Meubles, appareils ménagers, autres biens<br>pour l'entretien courant du ménage .....                             | DM                                       | 317        | 340        | 316        |
| Biens pour soins de la santé et du corps ..   | DM                                       | 102        | 105        | 106        |
| Biens pour transports et communications   | DM                                       | 641        | 700        | 650        |
| Biens pour formation, distractions, loisirs   | DM                                       | 385        | 377        | 382        |
| Biens pour l'équipement personnel<br>et autres articles, voyages .....  | DM                                       | 97         | 120        | 141        |

# RECETTES ET DÉPENSES DES MÉNAGES PARTICULIERS

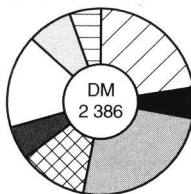
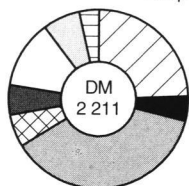
## Proportions des différents groupes de dépenses par rapport aux dépenses totales pour la consommation privée en 1995



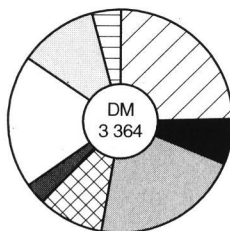
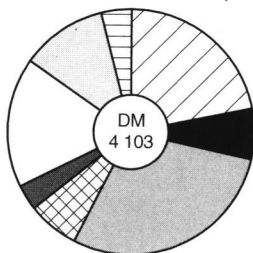
Ancien territoire fédéral

Nouveaux Länder et Berlin-Est

Ménages de retraités et de bénéficiaires d'assistance sociale  
à 2 personnes au revenu faible



Ménages d'employés et d'ouvriers  
à 4 personnes au revenu moyen



- Produits alimentaires, boissons, tabacs
- Loyers résidentiels, énergie (sans carburants)
- Soins de la santé et du corps
- Formation, distractions, loisirs

- Vêtements, chaussures
- Meubles, appareils ménagers, entretien courant du ménage
- Transports et communications
- Équipement personnel et autres articles, voyages

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0600

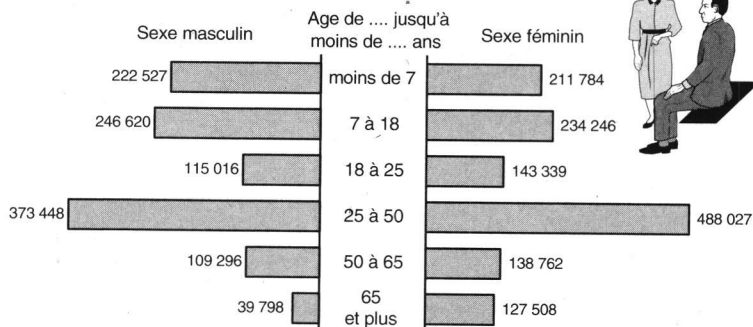
# SÉCURITÉ SOCIALE

| Objet   | Unité   | 1993    | 1994    | 1995   |
|---|---------|---------|---------|--------|
| <b>Allemagne</b>                                    |         |         |         |        |
| <b>Assurance légale maladie</b>                     |         |         |         |        |
| Caisses .....                                       | nombre  | 1 207   | 1 015   | 873    |
| Affiliés (y compris retraités) <sup>1)</sup> .....  | 1 000   | 50 759  | 50 607  | 50 702 |
| Recettes .....                                      | mion DM | 222 195 | 236 451 | ...    |
| Dépenses .....                                      | mion DM | 211 781 | 234 274 | ...    |
| <b>Assurance légale accidents du travail</b>        |         |         |         |        |
| Assurés <sup>2)</sup> .....                         | 1 000   | 51 844  | 53 836  | ...    |
| Nombre de rentes versées <sup>2)3)</sup> .....      | 1 000   | 1 188   | 1 186   | ...    |
| Recettes .....                                      | mion DM | 23 752  | 24 755  | ...    |
| Dépenses .....                                      | mion DM | 23 349  | 24 312  | ...    |
| <b>Assurance légale invalidité-vieillesse</b>       |         |         |         |        |
| Ouvriers: assurés <sup>4)</sup> .....               | 1 000   | 22 217  | 21 619  | ...    |
| Nombre de rentes versées au 1er juillet .           | 1 000   | 11 342  | 11 665  | 12 050 |
| Recettes .....                                      | mion DM | 166 847 | 181 873 | ...    |
| Dépenses .....                                      | mion DM | 165 624 | 179 845 | ...    |
| Employés: assurés <sup>4)</sup> .....               | 1 000   | 21 938  | 22 008  | ...    |
| Nombre de rentes versées au 1er juillet .           | 1 000   | 7 332   | 7 512   | 7 765  |
| Recettes .....                                      | mion DM | 144 515 | 160 259 | ...    |
| Dépenses .....                                      | mion DM | 153 410 | 164 275 | ...    |
| Mineurs: assurés au 1er juillet                     | 1 000   | 332     | 294     | 260    |
| Nombre de rentes versées au 1er juillet .           | 1 000   | 963     | 979     | 992    |
| Recettes .....                                      | mion DM | 23 707  | 25 328  | ...    |
| Dépenses .....                                      | mion DM | 23 707  | 25 328  | ...    |
| <b>Promotion du travail</b>                         |         |         |         |        |
| Allocations de chômage et aide sociale aux chômeurs |         |         |         |        |
| Bénéficiaires <sup>1)</sup> .....                   | 1 000   | 2 648   | 2 863   | 2 762  |
| Dépenses .....                                      | mion DM | 56 573  | 63 301  | 68 708 |
| Pensions alimentaires                               |         |         |         |        |
| Bénéficiaires <sup>1)</sup> .....                   | 1 000   | 590     | 442     | 447    |
| Dépenses .....                                      | mion DM | 10 950  | 8 865   | 9 876  |
| Allocations de chômage partiel                      |         |         |         |        |
| Bénéficiaires <sup>1)</sup> .....                   | 1 000   | 948     | 372     | 199    |
| Dépenses .....                                      | mion DM | 4 254   | 2 099   | 1 030  |
| Office fédéral de l'Emploi                          |         |         |         |        |
| Recettes .....                                      | mion DM | 85 109  | 89 657  | 90 211 |
| Dépenses .....                                      | mion DM | 109 535 | 99 864  | 97 103 |

1) Moyenne calculée sur 12 mois. – 2) Non compris l'assurance accidents corporels des élèves. – 3) A la fin de l'année. – 4) Résultats du microrecensement du mois d'avril.

## Bénéficiaires de secours d'entretien sans limitation de durée vivant au-dehors des établissements à la fin de l'année 1993

Allemagne



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0601

| Objet | Unité | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

### Allemagne

#### Aide sociale

Bénéficiaires de secours d'entretien sans limitation de durée vivant au-dehors des établissements<sup>1)</sup> .....

Bénéficiaires d'aide spéciale<sup>2)</sup> .....

dont: bénéficiaires d'aide pour soins<sup>2)</sup> ....

Dépenses .....

|         |        |     |     |
|---------|--------|-----|-----|
| 1 000   | 2 450  | ... | ... |
| 1 000   | 1 915  | ... | ... |
| 1 000   | 660    | ... | ... |
| mion DM | 48 919 | ... | ... |

#### Handicapés graves<sup>1)3)</sup>

Total .....

moins de 25 ans .....

de 25 à moins de 60 ans .....

60 ans et plus .....

|       |         |   |         |
|-------|---------|---|---------|
| 1 000 | 6 384,3 | . | 6 496,5 |
| 1 000 | 245,7   | . | 249,3   |
| 1 000 | 2 116,7 | . | 2 117,8 |
| 1 000 | 4 021,9 | . | 4 129,5 |

1) A la fin de l'année. - 2) Au cours de l'année. - 3) Statistique réalisée seulement tous les deux ans (jour de l'enquête: 31 décembre).

# SÉCURITÉ SOCIALE

| Objet  | Unité   | 1993                | 1994                | 1995   |
|--|---------|---------------------|---------------------|--------|
| <b>Allemagne</b>   |         |                     |                     |        |
| <b>Aide sociale à l'enfance et à la jeunesse</b>         |         |                     |                     |        |
| Jeunes personnes recevant des aides                      |         |                     |                     |        |
| à l'éducation hors de la maison                          |         |                     |                     |        |
| familiale <sup>1)</sup> .....                            | nombre  | 142 693             | 149 253             | ...    |
| ayant accompli un programme                              |         |                     |                     |        |
| de consultation éducative <sup>2)</sup> .....            | nombre  | 197 955             | 216 886             | ...    |
| bénéficiant d'assistance éducative <sup>1)</sup> ....    | nombre  | 8 802               | 9 374               | ...    |
| recevant de l'assistance éducative                       |         |                     |                     |        |
| ordonnée par voie de juridiction <sup>1)</sup> .....     | nombre  | 3 275               | 2 887               | ...    |
| participant au travail en groupes <sup>1)</sup> .....    | nombre  | 2 471               | 2 919               | ...    |
| Familles recevant de l'assistance                        |         |                     |                     |        |
| familiale socio-pédagogique <sup>1)</sup> .....          | nombre  | 10 547              | 9 951               | ...    |
| Enfants et adolescents adoptés <sup>2)</sup> .....       | nombre  | 8 687               | 8 449               | ...    |
| Enfants et adolescents                                   |         |                     |                     |        |
| sous curatelle exercée par le juge                       |         |                     |                     |        |
| des tutelles <sup>1)</sup> .....                         | nombre  | 29 323              | 29 503              | ...    |
| sous tutelle exercée par un                              |         |                     |                     |        |
| établissement public <sup>1)</sup> .....                 | nombre  | 33 104              | 33 761              | ...    |
| Déchéances de l'autorité parentale <sup>2)</sup>         |         |                     |                     |        |
| (y compris partielles) .....                             | nombre  | 7 570               | 7 733               | ...    |
| Assistance pour père ou mère <sup>1)</sup> .....         | nombre  | 111 773             | 118 605             | ...    |
| Dépenses .....   | mion DM | 32 124              | 32 806              | ...    |
| dont: pour garderies de jour .....                       | mion DM | 18 649              | 18 361              | ...    |
| <b>Mesures de réadaptation fonct.<sup>2)</sup></b> ..... | nombre  | 1 841 597           | 1 922 984           | ...    |
| dont: mesures médicales .....                            | nombre  | 1 335 873           | 1 398 995           | ...    |
| mesures de promotion prof. ....                          | nombre  | 423 230             | 432 453             | ...    |
| mesures pour l'intégration sociale ..                    | nombre  | 82 494              | 91 536              | ...    |
| <b>Allocations de logement</b>                           |         |                     |                     |        |
| Bénéficiaires <sup>1)</sup> .....                        | 1 000   | 3 212               | 2 744               | ...    |
| Dépenses .....   | mion DM | 6 461 <sup>3)</sup> | 5 716 <sup>3)</sup> | ...    |
| <b>Assistance aux victimes de guerre</b>                 |         |                     |                     |        |
| Dépenses .....   | mion DM | 2 426               | 2 636               | ...    |
| <b>Allocations familiales</b>                            |         |                     |                     |        |
| Bénéficiaires  |         |                     |                     |        |
| (nov./déc. de chaque année) .....                        | 1 000   | 7 849               | 7 873               | 7 960  |
| Dépenses .....   | mion DM | 16 657              | 16 580              | 16 986 |
| <b>Primes à la mère/au père au foyer</b>                 |         |                     |                     |        |
| Bénéficiaires (demandes agréées) .....                   | 1 000   | 703                 | 789                 | ...    |
| Dépenses .....   | mion DM | 6 835               | 6 681               | ...    |

1) A la fin de l'année. - 2) Mesures accomplies au cours de l'année. - 3) Source: Ministère fédéral de l'Aménagement du Territoire, de la Construction et de l'Urbanisme.

## Enfants dans les crèches et les jardins d'enfants en 1994<sup>1)</sup>

Ancien territoire fédéral

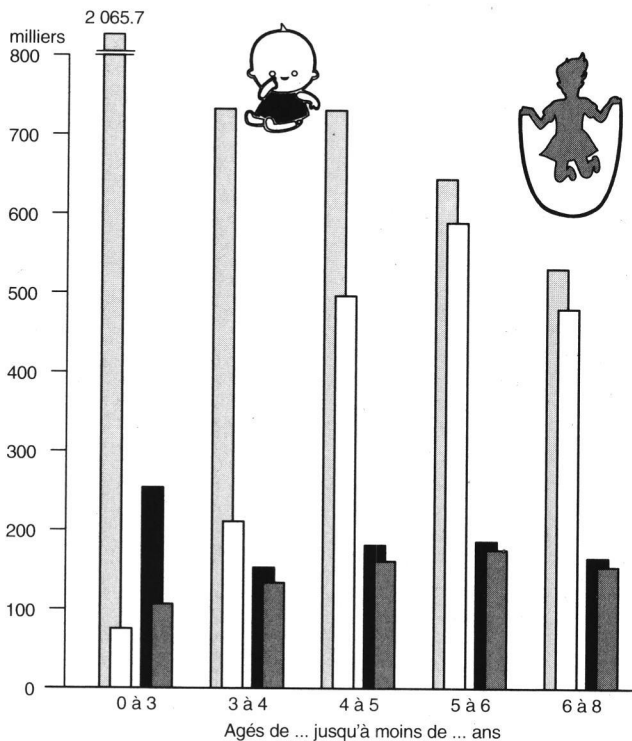
■ Enfants au total

□ dont: enfants dans les crèches/jardins d'enfants

Nouveaux Länder et Berlin-Est

■ Enfants au total

■ dont: enfants dans les crèches/jardins d'enfants



1) Non compris les écoliers.

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0602

# SÉCURITÉ SOCIALE

| Objet | Unité | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

## Ancien territoire fédéral

### Assurance invalidité-vieillesse

Retraites moyennes à verser aux assurés

|                |    |       |       |       |
|----------------|----|-------|-------|-------|
| Ouvriers ..... | DM | 1 013 | 1 054 | 1 057 |
| Employés ..... | DM | 1 419 | 1 469 | 1 453 |
| Mineurs .....  | DM | 2 290 | 2 383 | 2 381 |

### Promotion du travail

Allocations de chômage et aide sociale  
aux chômeurs

|                                   |         |        |        |        |
|-----------------------------------|---------|--------|--------|--------|
| Bénéficiaires <sup>1)</sup> ..... | 1 000   | 1 699  | 1 903  | 1 877  |
| Dépenses .....                    | mion DM | 40 047 | 45 581 | 50 294 |

Pensions alimentaires

|                                   |         |       |       |       |
|-----------------------------------|---------|-------|-------|-------|
| Bénéficiaires <sup>1)</sup> ..... | 1 000   | 273   | 220   | 228   |
| Dépenses .....                    | mion DM | 4 392 | 4 246 | 4 886 |

Allocations aux chômeurs partiels

|                                   |         |       |       |     |
|-----------------------------------|---------|-------|-------|-----|
| Bénéficiaires <sup>1)</sup> ..... | 1 000   | 767   | 275   | 128 |
| Dépenses .....                    | mion DM | 3 335 | 1 599 | 606 |

## Nouveaux Länder et Berlin-Est

### Assurance invalidité-vieillesse

Retraites moyennes à verser aux assurés

|                |    |       |       |       |
|----------------|----|-------|-------|-------|
| Ouvriers ..... | DM | 1 097 | 1 178 | 1 241 |
| Employés ..... | DM | 1 109 | 1 221 | 1 302 |
| Mineurs .....  | DM | 1 298 | 1 428 | 1 535 |

### Promotion du travail

Allocations de chômage et aide sociale  
aux chômeurs

|                                   |         |        |        |        |
|-----------------------------------|---------|--------|--------|--------|
| Bénéficiaires <sup>1)</sup> ..... | 1 000   | 949    | 960    | 885    |
| Dépenses .....                    | mion DM | 16 526 | 17 720 | 18 414 |

Pensions alimentaires

|                                   |         |       |       |       |
|-----------------------------------|---------|-------|-------|-------|
| Bénéficiaires <sup>1)</sup> ..... | 1 000   | 317   | 222   | 220   |
| Dépenses .....                    | mion DM | 6 558 | 4 619 | 4 989 |

Allocations aux chômeurs partiels

|                                   |         |     |     |     |
|-----------------------------------|---------|-----|-----|-----|
| Bénéficiaires <sup>1)</sup> ..... | 1 000   | 181 | 97  | 71  |
| Dépenses .....                    | mion DM | 919 | 500 | 424 |

1) Moyenne calculée sur 12 mois.

# SANTÉ PUBLIQUE

| Objet | Unité | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

## Allemagne

### Médecins actifs

|                    |        |         |         |         |
|--------------------|--------|---------|---------|---------|
| Médecins .....     | nombre | 259 981 | 267 186 | 273 880 |
| Dentistes .....    | nombre | 58 194  | 59 211  | 60 616  |
| Vétérinaires ..... | nombre | 17 624  | 18 176  | ...     |

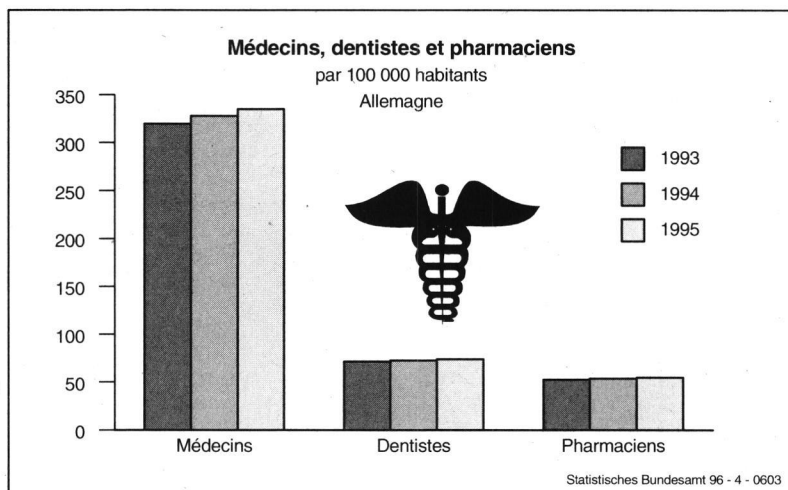
|                          |        |        |        |        |
|--------------------------|--------|--------|--------|--------|
| <b>Pharmaciens</b> ..... | nombre | 42 887 | 43 822 | 44 696 |
|--------------------------|--------|--------|--------|--------|

|                         |        |        |        |        |
|-------------------------|--------|--------|--------|--------|
| <b>Pharmacies</b> ..... | nombre | 21 297 | 21 541 | 21 753 |
|-------------------------|--------|--------|--------|--------|

### Maladies à déclaration obligatoire

|                                   |        |         |         |                       |
|-----------------------------------|--------|---------|---------|-----------------------|
| Paratyphoïde A, B et C .....      | nombre | 91      | 119     | 105 <sup>1)</sup>     |
| Salmonellose .....                | nombre | 140 435 | 132 858 | 115 649 <sup>1)</sup> |
| Tuberculose (toutes formes) ..... | nombre | 14 161  | 12 982  | ...                   |
| Diphtérie .....                   | nombre | 9       | 8       | ...                   |
| Poliomyélite .....                | nombre | 0       | 0       | 2 <sup>1)</sup>       |
| Maladies vénériennes .....        | nombre | 7 933   | 6 318   | ...                   |
| Encéphalite et méningite .....    | nombre | 3 010   | 4 602   | 2 867 <sup>1)</sup>   |
| Hépatite infectieuse .....        | nombre | 13 834  | 13 817  | 16 586 <sup>1)</sup>  |

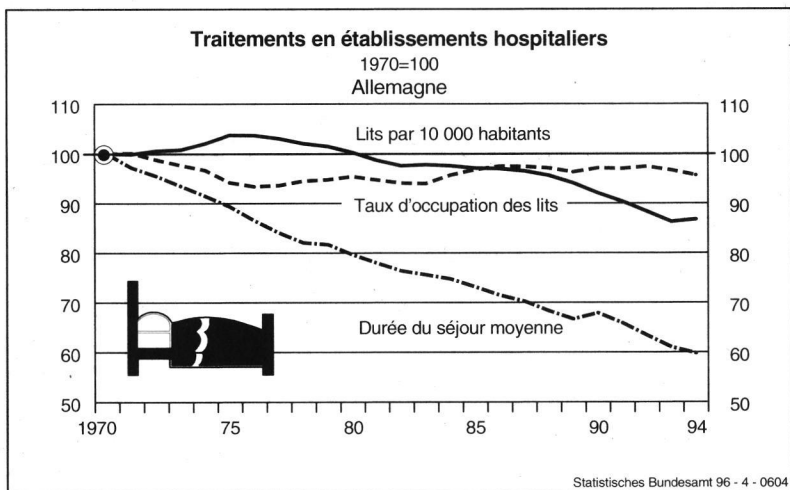
1) Résultats préliminaires.



# SANTÉ PUBLIQUE

| Objet   | Unité  | 1992    | 1993    | 1994    |
|---|--------|---------|---------|---------|
| <b>Allemagne</b>  |        |         |         |         |
| <b>Nourrissons décédés</b> .....                            | nombre | 4 992   | 4 665   | 4 309   |
| <b>Principales causes de décès</b>                          |        |         |         |         |
| Maladies de l'appareil circulatoire .....                   | nombre | 437 240 | 440 896 | 430 542 |
| dont: maladies cérébro-vasculaires .....                    | nombre | 106 631 | 105 767 | 104 079 |
| Tumeurs malignes .....                                      | nombre | 212 549 | 213 748 | 212 391 |
| Accidents .....   | nombre | 28 173  | 26 785  | 25 122  |
| <b>Hôpitaux<sup>1)</sup></b> .....                          | nombre | 2 381   | 2 354   | 2 337   |
| Lits .....  | nombre | 646 995 | 628 658 | 618 176 |
| Malades hospitalisés .....                                  | 1 000  | 14 233  | 14 385  | 14 627  |
| Durée du séjour .....                                       | jours  | 13,9    | 13,2    | 12,7    |
| Taux d'occupation des lits .....                            | %      | 83,6    | 82,8    | 82,1    |
| Personnel infirmier,<br>Sage-femmes/Aides accoucheurs ..... | nombre | 422 421 | 436 583 | ...     |

1) Sans les hôpitaux de l'armée fédérale, y compris établissements de prévoyance ou de réadaptation fonctionnelle.



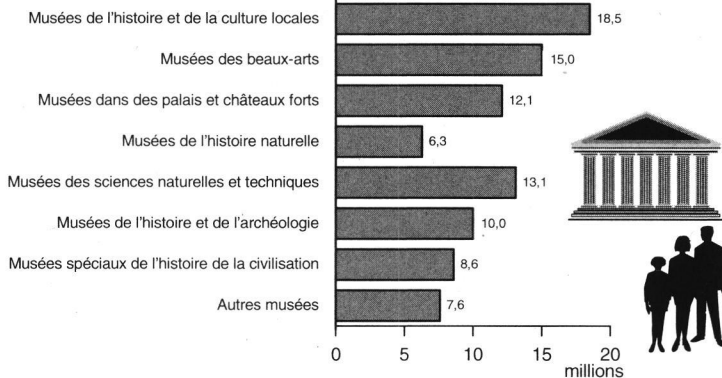
# INSTITUTIONS CULTURELLES

| Objet                                     | Unité              | 1992      | 1993    | 1994    |
|---|--------------------|-----------|---------|---------|
| <b>Allemagne</b>                          |                    |           |         |         |
| <b>Musées</b> .....                       | nombre             | 3 615     | 3 768   | 3 947   |
| Fréquentations .....                      | million            | 93        | 94      | 91      |
| <b>Bibliothèques publiques</b> .....      | nombre             | 14 020    | 13 474  | 13 328  |
| Stock médias .....                        | 1 000              | 141 121   | 136 981 | 137 289 |
| Emprunts .....                            | 1 000              | 296 278   | 305 514 | 308 752 |
| <b>Presse</b>                             |                    |           |         |         |
| Journaux publiés <sup>1)</sup> .....      | nombre             | 392       | 386     | 381     |
| Périodiques publiés .....                 | nombre             | 9 010     | 9 203   | 9 093   |
| <b>Production de livres</b>               |                    |           |         |         |
| Editions .....                            | nombre             | 67 300    | 67 200  | 70 643  |
| dont: premières éditions .....            | nombre             | 48 800    | 49 100  | 52 767  |
| livres de poche .....                     | nombre             | 11 600    | 11 100  | 11 156  |
| <b>Archives publiques</b> .....           | nombre             | 74        | .       | .       |
| Stocks .....                              | mètres<br>courants | 1 147 953 | .       | .       |
| <b>Ecoles de musique</b> .....            | nombre             | 1 005     | 1 006   | 981     |
| Elèves .....                              | 1 000              | 792       | 842     | 851     |
| Enseignants .....                         | 1 000              | 35        | 36      | 35      |
| <b>Fédération des chanteurs allemands</b> |                    |           |         |         |
| Associations fédérales .....              | nombre             | 17 025    | 17 068  | 17 201  |
| Membres .....                             | 1 000              | 1 818     | 1 827   | 1 835   |

1) Editions principales.

## Fréquentations de musées en 1994

Allemagne



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0605

# INSTITUTIONS CULTURELLES

| Objet   | Unité   | 1992   | 1993   | 1994   |
|---|---------|--------|--------|--------|
| <b>Allemagne</b>                                |         |        |        |        |
| <b>Théâtres publics</b>                         |         |        |        |        |
| Entreprises de théâtre .....                    | nombre  | 154    | 158    | 157    |
| Salles de représentation .....                  | nombre  | 462    | 587    | 613    |
| Fréquentations .....                            | 1 000   | 19 710 | 20 028 | 20 555 |
| Représentations .....                           | nombre  | 63 983 | 65 629 | 58 872 |
| <b>Cinémas</b> .....                            |         |        |        |        |
| Places .....                                    | 1 000   | 725    | 746    | 741    |
| Fréquentations .....                            | million | 106    | 131    | 133    |
| <b>Radiodiffusion et télévision</b>             |         |        |        |        |
| Autorisations pour récept. radiodiffusion ..... | 1 000   | 35 302 | 35 736 | ...    |
| Autorisations pour récept. télévision .....     | 1 000   | 31 516 | 31 888 | ...    |
| Heures de transmission                          |         |        |        |        |
| ARD 1ère chaîne/programme commun .....          | nombre  | 4 241  | 4 541  | 4 950  |
| dont: domaines                                  |         |        |        |        |
| famille, formation et consultations .....       | %       | 18,2   | 16,7   | 19,2   |
| films de long métrage et séries                 |         |        |        |        |
| policières .....                                | %       | 19,9   | 23,2   | 20,8   |
| politique et société .....                      | %       | 9,6    | 9,1    | 11,6   |
| ZDF 2ème chaîne/programme principal .....       | nombre  | 5 232  | 5 239  | 5 689  |
| dont: domaines                                  |         |        |        |        |
| pièces de télévision et films .....             | %       | 25,9   | 25,8   | ...    |
| actualités .....                                | %       | 9,9    | 11,1   | ...    |
| enfants, jeunesse et famille .....              | %       | 8,7    | 9,2    | ...    |
| <b>Vidéo</b>                                    |         |        |        |        |
| Titres de vidéo parus jusqu'à présent .....     | nombre  | 17 075 | 19 809 | 22 103 |
| <b>Fédération sportive d'Allemagne</b>          |         |        |        |        |
| Associations .....                              | nombre  | 79 434 | 81 071 | 83 342 |
| Membres .....                                   | 1 000   | 20 851 | 21 357 | 21 836 |
| Insignes sportifs conférés .....                | 1 000   | 447    | 377    | 372    |
| <b>Auberges de jeunesse</b> .....               |         |        |        |        |
| Lits .....                                      | 1 000   | 78     | 76     | 77     |
| Nuitées .....                                   | 1 000   | 10 647 | 10 595 | 10 463 |
| <b>Universités populaires</b> .....             |         |        |        |        |
| Groupes de travail, cours .....                 | 1 000   | 546    | 559    | 566    |
| Participants .....                              | 1 000   | 9 179  | 9 209  | 9 133  |

## Fréquentations de théâtres publics stationnaires par branche, saison 1993/94

Allemagne

Autres  
représentations

Théâtres pour enfants  
et adolescents

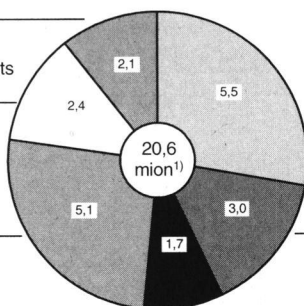
Opéras



Pièces de théâtre

Musicals, Opérettes

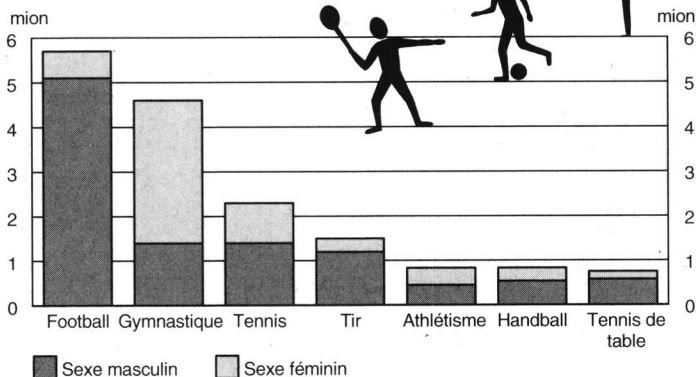
Ballets



1) Y compris fréquentations ne pouvant être classées par branche.

## Membres de clubs sportifs de quelques disciplines sélectionnées en 1995

Allemagne



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0606

# CONSTRUCTION ET LOGEMENTS

| Objet | Unité | 1992 | 1993 | 1994 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

## Allemagne

### Effectif des logements

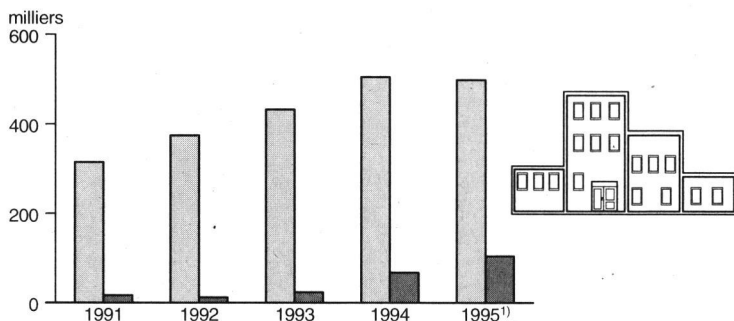
|   |                     |           |           |           |
|---|---------------------|-----------|-----------|-----------|
| Logements (immeubles à usage d'habitation et non affectés à l'habitation) ..... | 1 000               | 34 547,3  | 34 988,8  | 35 549,5  |
| dont comprenant ... pièces  |                     |           |           |           |
| 1 .....   | 1 000               | 763,7     | 780,8     | 803,4     |
| 2 .....   | 1 000               | 2 229,5   | 2 261,4   | 2 301,1   |
| 3 .....   | 1 000               | 7 698,3   | 7 792,0   | 7 913,0   |
| 4 .....   | 1 000               | 10 652,5  | 10 768,3  | 10 914,5  |
| 5 .....   | 1 000               | 6 554,5   | 6 639,0   | 6 744,8   |
| 6 .....   | 1 000               | 3 402,6   | 3 455,0   | 3 521,5   |
| 7 et plus .....   | 1 000               | 3 246,2   | 3 292,3   | 3 351,2   |
| Pièces au total .....   | 1 000               | 149 380,4 | 151 300,3 | 153 736,5 |
| Surface habitable au total .....  | mion m <sup>2</sup> | 2 839,7   | 2 880,4   | 2 932,1   |

### Structure de l'effectif des logements

|                                      |                |      |      |      |
|--------------------------------------|----------------|------|------|------|
| Logements par 1 000 habitants .....  | nombre         | 427  | 430  | 436  |
| Surface habitable par logement ..... | m <sup>2</sup> | 82,2 | 82,3 | 82,5 |
| Surface habitable par habitant ..... | m <sup>2</sup> | 35,1 | 35,4 | 36,0 |
| Pièces par logement .....            | nombre         | 4,3  | 4,3  | 4,3  |
| Pièces par habitant .....            | nombre         | 1,8  | 1,9  | 1,9  |

## Logements achevés

■ Ancien territoire fédéral ■ Nouveaux Länder et Berlin-Est



1) Résultats préliminaires.

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0607

# CONSTRUCTION ET LOGEMENTS

| Objet  | Unité               | 1992      | 1993      | 1994      |
|--|---------------------|-----------|-----------|-----------|
| <b>Ancien territoire fédéral</b>   |                     |           |           |           |
| <b>Permis de construire</b>  |                     |           |           |           |
| Logements au total .....   | nombre              | 458 840   | 524 083   | 586 548   |
| Immeubles à usage d'habitation<br>(construction d'immeubles neufs).....            | nombre              | 157 863   | 175 878   | 197 422   |
| dont: constructions en éléments<br>préfabriqués .....                              | nombre              | 10 549    | 10 310    | 11 947    |
| Logements .....  | nombre              | 394 114   | 453 346   | 514 306   |
| Montants des devis pour les bâtiments  | mion DM             | 79 439    | 94 517    | 111 014   |
| Immeubles non affectés à l'habitation<br>(construction d'immeubles neufs) .....    | nombre              | 33 906    | 32 129    | 32 555    |
| dont: constructions en éléments<br>préfabriqués .....                              | nombre              | 9 633     | 8 920     | 9 655     |
| Logements .....  | nombre              | 10 086    | 11 340    | 11 091    |
| Montants des devis pour les bâtiments  | mion DM             | 47 846    | 45 746    | 46 389    |
| <b>Achèvements</b>   |                     |           |           |           |
| Logements au total .....   | nombre              | 374 575   | 431 853   | 505 179   |
| dont: dans des immeubles à usage<br>d'habitation .....                             | nombre              | 364 349   | 420 994   | 493 359   |
| Immeubles à usage d'habitation<br>(construction d'immeubles neufs).....            | nombre              | 138 466   | 153 396   | 182 660   |
| dont comprenant ... logements  |                     |           |           |           |
| 1 .....  | nombre              | 94 740    | 101 867   | 119 377   |
| 2 .....  | nombre              | 21 306    | 24 636    | 31 128    |
| 3 et plus .....  | nombre              | 21 972    | 26 366    | 31 777    |
| <b>Effectif des logements</b>  |                     |           |           |           |
| Logements (immeubles à usage d'habitation<br>et non affectés à l'habitation) ..... | 1 000               | 27 500,4  | 27 917,6  | 28 412,8  |
| dont comprenant ... pièces   |                     |           |           |           |
| 1 .....  | 1 000               | 640,8     | 657,0     | 677,5     |
| 2 .....  | 1 000               | 1 604,5   | 1 634,8   | 1 671,2   |
| 3 .....  | 1 000               | 5 767,9   | 5 856,8   | 5 963,7   |
| 4 .....  | 1 000               | 7 993,2   | 8 103,9   | 8 234,5   |
| 5 .....  | 1 000               | 5 388,7   | 5 468,1   | 5 560,5   |
| 6 .....  | 1 000               | 3 003,6   | 3 052,3   | 3 109,3   |
| 7 et plus .....  | 1 000               | 3 101,6   | 3 144,7   | 3 196,0   |
| Pièces au total .....  | 1 000               | 122 282,4 | 124 091,7 | 126 232,2 |
| Surface habitable au total .....   | mion m <sup>2</sup> | 2 385,2   | 2 423,7   | 2 469,4   |
| <b>Structure de l'effectif des logements</b>                                       |                     |           |           |           |
| Logements par 1 000 habitants .....  | nombre              | 421       | 425       | 430       |
| Surface habitable par logement .....   | m <sup>2</sup>      | 86,7      | 86,8      | 86,9      |
| Surface habitable par habitant .....   | m <sup>2</sup>      | 36,5      | 36,9      | 37,4      |
| Pièces par logement .....  | nombre              | 4,4       | 4,4       | 4,4       |
| Pièces par habitant .....  | nombre              | 1,9       | 1,9       | 1,9       |

# CONSTRUCTION ET LOGEMENTS

| Objet | Unité | 1992 | 1993 | 1994 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

## Nouveaux Laender et Berlin-Est

### Effectif des logements

|   |                     |          |          |          |
|---|---------------------|----------|----------|----------|
| Logements (immeubles à usage d'habitation et non affectés à l'habitation) ..... | 1 000               | 7 046,9  | 7 071,2  | 7 136,7  |
| dont comprenant ... pièces  |                     |          |          |          |
| 1 .....   | 1 000               | 122,9    | 123,8    | 125,9    |
| 2 .....   | 1 000               | 624,9    | 626,6    | 630,0    |
| 3 .....   | 1 000               | 1 930,4  | 1 935,1  | 1 949,3  |
| 4 .....   | 1 000               | 2 659,3  | 2 664,4  | 2 680,0  |
| 5 .....   | 1 000               | 1 165,8  | 1 170,9  | 1 184,3  |
| 6 .....   | 1 000               | 399,0    | 402,7    | 412,1    |
| 7 et plus .....   | 1 000               | 144,5    | 147,7    | 155,2    |
| Pièces au total .....   | 1 000               | 27 098,0 | 27 208,7 | 27 504,3 |
| Surface habitable au total .....  | mion m <sup>2</sup> | 454,4    | 456,7    | 462,7    |

### Structure de l'effectif des logements

|                                      |                |      |      |      |
|--------------------------------------|----------------|------|------|------|
| Logements par 1 000 habitants .....  | nombre         | 449  | 453  | 460  |
| Surface habitable par logement ..... | m <sup>2</sup> | 64,5 | 64,6 | 64,8 |
| Surface habitable par habitant ..... | m <sup>2</sup> | 29,0 | 29,3 | 29,8 |
| Pièces par logement .....            | nombre         | 3,8  | 3,8  | 3,9  |
| Pièces par habitant .....            | nombre         | 1,7  | 1,7  | 1,8  |

|  |        |        |        |        |
|--|--------|--------|--------|--------|
| <b>Logements achevés</b> .....   | nombre | 11 477 | 23 598 | 67 704 |
| Dans des immeubles neufs<br>à usage d'habitation et non affectés<br>à l'habitation ..... | nombre | 11 302 | 21 879 | 62 495 |
| dont: dans des immeubles à usage<br>d'habitation ayant 1 à 2 logements ..                | nombre | 4 753  | 12 905 | 30 721 |
| Par des mesures de construction dans des<br>immeubles existants .....                    | nombre | 175    | 1 719  | 5 209  |

# TRANSPORTS

| Objet   | Unité   | 1993                     | 1994       | 1995                |
|---|---------|--------------------------|------------|---------------------|
| <b>Allemagne</b>  |         |                          |            |                     |
| <b>Infrastructure des transports</b>                              |         |                          |            |                     |
| Réseau routier interurbain.....                                   | km      | 226 805                  | 227 200    | 228 604             |
| Autoroutes .....  | km      | 11 013                   | 11 080     | 11 143              |
| Routes nationales .....   | km      | 42 169                   | 41 995     | 41 770              |
| Routes régionales .....   | km      | 85 242                   | 88 054     | 86 503              |
| Routes du „Kreis“ .....   | km      | 88 381                   | 86 071     | 89 188              |
| Routes communales .....   | km      | 413 000                  | ...        | ...                 |
| Réseau de chemin de fer<br>(longueur en propriété).....           | km      | 44 252                   | 45 942     | ...                 |
| Voies fluviales .....   | km      | 7 368                    | 7 467      | 7 467               |
| Pipe-lines à grande distance .....                                | km      | 3 318                    | 3 318      | 3 318               |
| <b>Nouvelles immatriculations de voitures particulières .....</b> |         |                          |            |                     |
|   | nombre  | 3 194 204                | 3 209 224  | 3 314 061           |
| <b>Effectif des moyens de transport</b>                           |         |                          |            |                     |
| Véhicules automobiles .....                                       | nombre  | 45 228 288 <sup>1)</sup> | 46 545 216 | 47 486 278          |
| dont: voitures particulières .....                                | nombre  | 38 772 493               | 39 765 402 | 40 404 294          |
| camions .....   | nombre  | 2 015 452                | 2 113 751  | 2 215 236           |
| Véhicules sur rails .....   | nombre  | 363 141                  | 318 007    | ...                 |
| dont: véhicules automoteurs <sup>2)</sup> .....                   | nombre  | 14 671                   | 13 415     | ...                 |
| voitures à voyageurs .....  | nombre  | 15 875                   | 14 768     | ...                 |
| wagons à marchandises<br>(propriété du chemin de fer)             | nombre  | 235 929                  | 199 264    | ...                 |
| Bâteaux de navigation intérieure .                                | nombre  | 6 142                    | 6 084      | 5 905               |
| dont: navires marchands .....                                     | nombre  | 3 355                    | 3 285      | 3 123               |
| bâteaux à voyageurs .....   | nombre  | 826                      | 865        | 870                 |
| Navires de mer  |         |                          |            |                     |
| dont: navires à voyageurs .....                                   | nombre  | 132                      | 135        | 136                 |
| navires transporteurs<br>de vrac sec .....                        | nombre  | 660                      | 617        | 570                 |
| navires-citerne .....   | nombre  | 80                       | 72         | 68                  |
| bâteaux de pêche maritime.  | nombre  | 132                      | 127        | 122                 |
| Aéronefs .....  | nombre  | 19 501                   | 19 954     | 20 148              |
| dont: avions (motorisés) .....                                    | nombre  | 11 660                   | 12 024     | 12 211              |
| <b>Personnes transportées</b>                                     |         |                          |            |                     |
| Transport public routier de<br>voyageurs .....                    | million | 7 919                    | 7 947      | 7 877               |
| Chemins de fer .....  | million | 1 570                    | 1 575      | 1 656 <sup>3)</sup> |
| Transport aérien .....  | million | 77                       | 83         | 90                  |
| Trafic taxis et voitures de location                              | million | 450                      | 445        | ...                 |
| Circulation individuelle .....                                    | million | 45 344                   | 44 563     | ...                 |

1) 1993 pour les nouveaux Länder et Berlin-Est: Situation retenue dans le Registre central des véhicules. –  
 2) Locomotives et véhicules automoteurs. – 3) En raison des méthodes d'enquête modifiées, les données ne sont  
 pas comparables à celles des années précédentes.

# TRANSPORTS

| Objet  | Unité   | 1993    | 1994                  | 1995                  |
|--|---------|---------|-----------------------|-----------------------|
| <b>Allemagne</b>   |         |         |                       |                       |
| <b>Marchandises transportées</b>                         |         |         |                       |                       |
| Transports intérieurs                                    |         |         |                       |                       |
| Transport routier de marchandises à grande distance..... | 1 000 t | 332 941 | 586 391 <sup>1)</sup> | 611 225 <sup>1)</sup> |
| Transport ferroviaire <sup>2)</sup> .....                | 1 000 t | 241 157 | 245 330               | 232 830               |
| Transport par bateaux fluviaux .....                     | 1 000 t | 66 712  | 71 767                | 72 335                |
| Transport aérien.....                                    | 1 000 t | 74      | 71                    | 82                    |
| Pipe-lines à grande distance <sup>3)</sup> .....         | 1 000 t | 15 392  | 15 905                | 15 319                |
| Expédition au-delà des frontières                        |         |         |                       |                       |
| Transport routier de marchandises à grande distance..... | 1 000 t | 62 496  | 74 670 <sup>1)</sup>  | 78 504 <sup>1)</sup>  |
| Transport ferroviaire <sup>2)</sup> .....                | 1 000 t | 29 893  | 31 802                | 32 863                |
| Transport par bateaux fluviaux .....                     | 1 000 t | 45 182  | 47 884                | 44 942                |
| Navigation maritime .....                                | 1 000 t | 57 537  | 64 975                | 67 146                |
| Transport aérien.....                                    | 1 000 t | 683     | 813                   | 860                   |
| Réception internationale                                 |         |         |                       |                       |
| Transport routier de marchandises à grande distance..... | 1 000 t | 70 037  | 81 400 <sup>1)</sup>  | 85 268 <sup>1)</sup>  |
| Transport ferroviaire <sup>2)</sup> .....                | 1 000 t | 36 385  | 42 968                | 43 845                |
| Transport par bateaux fluviaux .....                     | 1 000 t | 90 469  | 98 476                | 101 468               |
| Navigation maritime .....                                | 1 000 t | 119 336 | 124 826               | 127 025               |
| Transport aérien.....                                    | 1 000 t | 672     | 734                   | 788                   |
| Pipe-lines à grande distance <sup>3)</sup> .....         | 1 000 t | 67 986  | 71 532                | 66 380                |
| Trafic en transit  |         |         |                       |                       |
| Transport routier de marchandises à grande distance..... | 1 000 t | 20 787  | 23 693 <sup>1)</sup>  | 27 944 <sup>1)</sup>  |
| Transport ferroviaire <sup>2)</sup> .....                | 1 000 t | 6 598   | 8 110                 | 8 630                 |
| Transport par bateaux fluviaux .....                     | 1 000 t | 15 967  | 16 881                | 19 140                |
| Transport aérien.....                                    | 1 000 t | 42      | 48                    | 43                    |
| <b>Accidents de la circulation</b>                       |         |         |                       |                       |
| Accidents de la circulation routière                     |         |         |                       |                       |
| Accidents avec dommages corporels ....                   | nombre  | 385 384 | 392 754               | 388 003               |
| Personnes tuées <sup>4)</sup> .....                      | nombre  | 9 949   | 9 814                 | 9 454                 |
| Personnes blessées .....                                 | nombre  | 505 591 | 516 415               | 512 141               |
| Accidents ferroviaires <sup>5)</sup>                     |         |         |                       |                       |
| Accidents avec dommages corporels ....                   | nombre  | 1 394   | 1 113                 | ...                   |
| Personnes tuées <sup>4)</sup> .....                      | nombre  | 292     | 286                   | ...                   |
| Personnes blessées .....                                 | nombre  | 1 645   | 1 245                 | ...                   |
| Accidents de la circulation aérienne                     |         |         |                       |                       |
| Accidents avec dommages corporels ....                   | nombre  | 259     | 291                   | 260                   |
| Personnes tuées <sup>4)</sup> .....                      | nombre  | 80      | 98                    | 79                    |
| Personnes blessées .....                                 | nombre  | 321     | 284                   | 255                   |

1) En raison des méthodes d'enquête modifiées, les données ne sont pas comparables à celles des années précédentes. – 2) Uniquement transports à wagon complet. – 3) Uniquement transports de pétrole brut. – 4) Y compris personnes décédées au cours des 30 jours suivant l'accident. – 5) Pour le trafic de circulation y compris accidents du trafic de manœuvre.

# TRANSPORTS

## Personnes transportées en 1994 Allemagne

Transport public  
routier de personnes  
15 %

Chemin de fer  
3 %

Taxis et voitures  
de location  
1 %

Circulation  
individuelle  
81 %



## Marchandises transportées en 1994 Allemagne

Pipe-lines de  
grande distance  
2 %

Navigation  
maritime  
4 %

Navigation intérieure  
5 %

Chemins  
de fer  
8 %

Transport routier  
de marchandises à  
grande distance  
81 %

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0608

# ENVIRONNEMENT

| Objet   | Unité               | 1992                 | 1993 <sup>1)</sup> | 1994 <sup>1)</sup> |
|---|---------------------|----------------------|--------------------|--------------------|
| <b>Allemagne</b>  |                     |                      |                    |                    |
| <b>Emissions dans l'air de quelques produits sélectionnés de pollution atmosphérique et de gaz de serre</b> |                     |                      |                    |                    |
| Gaz carbonique (CO <sub>2</sub> ) .....   | mion t              | 927                  | 916                | 897                |
| Oxyde d'azote (calculé en NO <sub>2</sub> ) .....   | mion t              | 2,4                  | 2,3                | 2,2                |
| Dioxyde de soufre (SO <sub>2</sub> ) .....  | mion t              | 3,4                  | 3,2                | 3,0                |
| Monoxyde de carbone (CO) .....  | mion t              | 7,9                  | 7,4                | 6,7                |
| Ammoniac .....  | mion t              | 0,6                  | 0,6                | 0,6                |
| Oxydes azotés (N <sub>2</sub> O) .....  | mion t              | 0,2                  | 0,2                | 0,2                |
| Poussière .....   | mion t              | 0,8                  | 0,8                | 0,8                |
| Composés organiques volatiles .....   | mion t              | 2,5                  | 2,3                | 2,1                |
| Méthane (CH <sub>4</sub> ) .....  | mion t              | 5,2                  | 5,2                | 5,2                |
| <b>Quantités de déchets pour l'élimination selon des secteurs économiques sélectionnés<sup>2)</sup></b>     |                     |                      |                    |                    |
| Industries productrices .....   | mion t              | .                    | 216,1              | .                  |
| Hôpitaux .....  | mion t              | .                    | 0,8                | .                  |
| Secteur public (nettoyage des rues, installations de clarification des eaux résiduaires) .....              | mion t              | .                    | 4,3                | .                  |
| Ménages particuliers, petits métiers, services .....  | mion t              | .                    | 30,3               | .                  |
| Total .....   | mion t              | .                    | 251,6              | .                  |
| <b>Quantités d'eaux résiduaires</b>   |                     |                      |                    |                    |
| Quantités d'eaux résiduaires dans l'évacuation publique des eaux d'égout ..                                 | mion m <sup>3</sup> | 5 345 <sup>3)</sup>  | .                  | .                  |
| Quantités d'eaux résiduaires dans les industries extractives et manufacturières ..                          | mion m <sup>3</sup> | 10 956 <sup>3)</sup> | .                  | .                  |
| dont: eaux de refroidissement .....   | mion m <sup>3</sup> | 6 732 <sup>3)</sup>  | .                  | .                  |
| Quantités d'eaux résiduaires des centrales thermiques pour l'approvisionnement public .....                 | mion m <sup>3</sup> | 28 461 <sup>3)</sup> | .                  | .                  |
| dont: eaux de refroidissement (sans refroidissement de retour) ....   | mion m <sup>3</sup> | 25 006 <sup>3)</sup> | .                  | .                  |

1) Résultats préliminaires. – 2) Schéma de bilan des statistiques sur les déchets. – 3) 1991.

# ENVIRONNEMENT

| Objet | Unité | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

## Allemagne

### Dégâts causés à la forêt

#### Région du Nord-ouest de l'Allemagne

##### Niveau de dégât 0

(pas de dégâts visibles) ..... % 50 46 48

##### Niveau de dégât 1

(légèrement endommagé) ..... % 34 38 36

##### Niveaux de dégât 2 - 4

(dégâts considérables) ..... % 16 16 16

#### Région du Sud de l'Allemagne

Niveau de dégât 0 ..... % 33 32 35

Niveau de dégât 1 ..... % 42 39 39

Niveaux de dégât 2 - 4 ..... % 25 29 26

#### Région de l'Est de l'Allemagne



Niveau de dégât 0 ..... % 31 37 41

Niveau de dégât 1 ..... % 40 40 39

Niveaux de dégât 2 - 4 ..... % 29 23 20

### Superficie de sites naturels protégés en 1996

km<sup>2</sup>

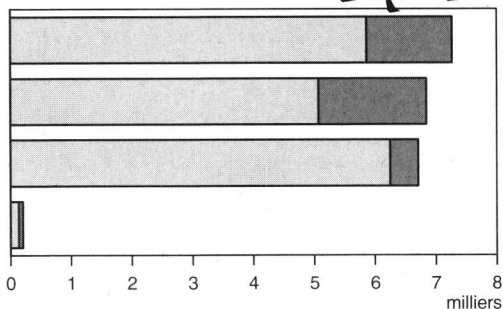
-  Ancien territoire fédéral
-  Nouveaux Laender et Berlin-Est

#### Parcs nationaux

#### Sites naturels protégés

#### Zones humides d'importance internationale

#### Réserves forestières naturelles



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0609

# JUSTICE

| Objet | Unité | 1992 | 1993 | 1994 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

## Allemagne

### Enquête<sup>1)</sup>

|                            |        |           |           |           |
|----------------------------|--------|-----------|-----------|-----------|
| Délits révélés .....       | nombre | 6 291 519 | 6 750 613 | 6 537 748 |
| Délits élucidés .....      | nombre | 2 660 839 | 2 957 135 | 2 899 733 |
| Délinquants au total ..... | nombre | 1 833 069 | 2 051 775 | 2 037 729 |
| Hommes .....               | nombre | 1 429 084 | 1 612 358 | 1 596 837 |
| Femmes .....               | nombre | 403 985   | 439 417   | 440 892   |
| Enfants .....              | nombre | 80 480    | 88 276    | 100 077   |
| Mineurs .....              | nombre | 186 981   | 207 944   | 223 551   |
| Adolescents .....          | nombre | 192 959   | 208 040   | 196 437   |
| Adultes .....              | nombre | 1 372 649 | 1 547 515 | 1 517 664 |

## Ancien territoire fédéral

### Poursuite pénale

|  |        |         |         |         |
|--|--------|---------|---------|---------|
| Condamnés au total .....   | nombre | 712 613 | 760 792 | 765 397 |
| Hommes .....   | nombre | 600 932 | 644 353 | 649 945 |
| Femmes .....   | nombre | 111 681 | 116 439 | 115 452 |
| Mineurs .....  | nombre | 32 408  | 33 356  | 33 895  |
| Adolescents .....  | nombre | 64 043  | 67 118  | 66 006  |
| Adultes .....  | nombre | 616 162 | 660 318 | 665 496 |
| Condamnés (non compris les infractions<br>en rapport avec la circulation routière) | nombre | 451 014 | 498 764 | 501 386 |
| dont: vol .....  | nombre | 133 482 | 145 989 | 131 385 |
| cambriolage .....  | nombre | 22 485  | 25 061  | 25 164  |
| brigandage et extorsion .....  | nombre | 6 678   | 7 337   | 7 592   |
| coups et blessures<br>(également avec circonstances<br>aggravantes) .....          | nombre | 31 484  | 32 562  | 34 235  |
| infractions contre les mœurs ....  | nombre | 4 869   | 5 061   | 5 342   |
| meurtre et homicide .....  | nombre | 587     | 569     | 649     |
| Condamnés pour infractions en rapport<br>avec la circulation routière .....        | nombre | 261 599 | 262 028 | 264 011 |

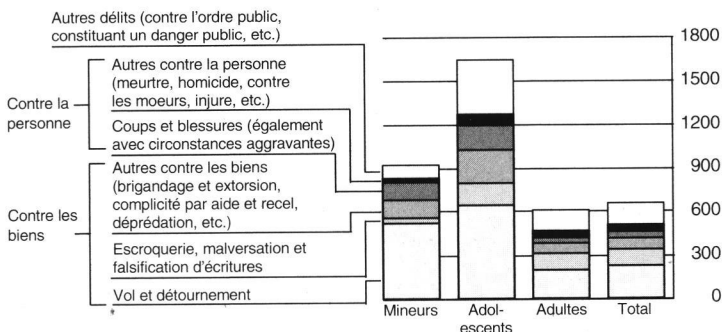
### Taux des Allemands condamnés

|                   |                    |       |       |       |
|-------------------|--------------------|-------|-------|-------|
| Total .....       | taux <sup>2)</sup> | 1 082 | 1 070 | 1 081 |
| Hommes .....      | taux <sup>2)</sup> | 1 908 | 1 883 | 1 901 |
| Femmes .....      | taux <sup>2)</sup> | 340   | 339   | 343   |
| Mineurs .....     | taux <sup>2)</sup> | 1 047 | 1 055 | 1 084 |
| Adolescents ..... | taux <sup>2)</sup> | 2 400 | 2 489 | 2 567 |
| Adultes .....     | taux <sup>2)</sup> | 1 028 | 1 016 | 1 027 |

1) Source: Office fédéral de la police judiciaire. – 2) Allemands condamnés par 100 000 habitants du même groupe de personnes.

## Condamnés pour crimes et infractions<sup>1)</sup> en 1994 par groupes de délits sélectionnés

Par 100 000 habitants du même groupe de personnes  
Ancien territoire fédéral



1) Non compris les infractions en rapport avec la circulation routière.

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0610

| Objet | Unité | 1992 | 1993 | 1994 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

### Allemagne

#### Prisonniers dans des établissements pénitentiaires<sup>1)</sup>

|  |        |        |        |        |
|--|--------|--------|--------|--------|
| Hommes                                   | nombre | 53 664 | 59 833 | 60 289 |
| Femmes                                   | nombre | 2 147  | 2 458  | 2 387  |
| par type d'emprisonnement                |        |        |        |        |
| Exécution des peines                     | nombre | 31 777 | 34 363 | 36 711 |
| Peine privative de liberté               | nombre | 28 156 | 30 258 | 32 446 |
| Peine contre les délinquants mineurs     | nombre | 3 621  | 4 105  | 4 265  |
| Internement préventif                    | nombre | 188    | 183    | 180    |
| Détention préventive                     | nombre | 19 581 | 21 787 | 20 203 |
| Autres privations de la liberté          | nombre | 2 118  | 3 500  | 3 195  |
| dont: détentions aux fins de refoulement | nombre | 1 242  | 2 584  | 2 323  |

1) A la fin de l'année.

# Economie



# COMPTABILITÉ NATIONALE

| Objet   | Unité  | 1993 <sup>1)</sup> | 1994 <sup>1)</sup> | 1995 <sup>1)</sup> |
|---|--------|--------------------|--------------------|--------------------|
| <b>Allemagne</b>  |        |                    |                    |                    |
| <b>Valeur ajoutée brute<sup>2)</sup></b> .....                          | mrd DM | 3 053,2            | 3 202,0            | 3 343,4            |
| Agriculture, sylviculture, pêche .....                                  | mrd DM | 36,3               | 36,0               | 37,2               |
| Industries productrices.....  | mrd DM | 1 077,7            | 1 127,0            | 1 157,7            |
| Commerce, transports.....   | mrd DM | 439,8              | 450,2              | 462,0              |
| Entreprises des prestations de services ..                              | mrd DM | 1 050,1            | 1 129,6            | 1 207,0            |
| Etat, ménages particuliers, et similaires ..                            | mrd DM | 449,2              | 459,3              | 479,6              |
| <b>Produit intérieur brut<sup>2)</sup></b> .....                        | mrd DM | 3 154,9            | 3 320,3            | 3 459,6            |
| Consommation finale des ménages .....                                   | mrd DM | 1 834,4            | 1 902,4            | 1 972,0            |
| Consommation finale de l'Etat.....                                      | mrd DM | 631,7              | 646,2              | 675,4              |
| Formation de capital fixe.....  | mrd DM | 689,2              | 729,7              | 751,1              |
| Biens d'équipement.....   | mrd DM | 261,5              | 257,8              | 262,7              |
| Bâtiments et travaux publics.....                                       | mrd DM | 427,7              | 471,8              | 488,4              |
| Variation des stocks .....  | mrd DM | - 12,7             | + 24,6             | + 25,4             |
| Demande intérieure .....  | mrd DM | 3 142,6            | 3 302,8            | 3 423,9            |
| Solde des exportations et des<br>importations de biens et services..... | mrd DM | 12,3               | 17,5               | 35,7               |
| Exportations <sup>3)</sup> .....  | mrd DM | 695,9              | 752,7              | 795,7              |
| Importations <sup>3)</sup> .....  | mrd DM | 683,6              | 735,2              | 760,0              |
| <b>Produit national brut<sup>2)</sup></b> .....                         | mrd DM | 3 161,5            | 3 312,4            | 3 445,6            |
| <b>Revenu national<sup>2)</sup></b> .....                               | mrd DM | 2 392,3            | 2 499,9            | 2 616,0            |
| dont: revenu du travail salarié .....                                   | mrd DM | 1 775,6            | 1 815,0            | 1 873,5            |
| <b>Salaires et traitements bruts<sup>2)</sup></b> .....                 | mrd DM | 1 448,4            | 1 468,7            | 1 514,1            |
| par mois et salarié .....   | DM     | 3 810              | 3 900              | 4 040              |
| <b>Produit intérieur brut (PIB)</b>                                     |        |                    |                    |                    |
| en prix de 1991.....  | mrd DM | 2 882,6            | 2 965,1            | 3 022,8            |
| Taux de variation du PIB  |        |                    |                    |                    |
| en prix de 1991 .....   | %      | + 1,2              | + 2,9              | + 1,9              |

1) Résultats préliminaires. – 2) En prix courants. – 3) Biens et services.

# COMPTABILITÉ NATIONALE

| Objet | Unité | 1993 <sup>1)</sup> | 1994 <sup>1)</sup> | 1995 <sup>1)</sup> |
|-------|-------|--------------------|--------------------|--------------------|
|-------|-------|--------------------|--------------------|--------------------|

## Ancien territoire fédéral

|   |        |         |         |         |
|---|--------|---------|---------|---------|
| <b>Valeur ajoutée brut<sup>2)</sup></b> .....             | mrd DM | 2 747,9 | /       | /       |
| Agriculture, sylviculture, pêche .....                    | mrd DM | 29,9    | /       | /       |
| Industries productrices.....                              | mrd DM | 974,8   | 1 006,0 | 1 027,3 |
| Commerce, transports.....                                 | mrd DM | 401,7   | 409,2   | 418,7   |
| Entreprises des prestations de services ..                | mrd DM | 965,6   | 1 031,7 | 1 098,5 |
| Etat, ménages particuliers, et similaires. .              | mrd DM | 376,0   | 383,5   | 397,6   |
| <b>Produit intérieur brut<sup>2)</sup></b> .....          | mrd DM | 2 846,3 | 2 973,4 | 3 083,5 |
| par habitant .....  | DM     | 43 400  | 45 100  | 46 600  |
| par personne active .....                                 | DM     | 98 100  | 103 800 | 108 400 |
| <b>Salaires et traitements bruts<sup>2)3)</sup></b> ..... | mrd DM | 1 252,9 | 1 259,6 | 1 290,2 |
| par mois et salarié .....                                 | DM     | 4 030   | 4 110   | 4 240   |
| <b>Produit intérieur brut (PIB)</b>                       |        |         |         |         |
| en prix de 1991.....                                      | mrd DM | 2 644,5 | 2 706,8 | 2 750,1 |
| Taux de variation du PIB                                  |        |         |         |         |
| en prix de 1991 .....                                     | %      | - 1,8   | + 2,4   | + 1,6   |

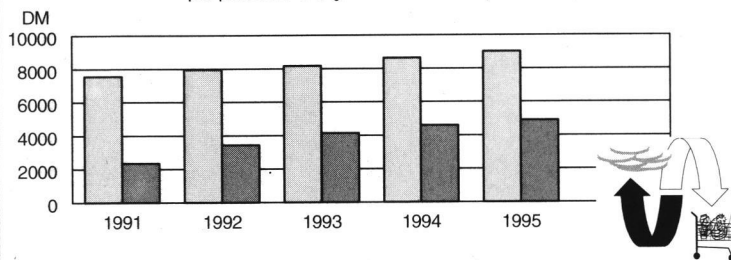
## Nouveaux Länder und Berlin Est

|   |        |        |        |        |
|---|--------|--------|--------|--------|
| <b>Valeur ajoutée brut<sup>2)</sup></b> .....             | mrd DM | 305,2  | /      | /      |
| Agriculture, sylviculture, pêche .....                    | mrd DM | 6,5    | /      | /      |
| Industries productrices.....                              | mrd DM | 102,9  | 121,0  | 130,3  |
| Commerce, transports.....                                 | mrd DM | 38,1   | 41,0   | 43,2   |
| Entreprises des prestations de services ..                | mrd DM | 84,6   | 97,9   | 108,5  |
| Etat, ménages particuliers, et similaires. .              | mrd DM | 73,2   | 75,8   | 82,0   |
| <b>Produit intérieur brut<sup>2)</sup></b> .....          | mrd DM | 308,6  | 346,9  | 376,1  |
| par habitant .....  | DM     | 19 700 | 22 300 | 24 300 |
| par personne active .....                                 | DM     | 49 700 | 55 000 | 58 700 |
| <b>Salaires et traitements bruts<sup>2)3)</sup></b> ..... | mrd DM | 194,5  | 208,5  | 224,5  |
| par mois et salarié .....                                 | DM     | 2 820  | 2 990  | 3 190  |
| <b>Produit intérieur brut (PIB)</b>                       |        |        |        |        |
| en prix de 1991.....                                      | mrd DM | 238,1  | 258,3  | 272,7  |
| Taux de variation du PIB                                  |        |        |        |        |
| en prix de 1991 .....                                     | %      | + 7,2  | + 8,5  | + 5,6  |

1) Résultats préliminaires. – 2) En prix courants. – 3) Sur le territoire national.

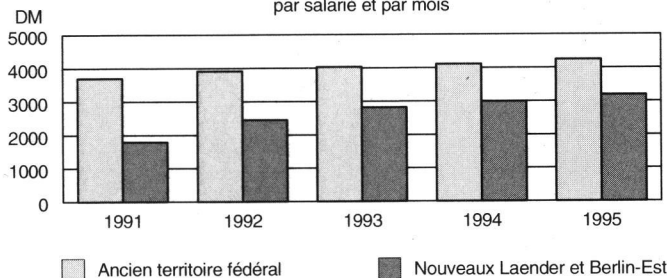
## Produit intérieur brut

par personne exerçant une activité et par mois



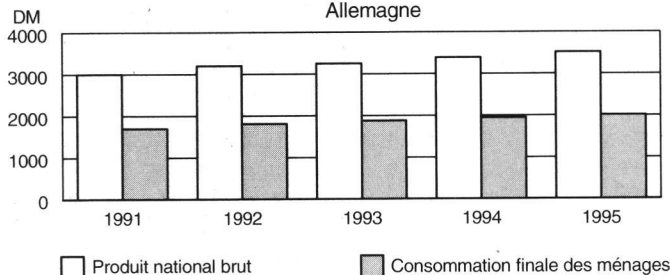
## Salaires et traitements bruts sur le territoire national

par salarié et par mois



## Produit national brut et consommation finale des ménages

par habitant et par mois  
Allemagne



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0611

# INDUSTRIE

| Objet   | Unité    | 1993    | 1994    | 1995                 |
|---|----------|---------|---------|----------------------|
| <b>Allemagne</b>  |          |         |         |                      |
| <b>Indice de la production des industries productrices</b>                        |          |         |         |                      |
| Valeurs d'origine   |          |         |         |                      |
| Industries productrices au total .....  | 1991=100 | 93,4    | 97,4    | 98,9                 |
| Industries extractives et production de minerais non métalliques .....            | 1991=100 | 86,1    | 83,1    | 79,8                 |
| Industries manufacturières .....  | 1991=100 | 90,8    | 94,4    | 96,3                 |
| Approvisionnement en énergie .....  | 1991=100 | 98,4    | 99,2    | 101,2                |
| Activité principale du bâtiment .....   | 1991=100 | 115,5   | 126,9   | 125,0                |
| <b>Industries extractives et manufacturières</b>                                  |          |         |         |                      |
| Etablissements <sup>1)</sup> .....  | nombre   | 52 134  | 51 011  | 47 919 <sup>2)</sup> |
| Personnes occupées <sup>1)</sup> .....  | 1 000    | 7 541   | 7 039   | 6 779 <sup>2)</sup>  |
| Heures-ouvriers effectuées .....  | millions | 7 574   | 7 177   | 6 884 <sup>2)</sup>  |
| Salaires et traitements globaux .....   | mrd DM   | 421     | 410     | 414 <sup>2)</sup>    |
| Chiffre d'affaires .....  | mrd DM   | 1 920   | 1 989   | 2 074 <sup>2)</sup>  |
| dont: chiffre d'affaires avec l'étranger .....                                    | mrd DM   | 501     | 544     | 588 <sup>2)</sup>    |
| <b>Indice rentrée des commandes (volume) des industries manufacturières .....</b> |          |         |         |                      |
|   | 1991=100 | 89,6    | 96,6    | 96,6 <sup>2)</sup>   |
| <b>Activité principale du bâtiment</b>  |          |         |         |                      |
| Etablissements <sup>3)</sup> .....  | nombre   | 77 319  | 82 226  | 84 847               |
| Personnes occupées <sup>1)</sup> .....  | 1 000    | 1 454,4 | 1 519,4 | 1 524,8              |
| Heures de travail effectuées .....  | millions | 1 828   | 1 950   | 1 871                |
| Indice rentrée des commandes (volume) .   | 1991=100 | 111,1   | 119,5   | 113,7                |

1) Moyenne calculée sur 12 mois. – 2) En raison de l'introduction d'une nouvelle Classification des activités économiques (WZ 93), les données ne sont comparables à celles de l'année précédente que sous réserve. – 3) Total des établissements, enquête exhaustive à chaque fin de mois de juin.

# INDUSTRIE

| Objet   | Unité    | 1993    | 1994    | 1995                 |
|---|----------|---------|---------|----------------------|
| <b>Ancien territoire fédéral</b>  |          |         |         |                      |
| <b>Indice de la production des industries productrices</b>                  |          |         |         |                      |
| Valeurs d'origine   |          |         |         |                      |
| Industries productrices au total .....                                      | 1991=100 | 92,5    | 95,3    | 95,8                 |
| Industries extractives et production de minerais non métalliques .....      | 1991=100 | 92,9    | 91,1    | 90,1                 |
| Industries manufacturières .....  | 1991=100 | 90,9    | 93,8    | 94,5                 |
| Approvisionnement en énergie .....  | 1991=100 | 99,5    | 100,4   | 103,6                |
| Activité principale du bâtiment .....                                       | 1991=100 | 105,1   | 109,6   | 105,4                |
| <b>Industries extractives et manufacturières</b>                            |          |         |         |                      |
| Etablissements <sup>1)</sup> .....  | nombre   | 45 781  | 44 060  | 41 286 <sup>2)</sup> |
| Personnes occupées <sup>1)</sup> .....                                      | 1 000    | 6 805   | 6 368   | 6 161 <sup>2)</sup>  |
| Heures-ouvriers effectuées .....  | millions | 6 770   | 6 410   | 6 176 <sup>2)</sup>  |
| Salaires et traitements globaux .....                                       | mrd DM   | 397     | 384     | 388 <sup>2)</sup>    |
| Chiffre d'affaires .....  | mrd DM   | 1 822   | 1 874   | 1 945 <sup>2)</sup>  |
| dont: chiffre d'affaires avec l'étranger ....                               | mrd DM   | 489     | 531     | 573 <sup>2)</sup>    |
| <b>Indice de la productivité du travail</b>                                 |          |         |         |                      |
| par personne occupée .....  | 1985=100 | 112,7   | 124,4   | ...                  |
| par ouvrier .....   | 1985=100 | 119,7   | 133,7   | ...                  |
| <b>Indice rentrée des commandes (volume) des industries manufacturières</b> |          |         |         |                      |
| .....   | 1991=100 | 89,1    | 95,7    | 95,1                 |
| <b>Activité principale du bâtiment</b>                                      |          |         |         |                      |
| Etablissements <sup>3)</sup> .....  | nombre   | 66 276  | 68 312  | 68 994               |
| Personnes occupées <sup>1)</sup> .....                                      | 1 000    | 1 080,3 | 1 088,4 | 1 065,6              |
| Heures de travail effectuées .....  | millions | 1 329   | 1 360   | 1 278                |
| Indice rentrée des commandes (volume) .                                     | 1991=100 | 99,9    | 102,7   | 95,3                 |
| <b>Approvisionnement en énergie</b>   |          |         |         |                      |
| Electricité .....   | mrd kWh  | 453     | 452     | 458                  |
| Gaz .....   | mrd kWh  | 310     | 324     | 343                  |

1) Moyenne calculée sur 12 mois. – 2) En raison de l'introduction d'une nouvelle Classification des activités économiques (WZ 93), les données ne sont comparables à celles de l'année précédente que sous réserve. – 3) Total des établissements, enquête exhaustive à chaque fin de mois de juin.

# INDUSTRIE

| Objet   | Unité    | 1993   | 1994   | 1995                |
|---|----------|--------|--------|---------------------|
| <b>Nouveaux Laender et Berlin-Est</b>   |          |        |        |                     |
| <b>Indice de la production des industries productrices</b>                        |          |        |        |                     |
| Valeurs d'origine   |          |        |        |                     |
| Industries productrices au total .....  | 1991=100 | 112,0  | 131,0  | 137,8               |
| Industries extractives et production de minerais non métalliques .....            | 1991=100 | 65,7   | 62,1   | 54,4                |
| Industries manufacturières .....  | 1991=100 | 111,0  | 132,1  | 144,9               |
| Approvisionnement en énergie .....  | 1991=100 | 91,6   | 91,8   | 87,0                |
| Activité principale du bâtiment .....   | 1991=100 | 158,9  | 199,9  | 208,3               |
| <b>Industries extractives et manufacturières</b>                                  |          |        |        |                     |
| Etablissements <sup>1)</sup> .....  | nombre   | 6 353  | 6 952  | 6 632 <sup>2)</sup> |
| Personnes occupées <sup>1)</sup> .....  | 1 000    | 736    | 671    | 618 <sup>2)</sup>   |
| Heures-ouvriers effectuées .....  | millions | 804    | 767    | 708 <sup>2)</sup>   |
| Salaires et traitements globaux .....   | mrd DM   | 24     | 25     | 26 <sup>2)</sup>    |
| Chiffre d'affaires .....  | mrd DM   | 98     | 115    | 128 <sup>2)</sup>   |
| dont: chiffre d'affaires avec l'étranger .....                                    | mrd DM   | 12     | 13     | 15 <sup>2)</sup>    |
| <b>Indice rentrée des commandes (volume) des industries manufacturières .....</b> |          |        |        |                     |
|   | 1991=100 | 104,3  | 121,3  | 135,3               |
| <b>Activité principale du bâtiment</b>  |          |        |        |                     |
| Etablissements <sup>3)</sup> .....  | nombre   | 11 043 | 13 914 | 15 853              |
| Personnes occupées <sup>1)</sup> .....  | 1 000    | 374,1  | 431,1  | 459,2               |
| Heures de travail effectuées .....  | millions | 499    | 590    | 593                 |
| Indice rentrée des commandes (volume) .   | 1991=100 | 176,9  | 218,1  | 222,4               |

1) Moyenne calculée sur 12 mois. - 2) En raison de l'introduction d'une nouvelle Classification des activités économiques (WZ 93), les données ne sont comparables à celles de l'année précédente que sous réserve. - 3) Total des établissements, enquête exhaustive à chaque fin de mois de juin.

# COMMERCE

| Objet | Unité | 1993 | 1994 | 1995 <sup>1)</sup> |
|-------|-------|------|------|--------------------|
|-------|-------|------|------|--------------------|

## Allemagne

### Commerce de détail

|  |            |      |      |       |
|--|------------|------|------|-------|
| Personnes occupées .....               | 1991 = 100 | 94,3 | 93,7 | 93,8  |
| Chiffre d'affaires <sup>2)</sup> ..... | 1991 = 100 | 99,5 | 99,7 | 101,4 |

### Commerce de gros

|  |            |      |      |       |
|--|------------|------|------|-------|
| Personnes occupées .....               | 1991 = 100 | 95,3 | 92,6 | 93,2  |
| Chiffre d'affaires <sup>3)</sup> ..... | 1991 = 100 | 95,2 | 97,1 | 100,1 |

## Ancien territoire fédéral

### Commerce de détail

|  |            |      |      |     |
|--|------------|------|------|-----|
| Personnes occupées .....               | 1991 = 100 | 99,0 | 98,1 | ... |
| Chiffre d'affaires <sup>2)</sup> ..... | 1991 = 100 | 98,8 | 98,4 | ... |

### Commerce de gros

|  |            |       |      |     |
|--|------------|-------|------|-----|
| Personnes occupées .....               | 1991 = 100 | 100,8 | 98,0 | ... |
| Chiffre d'affaires <sup>3)</sup> ..... | 1991 = 100 | 95,5  | 97,5 | ... |

## Nouveaux Länder et Berlin-Est

### Commerce de détail

|  |            |       |       |     |
|--|------------|-------|-------|-----|
| Personnes occupées .....               | 1991 = 100 | 62,6  | 64,2  | ... |
| Chiffre d'affaires <sup>2)</sup> ..... | 1991 = 100 | 106,3 | 115,1 | ... |

### Commerce de gros

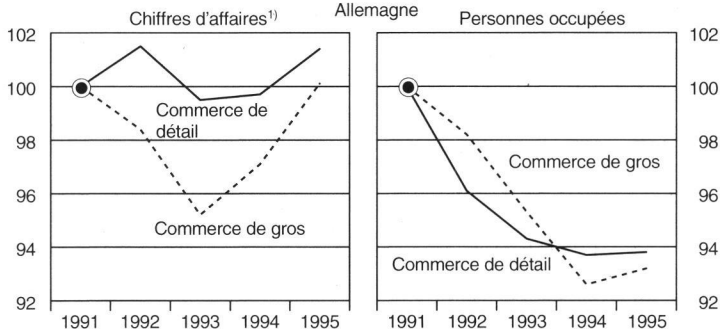
|  |            |      |      |     |
|--|------------|------|------|-----|
| Personnes occupées .....               | 1991 = 100 | 43,0 | 41,2 | ... |
| Chiffre d'affaires <sup>3)</sup> ..... | 1991 = 100 | 83,6 | 84,2 | ... |

1) Résultats préliminaires. – 2) Jusqu'à 1994 y compris l'impôt sur le chiffre d'affaires, à partir de 1995 non compris l'impôt sur le chiffre d'affaires. – 3) Non compris l'impôt sur le chiffre d'affaires.

## Chiffre d'affaires (nominal) et personnes occupées du commerce de gros et de détail

1991 = 100

Allemagne



1) Dans le commerce de détail, y compris l'impôt sur le chiffre d'affaires. Dans le commerce de gros, non compris l'impôt sur le chiffre d'affaires.

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0612

# TOURISME

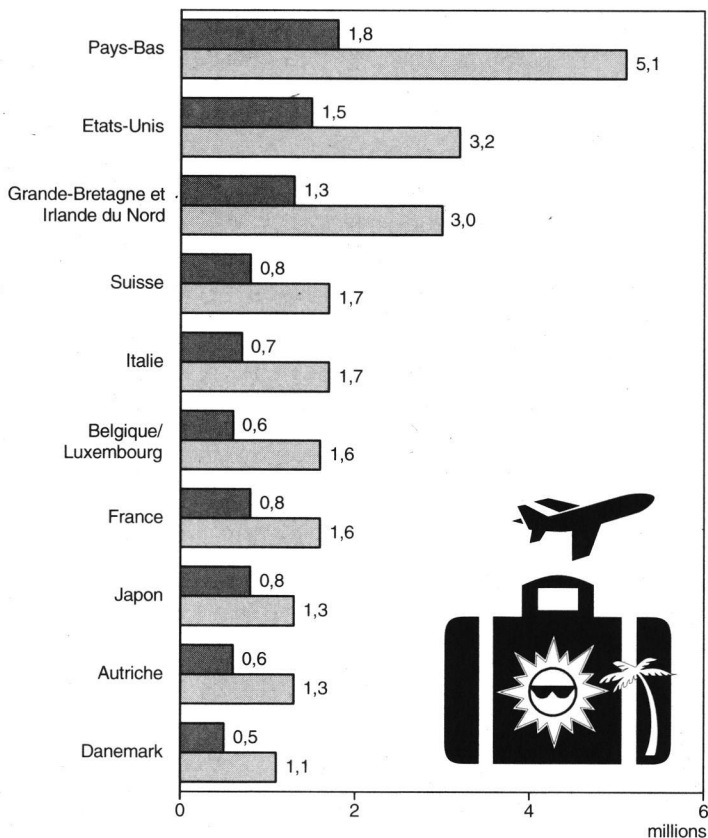
| Objet  | Unité  | 1993   | 1994   | 1995   |
|--|--------|--------|--------|--------|
| <b>Allemagne</b>   |        |        |        |        |
| <b>Capacités d'hébergement et taux d'occupation<sup>1)</sup></b>     |        |        |        |        |
| Etablissements ouverts <sup>2)</sup> .....                           | nombre | 48 828 | 50 095 | 51 635 |
| Lits/canapés-lits disponibles <sup>2)</sup> .....                    | 1 000  | 2 036  | 2 128  | 2 227  |
| Taux moyen d'occupation des lits/canapés-lits disponibles .....      | %      | 41,2   | 39,8   | 39,2   |
| <b>Nuitées du trafic touristique selon les Laender<sup>3)</sup></b>  |        |        |        |        |
| Allemagne .....  | mion   | 288,99 | 291,09 | 300,62 |
| Bade-Wurtemberg .....  | mion   | 39,07  | 38,29  | 38,93  |
| Bavière .....  | mion   | 74,46  | 73,41  | 72,85  |
| Berlin .....   | mion   | 7,29   | 7,34   | 7,53   |
| Brandebourg .....  | mion   | 4,01   | 5,55   | 6,54   |
| Brême .....  | mion   | 0,98   | 1,08   | 1,06   |
| Hambourg .....   | mion   | 3,96   | 4,12   | 4,16   |
| Hesse .....  | mion   | 26,87  | 26,35  | 26,32  |
| Mecklembourg-Poméranie occidentale .....                             | mion   | 7,61   | 8,66   | 9,94   |
| Basse-Saxe .....   | mion   | 32,27  | 31,59  | 32,90  |
| Rhénanie du Nord-Westphalie .....                                    | mion   | 35,31  | 34,68  | 35,98  |
| Rhénanie-Palatinat .....   | mion   | 17,10  | 16,86  | 17,59  |
| Sarre .....  | mion   | 1,87   | 2,05   | 2,09   |
| Saxe .....   | mion   | 7,14   | 8,39   | 10,14  |
| Saxe-Anhalt .....  | mion   | 3,37   | 4,28   | 5,01   |
| Schleswig-Holstein .....   | mion   | 21,99  | 21,54  | 21,99  |
| Thuringe .....   | mion   | 5,69   | 6,89   | 7,58   |
| <b>Nuitées du trafic touristique selon la provenance des clients</b> |        |        |        |        |
| Allemagne .....  | mion   | 257,92 | 259,91 | 268,59 |
| Pays étrangers .....   | mion   | 31,07  | 31,18  | 32,03  |
| dont: Pays-Bas .....   | mion   | 5,21   | 4,88   | 5,06   |
| Etats-Unis .....   | mion   | 3,23   | 3,17   | 3,19   |
| Grande-Bretagne et Irlande du Nord .....                             | mion   | 2,86   | 2,97   | 2,95   |
| Suisse .....   | mion   | 1,56   | 1,55   | 1,66   |
| Italie .....   | mion   | 1,48   | 1,57   | 1,66   |
| Belgique-Luxembourg .....  | mion   | 1,58   | 1,49   | 1,57   |
| France .....   | mion   | 1,56   | 1,54   | 1,56   |
| Japon .....  | mion   | 1,16   | 1,18   | 1,31   |
| Autriche .....   | mion   | 1,25   | 1,22   | 1,29   |
| Danemark .....   | mion   | 1,15   | 1,08   | 1,06   |

1) Lieux d'hébergement ayant 9 lits et plus. – 2) Situation: août. – 3) Clients allemands et étrangers.

## Arrivées et nuitées dans le trafic touristique international en 1995 selon des pays de provenance des clients sélectionnés

Allemagne

■ Arrivées    ■ Nuitées



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0613

# TOURISME

| Objet | Unité | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

## Ancien territoire fédéral

### Capacités d'hébergement et taux d'occupation<sup>1)</sup>

|   |        |        |        |        |
|---|--------|--------|--------|--------|
| Etablissements ouverts <sup>2)</sup> .....                      | nombre | 44 612 | 44 781 | 45 385 |
| Lits/canapés-lits disponibles <sup>2)</sup> .....               | 1 000  | 1 796  | 1 841  | 1 892  |
| Taux moyen d'occupation des lits/canapés-lits disponibles ..... | %      | 41,6   | 40,0   | 39,4   |
| Nuitées .....   | mion   | 259,31 | 255,33 | 259,48 |

### Nuitées du trafic touristique selon la provenance des clients

|  |      |        |        |        |
|--|------|--------|--------|--------|
| Allemagne .....                          | mion | 230,09 | 226,45 | 230,17 |
| Pays étrangers .....                     | mion | 29,22  | 28,89  | 29,30  |
| dont: Pays-Bas .....                     | mion | 5,06   | 4,69   | 4,80   |
| Etats-Unis .....                         | mion | 3,11   | 3,04   | 3,05   |
| Grande-Bretagne et Irlande du Nord ..... | mion | 2,72   | 2,73   | 2,69   |
| Suisse .....                             | mion | 1,47   | 1,46   | 1,55   |
| Belgique-Luxembourg .....                | mion | 1,53   | 1,42   | 1,49   |
| Italie .....                             | mion | 1,41   | 1,44   | 1,46   |
| France .....                             | mion | 1,48   | 1,43   | 1,44   |
| Japon .....                              | mion | 1,12   | 1,15   | 1,26   |

## Nouveaux Länder et Berlin-Est

### Capacités d'hébergement et taux d'occupation<sup>1)</sup>

|   |        |       |       |       |
|---|--------|-------|-------|-------|
| Etablissements ouverts <sup>2)</sup> .....                      | nombre | 4 216 | 5 314 | 6 250 |
| Lits/canapés-lits disponibles <sup>2)</sup> .....               | 1 000  | 241   | 287   | 336   |
| Taux moyen d'occupation des lits/canapés-lits disponibles ..... | %      | 38,7  | 38,7  | 37,7  |
| Nuitées .....   | mion   | 29,68 | 35,76 | 41,14 |

### Nuitées du trafic touristique selon la provenance des clients

|  |      |                    |       |       |
|--|------|--------------------|-------|-------|
| Allemagne .....                                | mion | 27,83              | 33,46 | 38,42 |
| Pays étrangers .....                           | mion | 1,84               | 2,29  | 2,72  |
| dont: Grande-Bretagne et Irlande du Nord ..... | mion | 0,14               | 0,24  | 0,26  |
| Pays-Bas .....                                 | mion | 0,15               | 0,19  | 0,25  |
| Italie .....                                   | mion | 0,07               | 0,13  | 0,19  |
| Fédération russe .....                         | mion | 0,22 <sup>3)</sup> | 0,19  | 0,18  |
| Pologne .....                                  | mion | 0,10               | 0,13  | 0,18  |
| Autriche .....                                 | mion | 0,11               | 0,13  | 0,15  |
| Etats-Unis .....                               | mion | 0,12               | 0,13  | 0,13  |
| Danemark .....                                 | mion | 0,11               | 0,13  | 0,13  |

1) Lieux d'hébergement ayant 9 lits et plus. – 2) Situation: août. – 3) Jusqu'à l'an 1993 regroupés ensemble: Pays de l'ancienne Union soviétique.

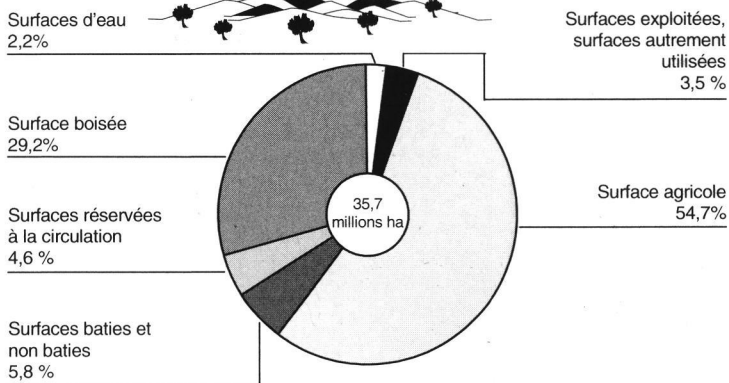
# AGRICULTURE ET PÊCHE

| Objet  | Unité    | 1993   | 1994   | 1995                |
|--|----------|--------|--------|---------------------|
| <b>Allemagne</b>                                 |          |        |        |                     |
| <b>Superficie agricole utilisée</b> .....        | 1 000 ha | 17 162 | 17 308 | 17 344              |
| dont: terres arables .....                       | 1 000 ha | 11 676 | 11 805 | 11 835              |
| herbages permanents .....                        | 1 000 ha | 5 251  | 5 271  | 5 282               |
| vignes .....                                     | 1 000 ha | 103    | 103    | 102                 |
| cultures fruitières .....                        | 1 000 ha | 70     | 69     | 69                  |
| <b>Main-d'oeuvre agricole<sup>1)</sup></b> ..... | 1 000    | 1 478  | .      | 1 327 <sup>2)</sup> |
| dont: main-d'oeuvre familiale .....              | 1 000    | 1 270  | .      | 1 148 <sup>2)</sup> |
| <b>Récoltes</b>                                  |          |        |        |                     |
| Céréales .....                                   | 1 000 t  | 35 547 | 36 329 | 39 864              |
| Légumes <sup>3)</sup> .....                      | 1 000 t  | 2 133  | 2 031  | 2 220               |
| Fruits (production pour le marché) .....         | 1 000 t  | 1 119  | 1 098  | 791                 |
| <b>Cheptel<sup>4)</sup></b>                      |          |        |        |                     |
| Bovins .....                                     | 1 000    | 15 897 | 15 962 | 15 890              |
| Ovins .....                                      | 1 000    | 2 369  | 2 340  | 2 437               |
| Porcins .....                                    | 1 000    | 26 075 | 24 698 | 23 737              |
| Poules pondeuses .....                           | 1 000    | .      | 43 763 | .                   |
| <b>Exploitations agricoles</b> .....             | 1 000    | 593    | 578    | 555                 |
| ayant une superficie agricole utilisée           |          |        |        |                     |
| de ... à moins de ... ha                         |          |        |        |                     |
| 1 - 2 .....                                      | 1 000    | 74     | 73     | 69                  |
| 2 - 5 .....                                      | 1 000    | 101    | 97     | 93                  |
| 5 - 10 .....                                     | 1 000    | 97     | 94     | 88                  |
| 10 - 20 .....                                    | 1 000    | 113    | 107    | 101                 |
| 20 - 30 .....                                    | 1 000    | 70     | 67     | 64                  |
| 30 - 50 .....                                    | 1 000    | 73     | 71     | 69                  |
| 50 - 100 .....                                   | 1 000    | 49     | 51     | 52                  |
| 100 et plus .....                                | 1 000    | 16     | 18     | 20                  |
| <b>Quantités d'arrivage de la pêche</b>          |          |        |        |                     |
| <b>maritime et côtière<sup>5)</sup></b> .....    | 1 000 t  | 186    | 144    | 138                 |
| dont: harengs .....                              | 1 000 t  | 42     | 38     | 32                  |
| cabillauds .....                                 | 1 000 t  | 14     | 18     | 21                  |
| rascasses .....                                  | 1 000 t  | 25     | 14     | 1                   |

1) Main-d'oeuvre familiale employée dans l'exploitation et main-d'oeuvre non familiale employée en permanence. - 2) Résultats préliminaires. - 3) Principaux légumes de plein champ et cultures sous verre. - 4) Recensement du bétail de décembre. - 5) Produits de la pêche côtière et maritime débarqués par des bateaux allemands sur les côtes de l'Allemagne.

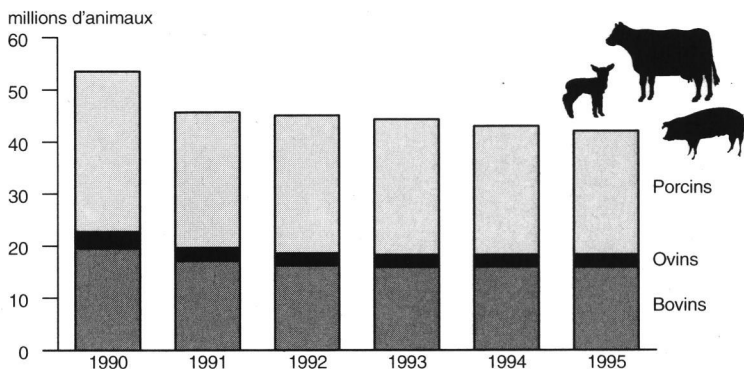
## Utilisation des sols en 1993 suivant le mode de faire-valoir<sup>1)</sup>

Allemagne



1) Résultats du recensement des sols.

## Cheptel Allemagne



Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0614

# AGRICULTURE ET PÊCHE

| Objet | Unité | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

## Ancien territoire fédéral

### Récoltes

|  |         |        |        |        |
|--|---------|--------|--------|--------|
| Céréales .....                           | 1 000 t | 24 943 | 24 856 | 26 046 |
| Légumes <sup>1)</sup> .....              | 1 000 t | 1 866  | 1 804  | 1 934  |
| Fruits (production pour le marché) ..... | 1 000 t | 860    | 901    | 623    |

### Cheptel<sup>2)</sup>

|               |       |        |        |        |
|---------------|-------|--------|--------|--------|
| Bovins .....  | 1 000 | 13 086 | 13 066 | 12 971 |
| Ovins .....   | 1 000 | 1 695  | 1 668  | 1 739  |
| Porcins ..... | 1 000 | 22 101 | 21 331 | 20 572 |

### Exploitations agricoles

|   |   |      |      |      |
|---|---|------|------|------|
| ayant une superficie agricole utilisée de ... à moins de ... ha |   |      |      |      |
| 1 - 2 .....   | % | 12,4 | 12,5 | 12,4 |
| 2 - 5 .....   | % | 16,9 | 16,7 | 16,6 |
| 5 - 10 .....  | % | 16,6 | 16,5 | 16,1 |
| 10 - 20 .....   | % | 19,4 | 18,9 | 18,5 |
| 20 - 30 .....   | % | 12,2 | 12,0 | 11,9 |
| 30 - 50 .....   | % | 12,6 | 12,7 | 12,8 |
| 50 - 100 .....  | % | 8,3  | 8,8  | 9,4  |
| 100 et plus .....   | % | 1,7  | 2,0  | 2,3  |

## Nouveaux Länder et Berlin-Est

### Récoltes

|  |         |        |        |        |
|--|---------|--------|--------|--------|
| Céréales .....                           | 1 000 t | 10 605 | 11 472 | 13 817 |
| Légumes <sup>1)</sup> .....              | 1 000 t | 267    | 228    | 286    |
| Fruits (production pour le marché) ..... | 1 000 t | 259    | 196    | 168    |

### Cheptel<sup>2)</sup>

|               |       |       |       |       |
|---------------|-------|-------|-------|-------|
| Bovins .....  | 1 000 | 2 810 | 2 897 | 2 919 |
| Ovins .....   | 1 000 | 674   | 672   | 699   |
| Porcins ..... | 1 000 | 3 974 | 3 367 | 3 164 |

### Exploitations agricoles

|   |   |      |      |      |
|---|---|------|------|------|
| ayant une superficie agricole utilisée de ... à moins de ... ha |   |      |      |      |
| 1 - 2 .....   | % | 14,9 | 14,5 | 14,5 |
| 2 - 5 .....   | % | 18,6 | 18,2 | 19,0 |
| 5 - 10 .....  | % | 11,7 | 11,7 | 11,6 |
| 10 - 20 .....   | % | 11,3 | 11,1 | 11,1 |
| 20 - 30 .....   | % | 5,2  | 5,3  | 5,2  |
| 30 - 50 .....   | % | 5,6  | 5,7  | 5,6  |
| 50 - 100 .....  | % | 7,1  | 7,2  | 7,2  |
| 100 et plus .....   | % | 25,6 | 26,3 | 25,7 |

1) Principaux légumes de plein champ et cultures sous verre. - 2) Recensement du bétail de décembre.

# BANQUES, CAISSES D'ÉPARGNE-CONSTRUCTION, ASSURANCES

| Objet   | Unité   | 1993      | 1994      | 1995      |
|---|---------|-----------|-----------|-----------|
| <b>Allemagne</b>  |         |           |           |           |
| <b>Disponibilités en monnaie fiduciaire</b> .....   | mion DM | 238 641   | 250 907   | 263 510   |
| Billets de banque .....   | mion DM | 224 341   | 236 165   | 248 363   |
| Monnaie métallique .....  | mion DM | 14 300    | 14 742    | 15 147    |
| DM par habitant .....   | mion DM | 2 730     | 2 929     | 3 037     |
| <b>Deutsche Bundesbank</b>  |         |           |           |           |
| Réserves monétaires .....   | mion DM | 122 763   | 115 965   | 123 261   |
| Dépôts intérieurs .....   | mion DM | 87 655    | 57 108    | 50 558    |
| <b>Etablissements de crédit</b>   |         |           |           |           |
| <b>Actif</b>  |         |           |           |           |
| Volume des affaires au total .....  | mion DM | 6 592 179 | 6 952 822 | 7 538 879 |
| Liquidité disponible .....  | mion DM | 103 156   | 87 831    | 88 288    |
| Chèques et effets à encaisser .....   | mion DM | 3 958     | 3 663     | 3 408     |
| Crédits aux établissements de crédit ...  | mion DM | 2 130 598 | 2 187 929 | 2 398 338 |
| Crédits aux non-banques .....   | mion DM | 4 088 869 | 4 394 560 | 4 726 118 |
| Participations .....  | mion DM | 89 624    | 104 708   | 122 019   |
| Autre actif .....   | mion DM | 134 375   | 146 157   | 164 310   |
| <b>Passif</b>   |         |           |           |           |
| Volume des affaires au total .....  | mion DM | 6 592 179 | 6 952 822 | 7 538 879 |
| Dépôts et crédits recourus auprès des établissements de crédit .....                            | mion DM | 1 723 308 | 1 830 295 | 2 003 114 |
| Dépôts et crédits recourus auprès des non-banques .....   | mion DM | 2 950 900 | 3 057 167 | 3 245 567 |
| dont: dépôts à vue et dépôts à terme ..   | mion DM | 1 769 369 | 1 800 331 | 1 858 105 |
| dépôts d'épargne .....  | mion DM | 877 152   | 959 360   | 1 067 144 |
| Obligations au porteur en circulation ....  | mion DM | 1 312 040 | 1 428 072 | 1 596 522 |
| Capital (y compris réserve ouverte selon § 10 de la Loi sur les établissements de crédit) ..... | mion DM | 63 938    | 62 264    | 68 360    |
| Autre passif .....  | mion DM | 223 741   | 236 989   | 266 326   |
| <b>Caisses d'épargne-construction</b>   |         |           |           |           |
| Contrats .....  | 1 000   | 30 329    | 30 668    | 31 100    |
| Nouvelles affaires .....  | 1 000   | 3 345     | 3 235     | 3 271     |
| Assignations .....  | 1 000   | 1 856     | 1 874     | 1 946     |
| Somme d'épargne-construction .....  | mion DM | 56 488    | 57 616    | 59 523    |
| Dépôts d'épargne-construction .....   | mion DM | 145 829   | 152 456   | 156 793   |
| Hypothèques et crédits intermédiaires .....   | mion DM | 150 891   | 156 311   | 161 736   |

# BANQUES, CAISSES D'ÉPARGNE-CONSTRUCTION, ASSURANCES

| Objet | Unité | 1993 | 1994 | 1995 |
|-------|-------|------|------|------|
|-------|-------|------|------|------|

## Allemagne

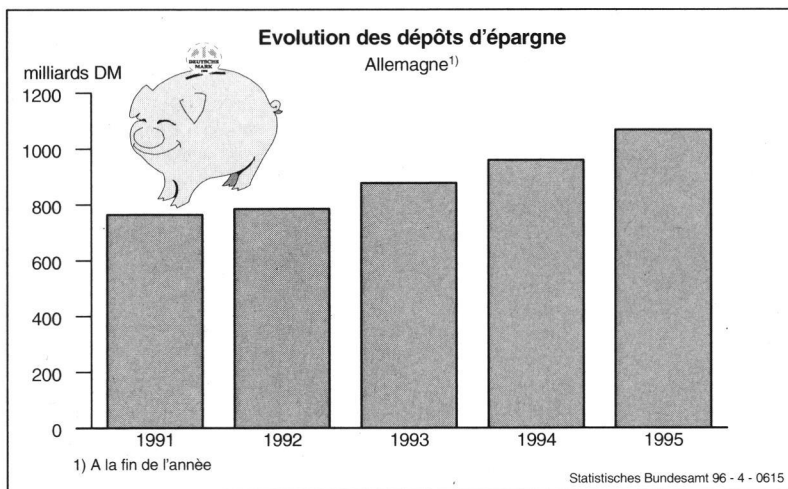
### Dépôts d'épargne

|   |         |         |         |           |
|---|---------|---------|---------|-----------|
| Total .....   | mion DM | 877 152 | 959 360 | 1 067 144 |
| Caisses d'épargne (y compris banques centrales de virement) .....                   | mion DM | 456 469 | 506 688 | 563 210   |
| Caisses coopératives de crédit (y compris les banques coopératives centrales) ..... | mion DM | 220 554 | 254 667 | 295 382   |
| Banques de crédit .....   | mion DM | 150 783 | 145 009 | 151 617   |
| Autres établissements de crédit <sup>1)</sup> .....                                 | mion DM | 49 346  | 52 996  | 56 935    |

### Marchés des valeurs mobilières

|  |         |         |         |         |
|--|---------|---------|---------|---------|
| Placement brut                                   |         |         |         |         |
| Titres à revenu fixe .....                       | mion DM | 733 126 | 627 331 | 620 120 |
| Actions .....                                    | mion DM | 8 476   | 17 887  | 25 260  |
| Rendements des effets en circulation (per annum) |         |         |         |         |
| Obligations hypothécaires .....                  | %       | 6,5     | 6,8     | 6,6     |
| Obligations communales .....                     | %       | 6,5     | 6,8     | 6,5     |
| Emprunts du secteur public .....                 | %       | 6,3     | 6,7     | 6,5     |

1) Y compris «Postbank».



# BANQUES, CAISSES D'ÉPARGNE-CONSTRUCTION, ASSURANCES

| Objet  | Unité   | 1993    | 1994    | 1995      |
|--|---------|---------|---------|-----------|
| <b>Allemagne</b>                                       |         |         |         |           |
| <b>Taux de change<sup>1)</sup></b>                     |         |         |         |           |
| ... Unité(s) monétaire(s) = DM                         |         |         |         |           |
| Belgique (francs belges) .....                         | 100     | 4,785   | 4,8530  | 4,8604    |
| Danemark (couronnes danoises) .....                    | 100     | 25,508  | 25,513  | 25,570    |
| Finlande (mark finlandais) .....                       | 100     | 28,915  | 31,108  | 32,832    |
| France (francs français) .....                         | 100     | 29,189  | 29,238  | 28,718    |
| Grande-Bretagne et Irlande du Nord                     |         |         |         |           |
| (livre sterling) .....                                 | 1       | 2,483   | 2,4816  | 2,2620    |
| Irlande (livre irlandaise) .....                       | 1       | 2,423   | 2,4254  | 2,2980    |
| Italie (lire italiennes) .....                         | 1 000   | 1,0526  | 1,0056  | 0,8814    |
| Pays-Bas (florins) .....                               | 100     | 89,017  | 89,171  | 89,272    |
| Norvège (couronnes norvégiennes) .....                 | 100     | 23,303  | 22,982  | 22,614    |
| Autriche (Schilling) .....                             | 100     | 14,214  | 14,214  | 14,214    |
| Portugal (escudos) .....                               | 100     | 1,031   | 0,9774  | 0,9555    |
| Suède (couronnes suédoises) .....                      | 100     | 21,248  | 21,013  | 20,116    |
| Suisse (francs suisses) .....                          | 100     | 111,949 | 118,712 | 121,240   |
| Espagne (pesetas) .....                                | 100     | 1,303   | 1,2112  | 1,1499    |
| Japon (yen) .....                                      | 100     | 1,4945  | 1,5870  | 1,5293    |
| Canada (dollar canadien) .....                         | 1       | 1,2823  | 1,1884  | 1,0443    |
| Etats-Unis (dollar) .....                              | 1       | 1,6544  | 1,6218  | 1,4338    |
| <b>Assurances<sup>2)</sup></b>                         |         |         |         |           |
| Cotisations brutes .....                               | mion DM | 198 106 | 214 331 | ...       |
| Assurances vie .....                                   | mion DM | 76 634  | 83 976  | ...       |
| Caisses de retraites et caisses de capital-décès ..... | mion DM | 3 570   | 3 528   | ...       |
| Assurances maladie .....                               | mion DM | 25 695  | 28 007  | ...       |
| Assurances dommages et accidents corporels .....       | mion DM | 92 207  | 98 820  | ...       |
| Investissements de capitaux .....                      | mion DM | 849 871 | 930 263 | 1 018 098 |
| Assurances vie .....                                   | mion DM | 591 595 | 645 610 | 703 768   |
| Caisses de retraites et caisses de capital-décès ..... | mion DM | 88 516  | 93 971  | 99 866    |
| Assurances maladie .....                               | mion DM | 53 425  | 61 222  | 71 596    |
| Assurances dommages et accidents corporels .....       | mion DM | 116 335 | 129 460 | 142 868   |

1) Moyenne annuelle. – 2) Non compris les sociétés de réassurance.

# FINANCES ET IMPÔTS

| Objet   | Unité   | 1993    | 1994    | 1995    |
|---|---------|---------|---------|---------|
| <b>Allemagne</b>  |         |         |         |         |
| <b>Recettes fiscales encaissées</b> .....   | mion DM | 749 119 | 786 159 | 814 284 |
| <b>Impôts en commun</b> .....   | mion DM | 558 090 | 578 754 | 579 177 |
| Impôt sur les salaires .....  | mion DM | 257 987 | 266 522 | 282 700 |
| Impôt sur le revenu perçu .....   | mion DM | 33 234  | 25 510  | 13 997  |
| Impôt sur le revenu du capital .....  | mion DM | 11 984  | 17 746  | 16 914  |
| Déduction d'intérêts .....  | mion DM | 10 750  | 13 708  | 12 807  |
| Impôt sur le revenu des sociétés .....  | mion DM | 27 830  | 19 569  | 18 136  |
| Impôt sur le chiffre d'affaires .....   | mion DM | 174 491 | 195 265 | 198 496 |
| Impôt sur le chiffre d'affaires des produits<br>importés .....                    | mion DM | 41 814  | 40 433  | 36 126  |
| <b>Impôts du Bund</b> .....   | mion DM | 93 758  | 105 486 | 134 066 |
| dont: impôt sur les assurances .....  | mion DM | 9 290   | 11 400  | 14 104  |
| impôt sur le tabac .....  | mion DM | 19 459  | 20 264  | 20 595  |
| taxe sur le café .....  | mion DM | 2 164   | 2 270   | 2 186   |
| taxe sur les alcools .....  | mion DM | 5 133   | 4 889   | 4 837   |
| taxe sur les vins mousseux .....  | mion DM | 1 136   | 1 121   | 1 083   |
| impôt sur les huiles minérales .....  | mion DM | 56 300  | 63 847  | 64 888  |
| surtaxe de solidarité .....   | mion DM | 135     | 1 580   | 26 267  |
| <b>Impôts des Laender</b> .....   | mion DM | 34 720  | 36 551  | 36 602  |
| dont: impôt sur la fortune .....  | mion DM | 6 784   | 6 627   | 7 855   |
| impôt sur les successions .....   | mion DM | 3 044   | 3 479   | 3 548   |
| impôt sur l'acquisition de biens<br>immobiliers .....                             | mion DM | 5 900   | 7 031   | 6 067   |
| impôt sur les véhicules automobiles .....   | mion DM | 14 058  | 14 169  | 13 805  |
| impôt sur les courses et loteries .....   | mion DM | 2 599   | 2 856   | 2 785   |
| impôt sur la bière .....  | mion DM | 1 769   | 1 795   | 1 779   |
| <b>Impôts communaux</b> .....   | mion DM | 55 311  | 58 196  | 57 322  |
| dont: impôt foncier A .....   | mion DM | 593     | 606     | 614     |
| impôt foncier B .....   | mion DM | 11 071  | 12 058  | 13 130  |
| impôt sur les bénéfices des<br>professions commerciales et<br>industrielles ..... | mion DM | 42 266  | 44 086  | 42 152  |

# FINANCES ET IMPÔTS

| Objet  | Unité   | 1993      | 1994      | 1995      |
|--|---------|-----------|-----------|-----------|
| <b>Allemagne</b>   |         |           |           |           |
| <b>Dépenses nettes<sup>1)</sup></b> .....  | mion DM | 1 693 850 | 1 774 583 | 1 852 464 |
| Bund .....   | mion DM | 462 505   | 478 494   | 492 631   |
| Fonds de péréquation des charges.....  | mion DM | 868       | 868       | 871       |
| Fonds spéciaux ERP .....   | mion DM | 11 907    | 13 131    | 12 853    |
| Fonds « Unité allemande » .....  | mion DM | 41 273    | 41 752    | 7 194     |
| Patrimoine des chemins de fer fédéraux   | mion DM | —         | 26 479    | 26 396    |
| Fonds d'amortissement des servitudes de succession <sup>2)</sup> .....   | mion DM | 8 492     | 5 492     | 21 512    |
| Fonds de dédommagement .....   | mion DM | —         | —         | 1 034     |
| Quotes-parts UE .....  | mion DM | 36 934    | 40 978    | 40 158    |
| Sécurité sociale .....   | mion DM | 670 636   | 706 285   | 756 192   |
| Laender <sup>3)</sup> .....  | mion DM | 466 065   | 471 108   | 485 249   |
| Communes/coll. multicommunales <sup>3)</sup> .....   | mion DM | 329 098   | 332 366   | 335 533   |
| Associations à but déterminé <sup>3)</sup> .....   | mion DM | 12 890    | 11 924    | 12 579    |
| <b>Dettes des marchés financiers</b> .....   | mion DM | 1 499 155 | 1 645 142 | 1 976 211 |
| Bund .....   | mion DM | 685 282   | 712 488   | 754 332   |
| Fonds spéciaux ERP <sup>4)</sup> .....   | mion DM | 28 148    | 27 938    | 36 335    |
| Fonds « Unité allemande » .....  | mion DM | 87 676    | 89 483    | 87 146    |
| Patrimoine des chemins de fer fédéraux   | mion DM | —         | 71 173    | 78 397    |
| Fonds d'amortissement des servitudes de succession <sup>2)</sup> , y compris les dettes de l'agence Treuhand ..... | mion DM | 101 230   | 102 554   | 328 888   |
| Laender .....  | mion DM | 428 591   | 460 680   | 503 429   |
| Communes/coll. multicommunales <sup>3)</sup> .....   | mion DM | 152 383   | 159 570   | 165 651   |
| Associations à but déterminé <sup>3)</sup> .....   | mion DM | 15 845    | 21 256    | 22 033    |
| <b>Personnel<sup>5)</sup></b> .....  | 1 000   | 5 194,6   | 5 061,3   | 4 923,0   |
| Bund <sup>6)</sup> .....   | 1 000   | 602,9     | 577,6     | 546,3     |
| Laender .....  | 1 000   | 2 510,7   | 2 482,0   | 2 449,7   |
| Communes/coll. multicommunales .....   | 1 000   | 1 884,1   | 1 806,4   | 1 740,8   |
| Associations communales à but déterminé  | 1 000   | 62,7      | 66,9      | 66,3      |
| Chemins de fer fédéraux /chemins de fer de l'ex-RDA .....  | 1 000   | 134,3     | 128,5     | 119,8     |

1) Corrigées des versements entre les différents budgets publics. — 2) Jusqu'à 1994: Fonds d'exécution de crédits. — 3) Y compris les hôpitaux à comptabilité commerciale. — 4) 1995 y compris le fonds de compensation «Charbon». — 5) Service public direct. — 6) Y compris les soldats.



# L'Allemagne et le monde



# L'ALLEMAGNE COMME PARTENAIRE COMMERCIAL

| Objet                                   | Unité   | 1993     | 1994     | 1995 <sup>1)</sup> |
|---|---------|----------|----------|--------------------|
| <b>Allemagne</b>                        |         |          |          |                    |
| <b>Exportations</b> .....               | mion DM | 628 387  | 690 573  | 727 732            |
| Principaux pays de destination          |         |          |          |                    |
| France .....                            | mion DM | 77 323   | 83 092   | 84 494             |
| Grande-Bretagne et Irlande du Nord .... | mion DM | 50 284   | 55 395   | 58 136             |
| Italie .....                            | mion DM | 47 466   | 52 469   | 54 636             |
| Etats-Unis .....                        | mion DM | 46 751   | 54 158   | 54 603             |
| Pays-Bas .....                          | mion DM | 48 317   | 52 765   | 53 856             |
| Belgique et Luxembourg .....            | mion DM | 42 744   | 46 791   | 46 987             |
| Suisse .....                            | mion DM | 33 797   | 37 065   | 39 675             |
| Autriche .....                          | mion DM | 37 257   | 39 738   | 39 239             |
| Par groupes de marchandises             |         |          |          |                    |
| Alimentation .....                      | mion DM | 34 699   | 37 211   | 36 860             |
| Industrie et artisanat .....            | mion DM | 577 235  | 641 800  | 678 920            |
| Matières premières .....                | mion DM | 5 853    | 7 135    | 7 095              |
| Demi-produits .....                     | mion DM | 31 335   | 35 188   | 36 116             |
| Produits manufacturés .....             | mion DM | 540 047  | 599 477  | 635 709            |
| <b>Importations</b> .....               | mion DM | 566 495  | 616 955  | 634 271            |
| Principaux pays d'origine               |         |          |          |                    |
| France .....                            | mion DM | 65 433   | 68 330   | 68 075             |
| Pays-Bas .....                          | mion DM | 49 955   | 51 652   | 53 427             |
| Italie .....                            | mion DM | 48 179   | 51 830   | 52 853             |
| Etats-Unis .....                        | mion DM | 40 342   | 44 679   | 44 895             |
| Belgique et Luxembourg .....            | mion DM | 34 010   | 38 048   | 41 056             |
| Grande-Bretagne et Irlande du Nord .... | mion DM | 35 462   | 38 681   | 40 405             |
| Japon .....                             | mion DM | 34 106   | 34 144   | 35 167             |
| Suisse .....                            | mion DM | 24 114   | 26 610   | 28 133             |
| Autriche .....                          | mion DM | 26 405   | 29 398   | 23 195             |
| Par groupes de marchandises             |         |          |          |                    |
| Alimentation .....                      | mion DM | 59 265   | 66 245   | 65 417             |
| Industrie et artisanat .....            | mion DM | 482 008  | 532 198  | 547 027            |
| Matières premières .....                | mion DM | 31 327   | 33 160   | 31 358             |
| Demi-produits .....                     | mion DM | 52 009   | 56 532   | 60 689             |
| Produits manufacturés .....             | mion DM | 398 671  | 442 505  | 454 979            |
| <b>Excédent des exportations</b> .....  | mion DM | + 61 891 | + 73 617 | + 93 461           |

1) Résultats préliminaires.

# L'ALLEMAGNE COMME PARTENAIRE COMMERCIAL

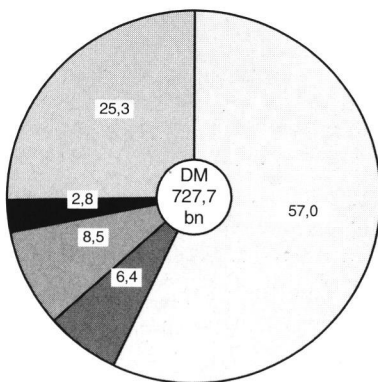
| Objet                                   | Unité   | 1993     | 1994     | 1995 <sup>1)</sup> |
|---|---------|----------|----------|--------------------|
| <b>Ancien territoire fédéral</b>        |         |          |          |                    |
| <b>Exportations</b> .....               | mion DM | 616 441  | 678 237  | 713 862            |
| Principaux pays de destination          |         |          |          |                    |
| France .....                            | mion DM | 76 939   | 82 314   | 83 533             |
| Grande-Bretagne et Irlande du Nord .... | mion DM | 49 986   | 54 973   | 57 639             |
| Etats-Unis .....                        | mion DM | 46 515   | 53 789   | 54 057             |
| Italie .....                            | mion DM | 47 184   | 51 986   | 53 986             |
| Pays-Bas .....                          | mion DM | 47 937   | 52 207   | 53 063             |
| Belgique et Luxembourg .....            | mion DM | 42 484   | 46 386   | 46 325             |
| Suisse .....                            | mion DM | 33 537   | 36 699   | 39 214             |
| Autriche .....                          | mion DM | 36 801   | 39 153   | 38 749             |
| Par groupes de marchandises             |         |          |          |                    |
| Alimentation .....                      | mion DM | 33 892   | 36 318   | 35 789             |
| Industrie et artisanat .....            | mion DM | 566 103  | 630 363  | 666 131            |
| Matières premières .....                | mion DM | 5 730    | 7 002    | 6 890              |
| Demi-produits .....                     | mion DM | 30 575   | 34 552   | 35 301             |
| Produits manufacturés .....             | mion DM | 529 798  | 588 809  | 623 941            |
| <b>Importations</b> .....               | mion DM | 557 781  | 606 404  | 621 816            |
| Principaux pays d'origine               |         |          |          |                    |
| France .....                            | mion DM | 64 529   | 67 120   | 66 903             |
| Pays-Bas .....                          | mion DM | 49 541   | 51 064   | 52 465             |
| Italie .....                            | mion DM | 47 836   | 51 311   | 52 281             |
| Etats-Unis .....                        | mion DM | 40 179   | 44 501   | 44 434             |
| Belgique et Luxembourg .....            | mion DM | 33 706   | 37 597   | 40 510             |
| Grande-Bretagne et Irlande du Nord .... | mion DM | 35 357   | 38 515   | 40 049             |
| Japon .....                             | mion DM | 34 052   | 34 074   | 35 009             |
| Suisse .....                            | mion DM | 23 809   | 26 299   | 27 813             |
| Autriche .....                          | mion DM | 25 789   | 28 847   | 22 697             |
| Par groupes de marchandises             |         |          |          |                    |
| Alimentation .....                      | mion DM | 58 678   | 5 393    | 64 194             |
| Industrie et artisanat .....            | mion DM | 473 886  | 522 504  | 535 802            |
| Matières premières .....                | mion DM | 29 936   | 31 864   | 29 475             |
| Demi-produits .....                     | mion DM | 50 076   | 54 501   | 58 462             |
| Produits manufacturés .....             | mion DM | 393 873  | 436 140  | 447 865            |
| <b>Excédent des importations</b> .....  | mion DM | + 58 659 | + 71 832 | + 92 047           |

1) Résultats préliminaires.

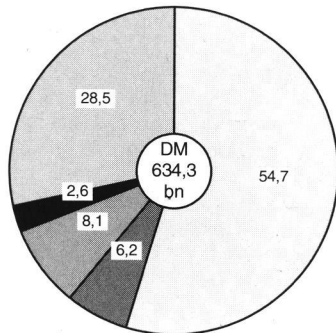
## Les partenaires commerciaux de l'Allemagne en 1995 selon des groupes de pays

Parts en %

Exportations  
selon des pays de destination



Importations  
selon des pays d'origine



- ☐ Pays de l'U.E.
- ☐ Pays de l'A.E.L.E.
- ☐ Pays de l'A.L.E.N.A.
- ☐ Pays de l'A.N.A.S.E.
- ☐ Autres pays

1) Résultats préliminaires.

Statistisches Bundesamt 96 - 4 - 0616

## L'ALLEMAGNE EN EUROPE\*)

| Pays                                       | Superficie            | Population | Habitants           | Excédent de naissances (+)<br>ou de décès (-) |
|--|-----------------------|------------|---------------------|---|
|  | 1 000 km <sup>2</sup> | 1 000      | par km <sup>2</sup> | par 1 000 hab.                                |
| <b>Union Européenne (UE) ..</b>            | 3 236                 | 370 961    | 115                 | + 1,0   |
| Allemagne .....                            | 357                   | 81 422     | 228                 | - 1,4   |
| Autriche.....                              | 84                    | 8 030      | 96                  | + 1,5   |
| Belgique.....                              | 31                    | 10 116     | 331                 | + 1,1   |
| Danemark.....                              | 43                    | 5 205      | 121                 | + 1,6   |
| Espagne.....                               | 506                   | 39 143     | 77                  | + 0,6   |
| Finlande.....                              | 338                   | 5 088      | 15                  | + 3,4   |
| France.....                                | 544                   | 57 903     | 106                 | + 3,3   |
| Grande-Bretagne et Irlande<br>du Nord..... | 244                   | 58 395     | 239                 | + 2,1   |
| Grèce.....                                 | 132                   | 10 426     | 79                  | + 0,5   |
| Irlande.....                               | 70                    | 3 571      | 51                  | + 4,8   |
| Italie.....                                | 301                   | 57 193     | 190                 | - 0,2   |
| Luxembourg .....                           | 3                     | 404        | 156                 | + 4,1   |
| Pays-Bas.....                              | 41                    | 15 382     | 377                 | + 4,1   |
| Portugal .....                             | 92                    | 9 902      | 107                 | + 1,0   |
| Suède .....                                | 450                   | 8 781      | 20                  | + 2,3   |
| A titre d'information:                     |                       |            |                     |   |
| Islande.....                               | 103                   | 266        | 3                   | + 10,1  |
| Norvège.....                               | 324                   | 4 318      | 13                  | + 3,7   |
| Suisse .....                               | 41                    | 7 131      | 173                 | + 3,0   |
| Turquie .....                              | 775                   | 60 771     | 78                  | + 16,2  |
| Canada.....                                | 9 971                 | 29 141     | 3                   | + 5,9   |
| Etats-Unis.....                            | 9 364                 | 260 631    | 28                  | + 6,9   |
| Japon .....                                | 378                   | 124 815    | 330                 | + 3,1   |
| Australie .....                            | 7 713                 | 17 853     | 2                   | + 7,4   |

\*) 1994 ou dernière année disponible.

# L'ALLEMAGNE EN EUROPE<sup>1)</sup>

| Pays                                    | Taux d'activité <sup>1)</sup> | Taux de chômage | Personnes exerçant une activité <sup>2)</sup> dans |                         |                                    |
|---|-------------------------------|-----------------|--|-------------------------|------------------------------------|
|   |                               |                 | Agriculture, sylviculture, pêche                   | Industries productrices | Secteur des services <sup>3)</sup> |
|   | %                             |                 | % des personnes exerçant une activité              |                         |                                    |
| <b>Union Européenne (UE) ..</b>         | 46                            | 11,2            | 5,5  | 30,7                    | 63,8                               |
| Allemagne .....                         | 49                            | 8,4             | 3,3  | 37,0                    | 59,7                               |
| Autriche.....                           | 48                            | 6,5             | 6,9  | 35,4                    | 57,7                               |
| Belgique.....                           | 41                            | 10,0            | 2,9  | 28,9                    | 68,2                               |
| Danemark.....                           | 54                            | 8,2             | 5,0  | 26,5                    | 68,4                               |
| Espagne.....                            | 40                            | 24,3            | 9,9  | 30,1                    | 60,0                               |
| Finlande .....                          | 49                            | 18,4            | 8,6  | 26,3                    | 65,1                               |
| France.....                             | 44                            | 12,3            | 5,2  | 26,9                    | 67,9                               |
| Grande-Bretagne et Irlande du Nord..... | 50                            | 9,6             | 2,1  | 27,8                    | 70,1                               |
| Grèce .....                             | 41                            | 8,9             | 20,8   | 23,6                    | 55,6                               |
| Irlande.....                            | 40                            | 14,7            | 13,1   | 27,1                    | 59,7                               |
| Italie.....                             | 40                            | 11,4            | 7,7  | 32,1                    | 60,2                               |
| Luxembourg .....                        | 43                            | 3,5             | 3,2  | 27,0                    | 69,9                               |
| Pays-Bas.....                           | 48                            | 7,0             | 4,0  | 23,3                    | 72,7                               |
| Portugal .....                          | 49                            | 7,0             | 11,8   | 32,5                    | 55,8                               |
| Suède .....                             | 49                            | 9,8             | 3,4  | 25,0                    | 71,6                               |
| A titre d'information:                  |                               |                 |  |                         |                                    |
| Islande.....                            | 55                            | 4,3             | 9,2  | 25,2                    | 65,7                               |
| Norvège.....                            | 50                            | 5,2             | 5,3  | 23,4                    | 71,2                               |
| Suisse .....                            | 56                            | 4,5             | 3,9  | 28,8                    | 67,3                               |
| Turquie .....                           | 35                            | 7,9             | 44,9   | 21,7                    | 33,4                               |
| Canada.....                             | 51                            | 10,4            | 4,1  | 22,6                    | 73,3                               |
| Etats-Unis.....                         | 51                            | 6,1             | 2,9  | 24,0                    | 73,1                               |
| Japon .....                             | 54                            | 2,9             | 5,8  | 34,0                    | 60,2                               |
| Australie .....                         | 49                            | 9,8             | 5,1  | 23,6                    | 71,3                               |

\*) 1994 ou dernière année disponible. – 1) Pourcentage des personnes actives dans la population. – 2) Dans quelques pays sans soldats. – 3) Y compris autres secteurs économiques insuffisamment décrits.

## L'ALLEMAGNE EN EUROPE\*)

| Pays                                       | Indice<br>du coût<br>de la vie | Lignes<br>télépho-<br>niques<br>principales | Voitures<br>parti-<br>culières <sup>1)</sup> | Consomm.<br>d'énergie <sup>2)</sup><br>(équivalent<br>de charbon) | Habitants<br>par<br>médecin |
|--|--------------------------------|---|--|---|-----------------------------|
|  | 1991 = 100                     | par 1 000 habitants                         |  | kg par hab.   | Nombre                      |
| <b>Union Européenne (UE) ..</b>            | 111                            | 476   |  | 5 021   | 306 <sup>3)</sup>           |
| Allemagne .....                            | 113                            | 481   | 423  | 5 791   | 305                         |
| Autriche.....                              | 111                            | 465   | 434  | 4 191   | 291                         |
| Belgique.....                              | 108                            | 449   | 417  | 6 711   | 274                         |
| Danemark.....                              | 105                            | 604   | 320  | 5 032   | 357                         |
| Espagne.....                               | 116                            | 371   | 343  | 2 901   | 244                         |
| Finlande.....                              | 106                            | 547   | 367  | 6 838   | 371                         |
| France.....                                | 106                            | 547   | 431  | 5 428   | 362                         |
| Grande-Bretagne et Irlande<br>du Nord..... | 108                            | 489   | 355 <sup>3)</sup>                            | 5 586   | 623 <sup>3)</sup>           |
| Grèce.....                                 | 147                            | 478   | 199  | 3 252   | 259                         |
| Irlande.....                               | 107                            | 350   | 253  | 4 149   | 630                         |
| Italie.....                                | 114                            | 429   | 496  | 4 029   | 193                         |
| Luxembourg .....                           | 109                            | 554   | 566  | 13 848  | 466                         |
| Pays-Bas.....                              | 109                            | 509   | 383  | 7 381   | 388                         |
| Portugal .....                             | 122                            | 350   | 242  | 2 090   | 342                         |
| Suède .....                                | 109                            | 683   | 410  | 6 516   | 390                         |
| A titre d'information:                     |                                |   |  |   |                             |
| Islande.....                               | 110                            | 564   | 435  | 7 053   | 351                         |
| Norvège.....                               | 106                            | 554   | 380  | 7 172   | 298                         |
| Suisse .....                               | 108                            | 597   | 452 <sup>4)</sup>                            | 4 745   | 307                         |
| Turquie .....                              | 568                            | 201   | 50   | 1 133   | 976                         |
| Canada.....                                | 104                            | 575   | 493  | 10 891  | 465                         |
| Etats-Unis.....                            | 109                            | 595   | 565  | 10 815  | 385                         |
| Japon .....                                | 104                            | 478   | 341  | 4 796   | 565                         |
| Australie .....                            | 105                            | 496   | 456 <sup>4)</sup>                            | 7 586   | 442                         |

\*) 1994 ou dernière année disponible. – 1) Non compris les breaks. – 2) Production plus importations moins exportations, accroissement des réserves, charbon de soufre. – 3) Sans données pour l'Irlande du Nord. – 4) Y compris les breaks.

# L'ALLEMAGNE EN EUROPE\*)

| Pays                                    | Production de produits sélectionnés |            |                                  | Produits agricoles     |                     |
|---|-------------------------------------|------------|----------------------------------|------------------------|---------------------|
|   | Electricité                         | Acier brut | Voitures particulières et breaks | Céréales <sup>1)</sup> | Viande              |
|   | 1 000 GWh                           | 1 000 t    | 1 000                            | 1 000 t                |                     |
| <b>Union Européenne (UE) ..</b>         | 2 240                               | 151 774    | 12 944 <sup>2)</sup>             | 176 302                | 33 029              |
| Allemagne .....                         | 521                                 | 40 827     | 4 222                            | 36 329                 | 5 784               |
| Autriche.....                           | 53                                  | 4 399      | 45                               | 4 436                  | 872                 |
| Belgique.....                           | 72                                  | 11 332     | 427                              | 2 091                  | 1 586 <sup>3)</sup> |
| Danemark.....                           | 41                                  | 722        | —                                | 7 800                  | 1 889               |
| Espagne.....                            | 157                                 | 13 444     | 1 822                            | 15 240                 | 3 765               |
| Finlande .....                          | 61                                  | 3 420      | .                                | 3 391                  | 332                 |
| France.....                             | 476                                 | 18 025     | 3 175                            | 53 441                 | 6 140               |
| Grande-Bretagne et Irlande du Nord..... | 324                                 | 17 379     | 1 467                            | 19 946                 | 3 285               |
| Grèce .....                             | 41                                  | 846        | —                                | 4 964                  | 532                 |
| Irlande.....                            | 17                                  | 283        | —                                | 1 610                  | 851                 |
| Italie.....                             | 232                                 | 26 148     | 1 341                            | 18 975                 | 4 030               |
| Luxembourg .....                        | 1                                   | 3 073      | —                                | 134                    | <sup>4)</sup>       |
| Pays-Bas.....                           | 79                                  | 6 173      | 92                               | 1 401                  | 2 826               |
| Portugal .....                          | 27                                  | 748        | —                                | 1 562                  | 609                 |
| Suède .....                             | 138                                 | 4 955      | 353                              | 4 982                  | 528                 |
| A titre d'information:                  |                                     |            |                                  |                        |                     |
| Islande.....                            | 5                                   | —          | —                                | .                      | 19                  |
| Norvège.....                            | 113                                 | 455        | —                                | 1 268                  | 236                 |
| Suisse .....                            | 63                                  | 800        | —                                | 1 218                  | 448                 |
| Turquie .....                           | 79                                  | 12 276     | 213                              | 27 001                 | 1 025               |
| Canada.....                             | 533                                 | 13 897     | 1 216                            | 47 054                 | 3 004               |
| Etats-Unis.....                         | 3 349                               | 91 243     | 6 614                            | 357 377                | 32 965              |
| Japon .....                             | 849                                 | 98 295     | 7 801                            | 15 787                 | 3 334               |
| Australie .....                         | 162                                 | 8 424      | 300                              | 14 462                 | 3 355               |

\*) 1994 ou dernière année disponible. — 1) Y compris le riz. — 2) Non compris les données pour la Finlande.  
 — 3) Y compris les données pour le Luxembourg. — 4) Les données pour le Luxembourg sont comprises dans celles de la Belgique.

# L'ALLEMAGNE EN EUROPE\*)

| Pays                                       | Exportations     |              | Importations     |              | Excédent<br>import. (-)<br>ou export.<br>(+) |
|--|------------------|--------------|------------------|--------------|--|
|  | au total         | par habitant | au total         | par habitant |  |
|  | mion US-\$       | US-\$        | mion US-\$       | US-\$        | mion US-\$                                   |
| <b>Union Européenne (UE) ..</b>            | <b>1 652 834</b> | <b>4 456</b> | <b>1 594 544</b> | <b>4 298</b> | <b>+ 58 290</b>                              |
| Allemagne .....                            | 427 136          | 5 246        | 381 636          | 4 687        | + 45 500                                     |
| Autriche.....                              | 45 031           | 5 687        | 55 340           | 6 989        | - 10 309                                     |
| Belgique <sup>1)</sup> .....               | 137 272          | 13 097       | 125 617          | 11 985       | + 11 655                                     |
| Danemark.....                              | 41 422           | 8 007        | 34 882           | 6 743        | + 6 540                                      |
| Espagne.....                               | 73 293           | 1 852        | 92 503           | 2 338        | - 19 210                                     |
| Finlande .....                             | 29 673           | 5 838        | 23 245           | 4 573        | + 6 428                                      |
| France.....                                | 236 072          | 4 088        | 230 638          | 3 994        | + 5 434                                      |
| Grande-Bretagne et Irlande<br>du Nord..... | 204 009          | 3 512        | 226 172          | 3 893        | - 22 163                                     |
| Grèce.....                                 | 9 392            | 902          | 21 489           | 2 063        | - 12 097                                     |
| Irlande.....                               | 34 178           | 9 658        | 25 796           | 7 289        | + 8 382                                      |
| Italie.....                                | 190 019          | 3 325        | 167 694          | 2 934        | + 22 325                                     |
| Luxembourg <sup>2)</sup> .....             | .                | .            | .                | .            | .  |
| Pays-Bas.....                              | 146 495          | 9 515        | 131 118          | 8 516        | + 15 377                                     |
| Portugal .....                             | 17 541           | 1 784        | 26 682           | 2 714        | - 9 141                                      |
| Suède .....                                | 61 301           | 7 015        | 51 732           | 5 920        | + 9 569                                      |
| A titre d'information:                     |                  |              |                  |              |  |
| Islande.....                               | 1 623            | 6 102        | 1 472            | 5 534        | + 151  |
| Norvège.....                               | 34 685           | 8 033        | 27 303           | 6 323        | + 7 382                                      |
| Suisse <sup>3)</sup> .....                 | 66 238           | 9 289        | 64 085           | 8 987        | + 2 153                                      |
| Turquie.....                               | 18 106           | 298          | 23 270           | 383          | - 5 164                                      |
| Canada.....                                | 165 380          | 5 675        | 155 076          | 5 322        | + 10 304                                     |
| Etats-Unis.....                            | 512 521          | 1 966        | 689 215          | 2 644        | - 176 694                                    |
| Japon .....                                | 397 048          | 3 181        | 275 268          | 2 205        | + 121 780                                    |
| Australie .....                            | 47 525           | 2 662        | 53 425           | 2 992        | - 5 900                                      |

\*) 1994 ou dernière année disponible. – Source: Nations Unies. – 1) Y compris les données pour le Luxembourg. – 2) Les données pour le Luxembourg sont comprises dans celles de la Belgique. – 3) Y compris les données pour le Liechtenstein.

# L'ALLEMAGNE EN EUROPE\*)

| Pays                                     | Produit intérieur brut aux prix du marché |  |                               |                       |  |
|--|---|--|-------------------------------|-----------------------|--|
|  | aux prix courants                         | Parts  |                               |                       |  |
|  |   | Dépenses de consom. privée                   | Dépenses de consom. de l'Etat | Investissements bruts | Solde des échanges des biens et services |
|  |   | en % du produit intérieur brut <sup>1)</sup> |                               |                       |  |
|  | 1990 = 100                                |  |                               |                       |  |
| <b>Union Européenne (UE) ..</b>          | 121 <sup>2)</sup>                         | 60,6   | 19,0                          | 19,0                  | + 1,5                                    |
| Allemagne .....                          | 123 <sup>3)</sup>                         | 57,3   | 19,5                          | 22,7                  | + 0,5                                    |
| Autriche .....                           | 126                                       | 55,1   | 18,8                          | 26,3                  | - 0,3                                    |
| Belgique .....                           | 119                                       | 62,2   | 15,0                          | 17,7                  | + 5,2                                    |
| Danemark .....                           | 117                                       | 53,3   | 25,3                          | 15,0                  | + 6,4                                    |
| Espagne .....                            | 129                                       | 62,9   | 16,9                          | 20,1                  | + 0,1                                    |
| Finlande .....                           | 99  | 55,9   | 22,4                          | 15,7                  | + 6,2                                    |
| France .....                             | 113                                       | 60,4   | 19,6                          | 17,9                  | + 2,2                                    |
| Grande-Bretagne et Irlande du Nord ..... | 121                                       | 63,9   | 21,6                          | 15,5                  | - 1,0                                    |
| Grèce .....                              | 179                                       | 74,9   | 14,0                          | 20,5                  | - 9,4                                    |
| Irlande .....                            | 128                                       | 56,0   | 16,0                          | 14,4                  | + 13,6                                   |
| Italie .....                             | 125                                       | 61,9   | 17,1                          | 17,0                  | + 4,0                                    |
| Luxembourg .....                         | 136                                       | 57,5   | 12,8                          | 21,5                  | + 8,1                                    |
| Pays-Bas .....                           | 118                                       | 60,5   | 14,2                          | 20,0                  | + 5,3                                    |
| Portugal .....                           | 151                                       | 65,2   | 17,2                          | 26,0                  | - 8,5                                    |
| Suède .....                              | 112                                       | 54,1   | 27,3                          | 14,4                  | + 4,2                                    |
| A titre d'information:                   |   |  |                               |                       |  |
| Islande .....                            | 119                                       | 59,4   | 20,6                          | 15,0                  | + 5,0                                    |
| Norvège .....                            | 121                                       | 50,2   | 21,3                          | 22,5                  | + 6,0                                    |
| Suisse .....                             | 112                                       | 59,1   | 14,1                          | 22,2                  | + 4,6                                    |
| Turquie .....                            | 984                                       | 66,3   | 11,7                          | 21,3                  | + 1,0                                    |
| Canada .....                             | 112                                       | 60,0   | 20,2                          | 19,1                  | + 0,8                                    |
| Etats-Unis .....                         | 121                                       | 67,3   | 16,4                          | 17,9                  | - 1,7                                    |
| Japon .....                              | 111                                       | 59,2   | 9,8                           | 28,8                  | + 2,1                                    |
| Australie .....                          | 120                                       | 62,3   | 17,5                          | 22,0                  | - 2,0                                    |

\*) 1994. - 1) Aux prix courants. - 2) Seulement y compris l'ancien territoire fédéral. - 3) Ancien territoire fédéral.



